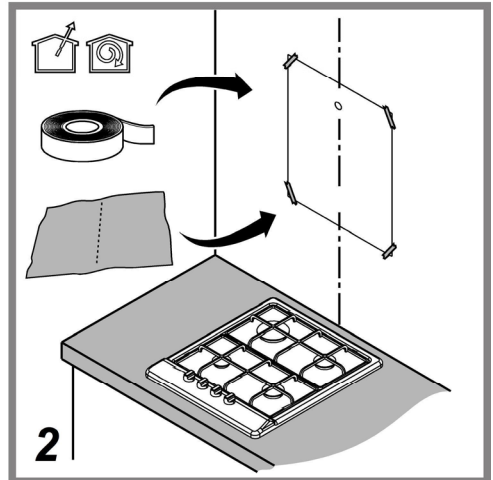
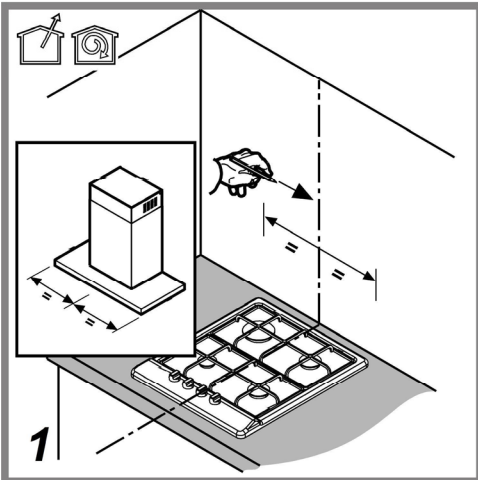
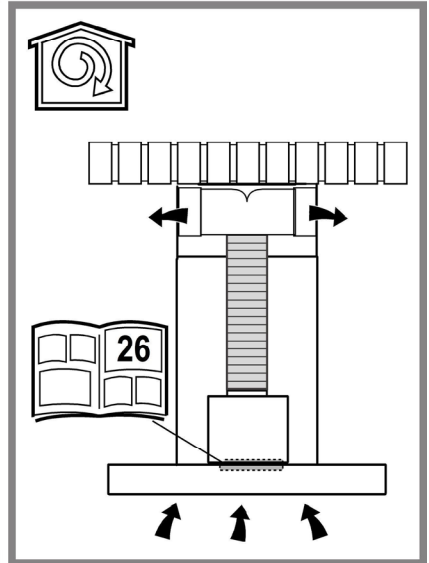
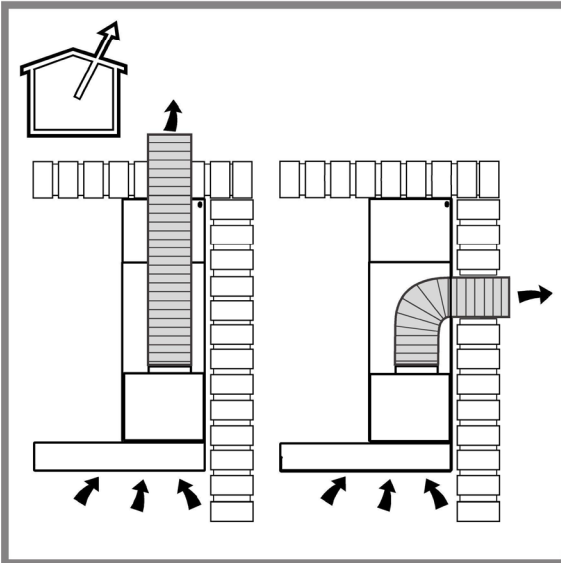
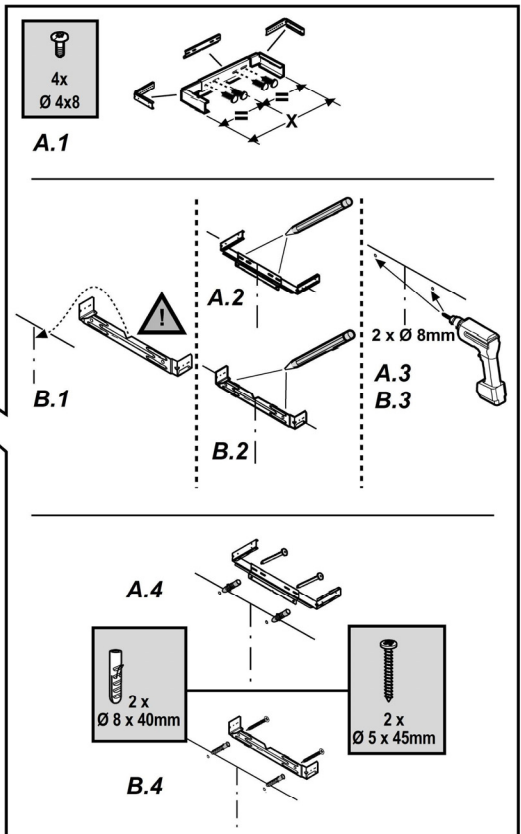
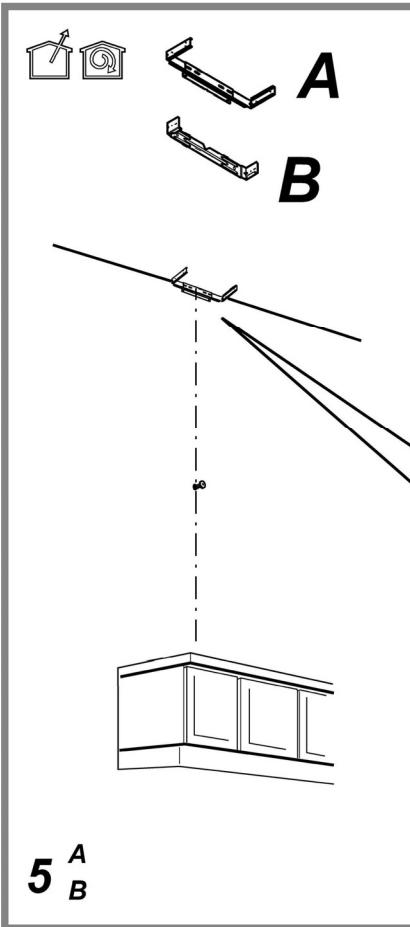
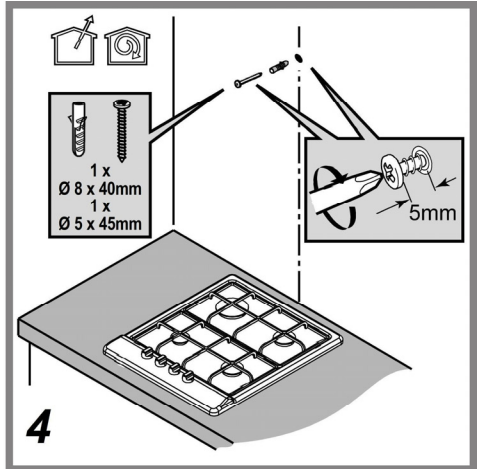
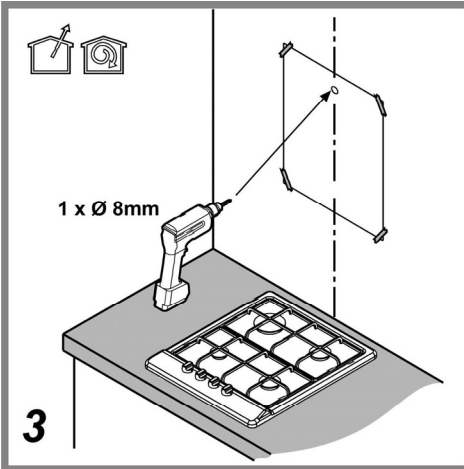
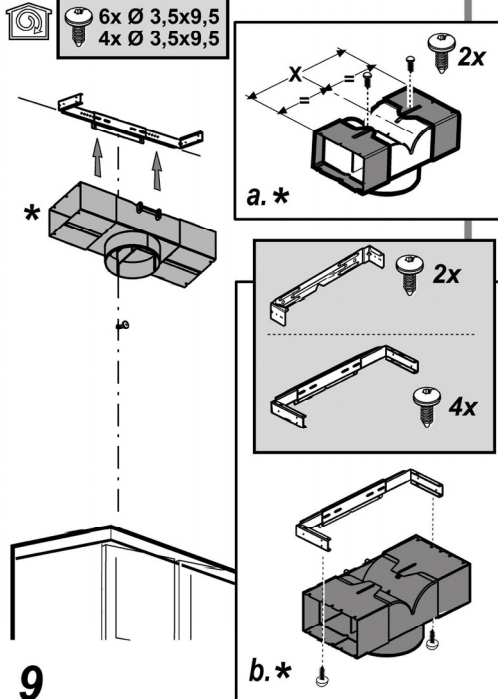
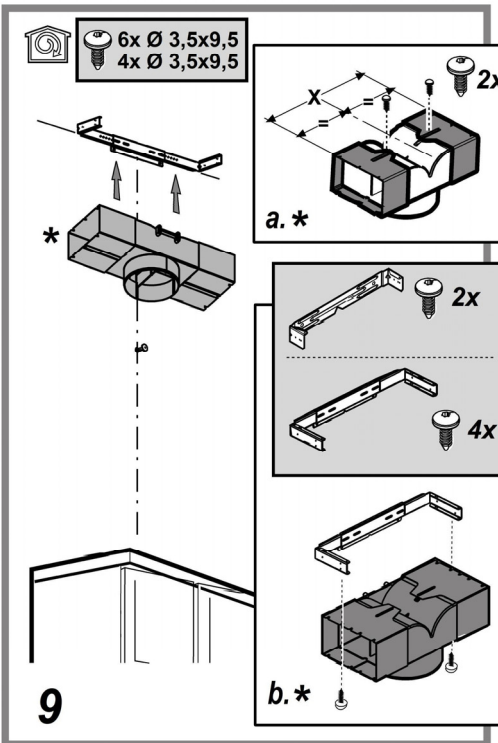
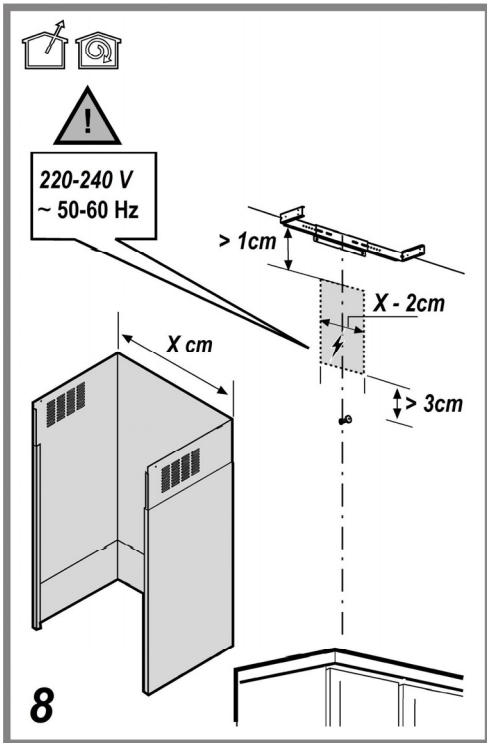
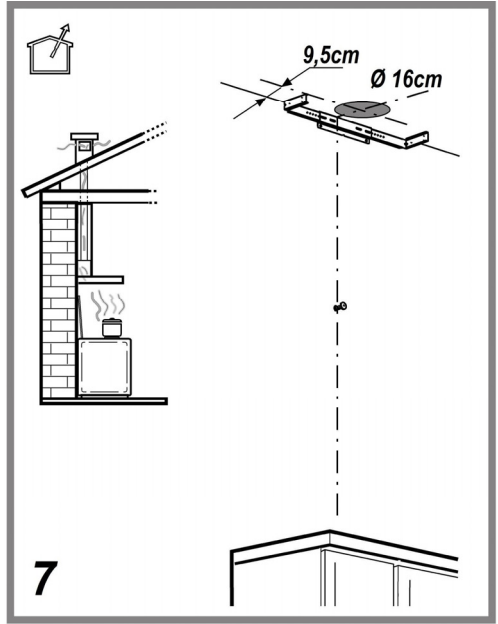
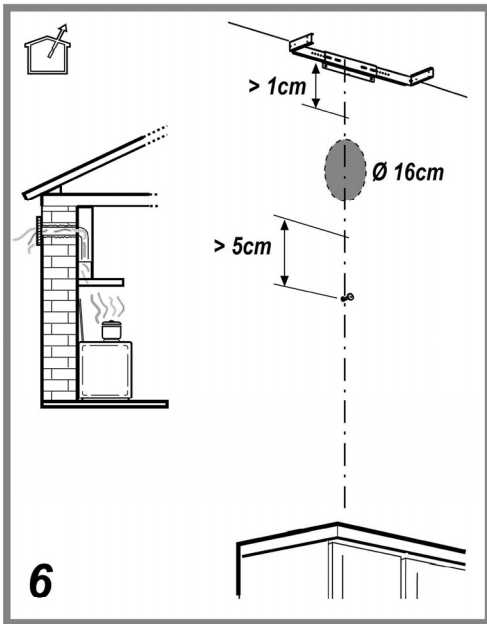


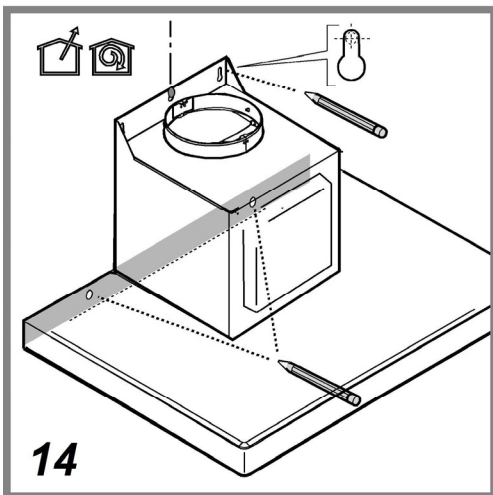
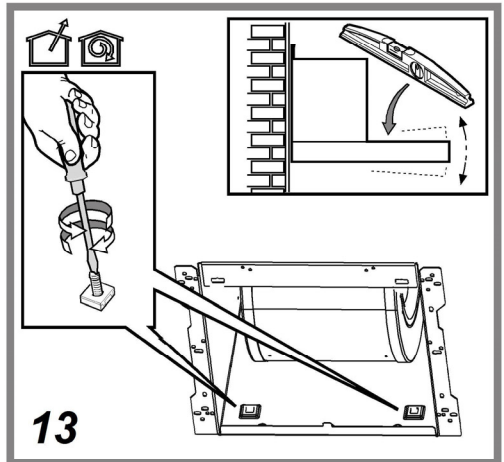
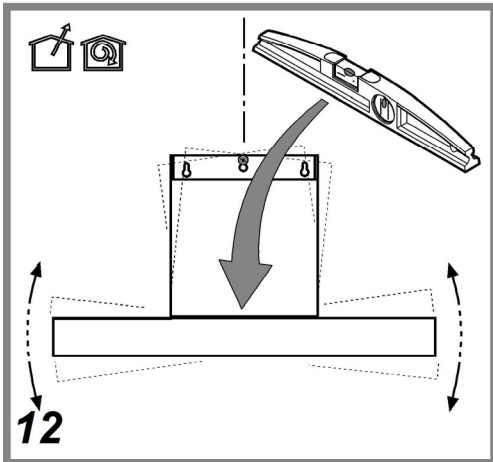
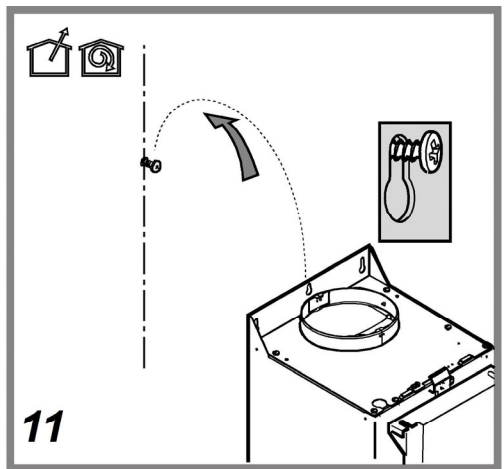
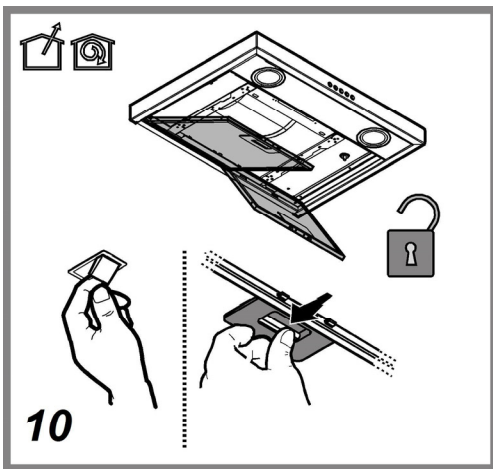


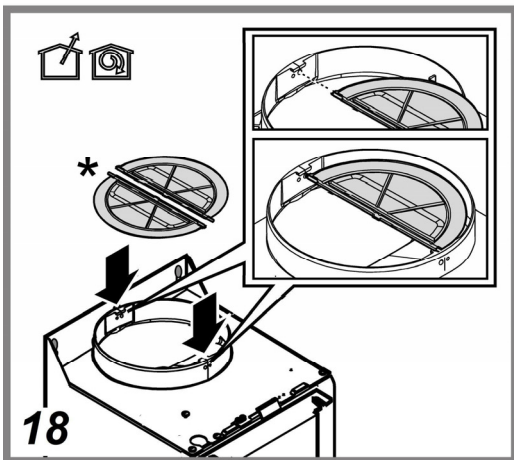
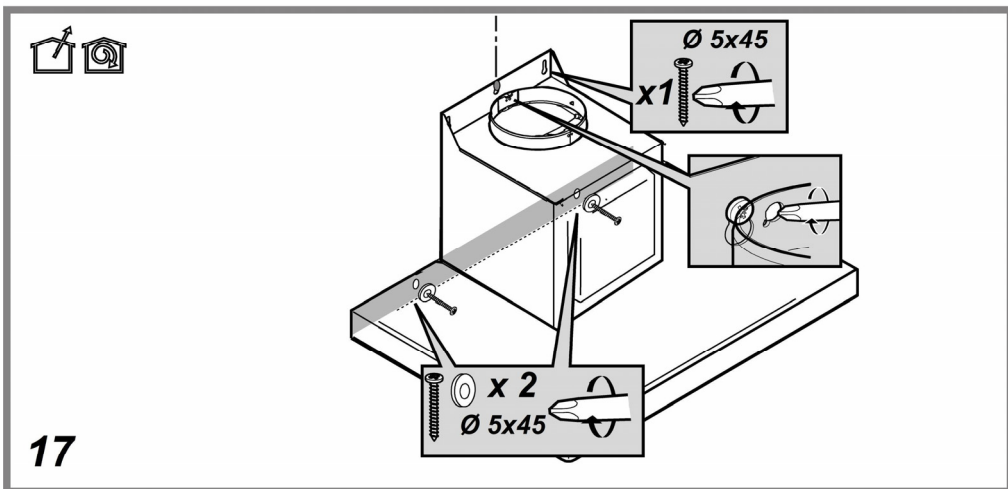
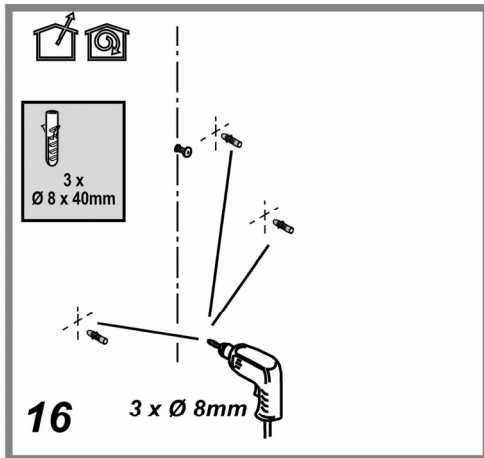
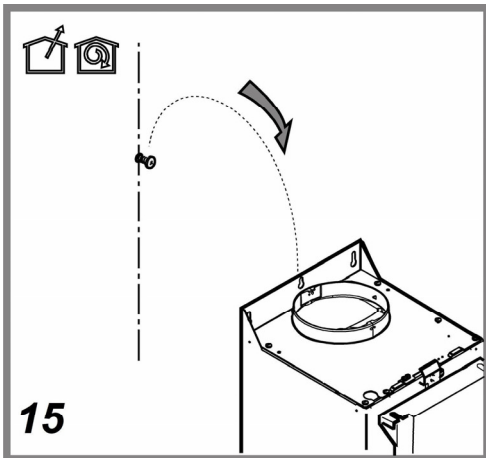
- IT Istruzioni di montaggio e d'uso**
- EN Instruction on mounting and use**
- DE Montage- und Gebrauchsanweisung**
- FR Prescriptions de montage et mode d'emploi**
- NL Montagevoorschriften en gebruiksaanwijzingen**
- ES Montaje y modo de empleo**
- PT Instruções para montagem e utilização**
- EL ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗΣ**
- SV Monterings- och bruksanvisningar**
- FI Asennus- ja käyttöohjeet**
- NO Instrukser for montering og bruk**
- DA Bruger- og monteringsvejledning**

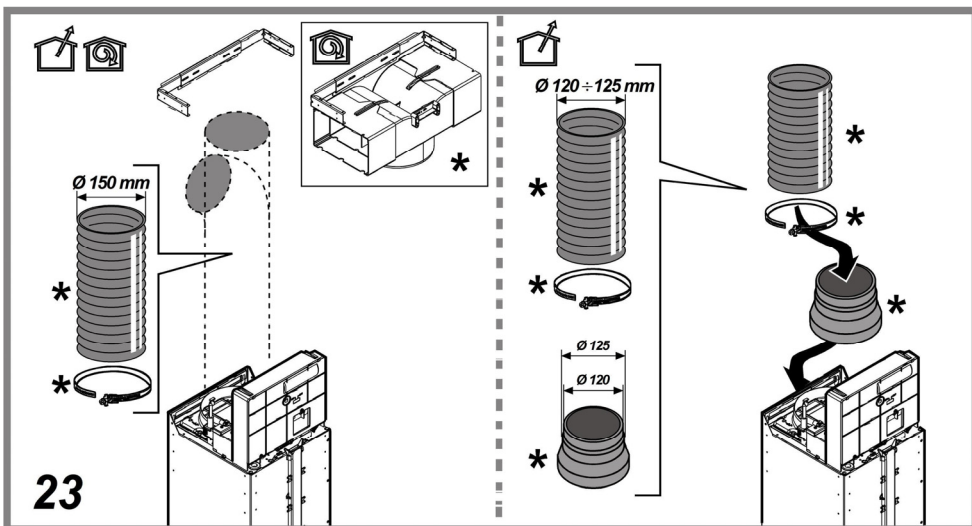
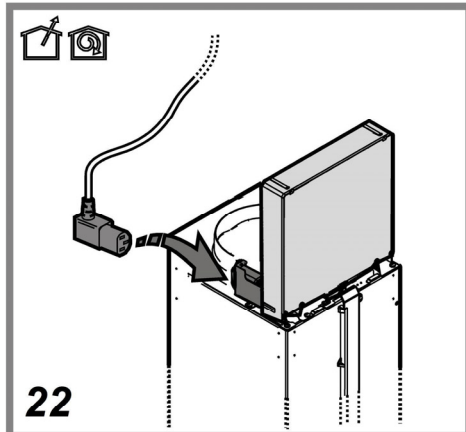
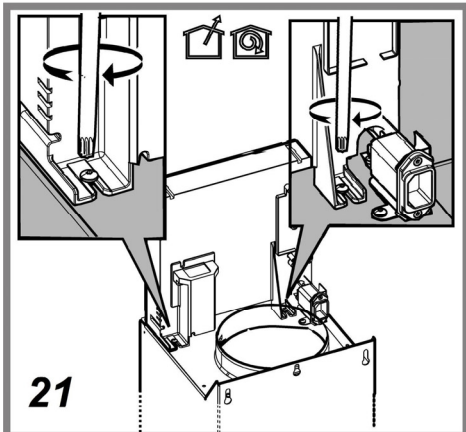
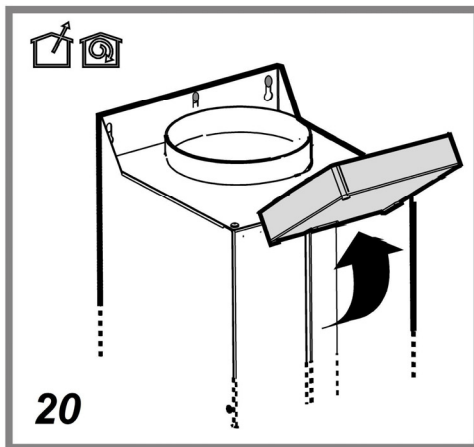
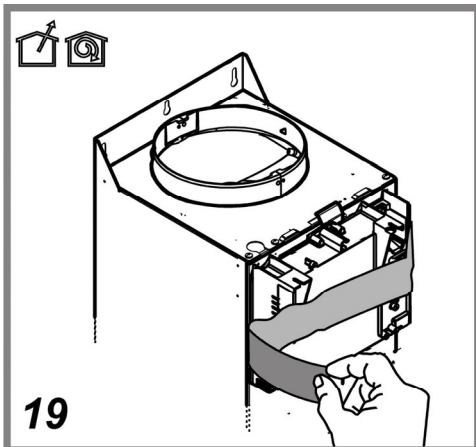


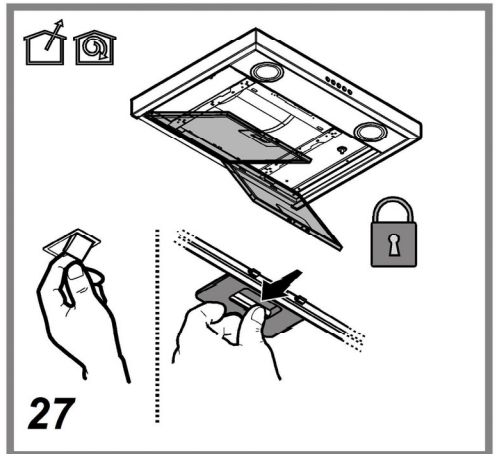
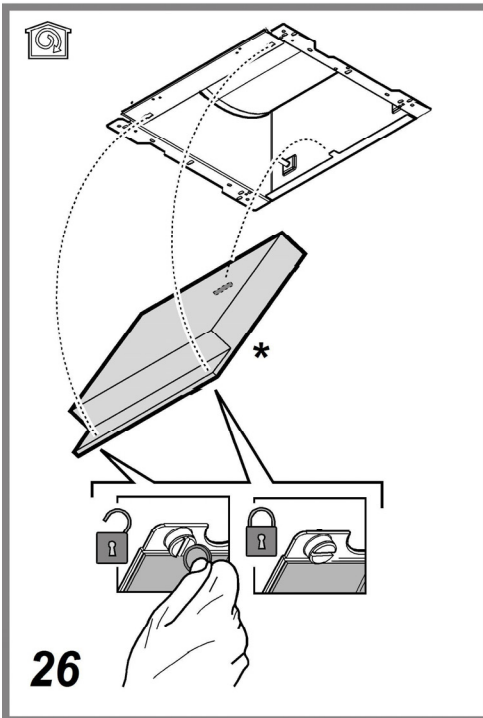
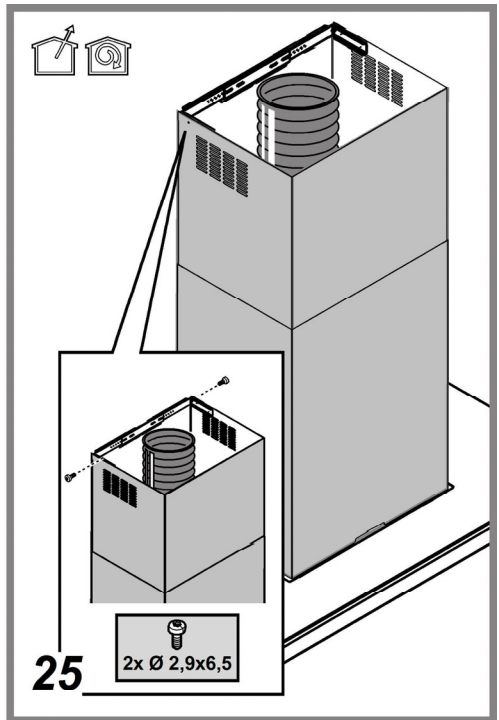
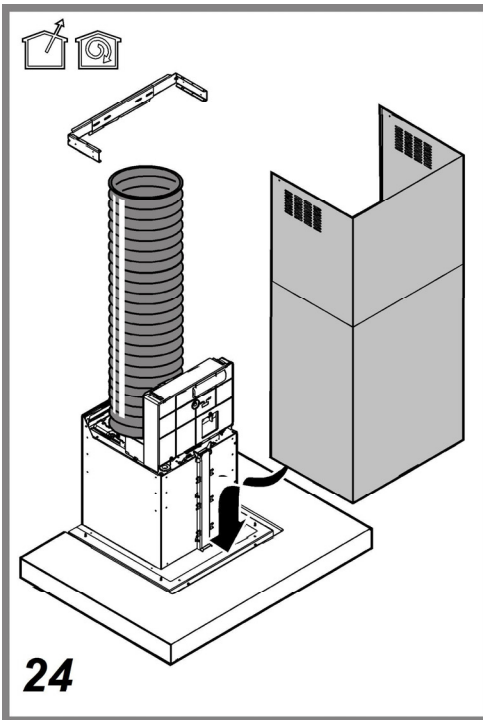


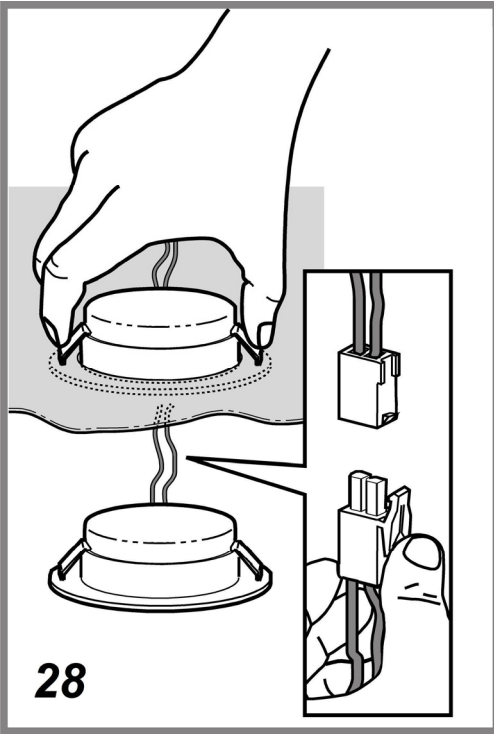












28

Attenersi strettamente alle istruzioni riportate in questo manuale. Si declina ogni responsabilità per eventuali inconvenienti, danni o incendi provocati all'apparecchio derivati dall'inosservanza delle istruzioni riportate in questo manuale. La cappa è concepita per l'aspirazione dei fumi e vapori della cottura ed è destinata al solo uso domestico.

La cappa può avere estetiche differenti rispetto a quanto illustrato nei disegni di questo libretto, comunque le istruzioni per l'uso, la manutenzione e l'installazione rimangono le stesse.

! È importante conservare questo manuale per poterlo consultare in ogni momento. In caso di vendita, di cessione o di trasloco, assicurarsi che resti insieme al prodotto.

! Leggere attentamente le istruzioni: ci sono importanti informazioni sull'installazione, sull'uso e sulla sicurezza.

! Non effettuare variazioni elettriche o meccaniche sul prodotto o sulle condotte di scarico.

! Prima di procedere nell'installazione dell'apparecchio verificare che tutti i componenti non siano danneggiati. In caso contrario contattare il rivenditore e non proseguire con l'installazione.

Nota: I particolari contrassegnati con il simbolo "(*)" sono accessori opzionali forniti solo in alcuni modelli o particolari non forniti, da acquistare.

Avvertenze

Prima di qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, disinserire la cappa dalla rete elettrica togliendo la spina o staccando l'interruttore generale dell'abitazione.

Per tutte le operazioni di installazione e manutenzione utilizzare guanti da lavoro.

L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza o della necessaria conoscenza, purché sotto sorveglianza oppure dopo che le stesse abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e alla comprensione dei pericoli ad esso inerenti.

I bambini devono essere controllati

affinché non giochino con l'apparecchio.

La pulizia e la manutenzione non deve essere effettuata da bambini senza sorveglianza.

Il locale deve disporre di sufficiente ventilazione, quando la cappa da cucina viene utilizzata contemporaneamente ad altri apparecchi a combustione di gas o altri combustibili.

La cappa va frequentemente pulita sia internamente che esternamente (ALMENO UNA VOLTA AL MESE), rispettare comunque quanto espressamente indicato nelle istruzioni di manutenzione riportate in questo manuale.

L'inosservanza delle norme di pulizia della cappa e della sostituzione e pulizia dei filtri comporta rischi di incendi.

È severamente vietato fare cibi alla fiamma sotto la cappa.

L'impiego di fiamma libera è dannoso ai filtri e può dar luogo ad incendi, pertanto deve essere evitato in ogni caso.

La frittura deve essere fatta sotto controllo onde evitare che l'olio surriscaldato prenda fuoco.

ATTENZIONE: Quando il piano di cottura è in funzione le parti accessibili della cappa possono diventare calde.

Per la sostituzione della lampada utilizzare solo il tipo lampada indicato nella sezione manutenzione /sostituzione lampada di questo manuale.

Attenzione! Non collegare l'apparecchio alla rete elettrica finché l'installazione non è totalmente completata.

Per quanto riguarda le misure tecniche e di sicurezza da adottare per lo scarico dei fumi attenersi strettamente a quanto previsto dai regolamenti delle autorità locali competenti.

L'aria aspirata non deve essere convogliata in un condotto usato per lo scarico dei fumi prodotti da apparecchi a combustione di gas o di altri combustibili. Non utilizzare o lasciare la cappa priva di lampade correttamente montate per possibile rischio di scossa elettrica.

Mai utilizzare la cappa senza griglia correttamente montata!

La cappa non va MAI utilizzata come piano di appoggio a meno che non sia espressamente indicato.


Utilizzare solo le viti di fissaggio in dotazione con il prodotto per l'installazione o, se non in dotazione, acquistare il tipo di viti corretto. Utilizzare la lunghezza corretta per le viti che sono identificati nella Guida all'installazione. In caso di dubbio, consultare il centro di assistenza autorizzato o personale qualificata simile.

ATTENZIONE! La mancata installazione di viti e dispositivi di fissaggio in conformità di queste istruzioni può comportare rischi di natura elettrica.

Si declina ogni responsabilità per eventuali inconvenienti, danni o incendi provocati all'apparecchio derivati dall'inosservanza delle istruzioni riportate in questo manuale.

Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla Direttiva Europea 2012/19/EC, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Assicurandosi che questo prodotto sia smaltito in modo corretto, l'utente contribuisce a prevenire le potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute.



Il simbolo  sul prodotto o sulla documentazione di accompagnamento indica che questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico ma deve essere consegnato presso l'idoneo punto di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Disfarsene seguendo le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti. Per ulteriori informazioni sul trattamento, recupero e riciclaggio di questo prodotto, contattare l'idoneo ufficio locale, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato.

Apparecchiatura progettata, testata e realizzata nel rispetto delle norme sulla:

- Sicurezza: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.

- Prestazione: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Suggerimenti per un corretto utilizzo al fine di ridurre l'impatto ambientale: Quando iniziate a cucinare, accendere la cappa alla velocità minima, lasciandola accesa per alcuni minuti anche dopo il termine della cottura. Aumentare la velocità solo in caso di grandi quantità di fumo e vapore, utilizzando la funzione booster solo in casi estremi. Per mantenere ben efficiente il sistema di riduzione degli odori, sostituire, quando è necessario, il/i filtro/i carbone. Per mantenere ben efficiente il filtro del grasso, pulirlo in caso di necessità. Per ottimizzare l'efficienza e minimizzare i rumori, utilizzare il diametro massimo del sistema di canalizzazione indicato in questo manuale.

ATTENZIONE! La mancata installazione di viti e dispositivi di fissaggio in conformità di queste istruzioni può comportare rischi di natura elettrica.

Utilizzazione

La cappa è realizzata per essere utilizzata in versione aspirante ad evacuazione esterna o filtrante a ricircolo interno.



Versione aspirante

I vapori vengono evacuati verso l'esterno tramite un tubo di scarico fissato alla flangia di raccordo.

Il diametro del tubo di scarico deve essere equivalente al diametro dell'anello di connessione.

Attenzione! Il tubo di evacuazione non è fornito e va acquistato.

Nella parte orizzontale, il tubo deve avere una leggera inclinazione verso l'alto (10° circa) in modo da poter trasportare l'aria verso l'esterno più facilmente.

Se la cappa è provvista di filtri al carbone, questi devono essere tolti.

Collegare la cappa a tubi e fori di scarico a parete con diametro equivalente all'uscita d'aria (flangia di raccordo).

L'utilizzo di tubi e fori di scarico a parete con diametro inferiore determinerà una diminuzione delle prestazioni di aspirazione ed un drastico aumento della rumorosità.

Si declina perciò ogni responsabilità in merito.

- ! Usare un condotto lungo il minimo indispensabile.
- ! Usare un condotto con minor numero di curve possibile (angolo massimo della curva: 90°).
- ! Evitare cambiamenti drastici di sezione del condotto.
- ! Usare un condotto con l'interno più liscio possibile.
- ! Il materiale del condotto deve essere approvato normativamente.



Versione filtrante

L'aria aspirata verrà sgrassata e deodorata prima di essere riconvogliata nella stanza. Per utilizzare la cappa in questa versione è necessario installare un sistema di filtraggio aggiuntivo a base di carboni attivi.

Installazione

La distanza minima fra la superficie di supporto dei recipienti sul dispositivo di cottura e la parte più bassa della cappa da cucina deve essere non inferiore a 50cm in caso di cucine elettriche e di 65cm in caso di cucine a gas o miste.

Se le istruzioni di installazione del dispositivo di cottura a gas specificano una distanza maggiore, bisogna tenerne conto.



Collegamento Elettrico

La tensione di rete deve corrispondere alla tensione riportata sull'etichetta caratteristiche situata all'interno della cappa. Se provvista di spina allacciare la cappa ad una presa conforme alle norme vigenti posta in zona accessibile anche dopo l'installazione. Se sprovvista di spina (collegamento diretto alla rete) o la spina non è posta in zona accessibile, anche dopo installazione, applicare un interruttore bipolare a norma che assicuri la disconnessione completa della rete nelle condizioni della categoria di sovratensione III, conformemente alle regole di installazione.

Attenzione! Prima di ricollegare il circuito della cappa all'alimentazione di rete e di verificarne il corretto funzionamento, controllare sempre che il cavo di rete sia stato montato correttamente.

La cappa è provvista di un cavo alimentazione speciale; in caso di danneggiamento del cavo, richiederlo al servizio assistenza tecnica.

Montaggio

Prima di iniziare con l'installazione:

- Verificare che il prodotto acquistato sia di dimensioni idonee alla zona di installazione prescelta.
- Togliere il/i filtro/i al carbone attivo se forniti (vedi anche paragrafo relativo). Questo/i va/vanno rimontato/i solo se si vuole utilizzare la cappa in versione filtrante.
- Verificare che all'interno della cappa non vi sia (per motivi di trasporto) materiale di corredo (ad esempio buste con

viti, garanzie etc) , eventualmente va tolto e conservato.

- Se possibile scollegare e rimuovere i mobili sottostanti ed intorno l'area di installazione (parete o soffitto) della cappa in modo da avere una migliore accessibilità. Altrimenti proteggere per quanto possibile i mobili e tutte le parti interessate all'installazione. Scegliere una superficie piatta da coprire con una protezione dove poi appoggiare la cappa e i particolari a corredo.
- Verificare inoltre che in prossimità della zona di installazione della cappa (in zona accessibile anche con cappa montata) sia disponibile una presa elettrica e sia possibile collegarsi ad un dispositivo di scarico fumi verso l'esterno (solo Versione aspirante).
- Eseguire tutti i lavori di muratura necessari (ad es.: installazione di una presa elettrica e/o foro per il passaggio del tubo di scarico).

Prodotto dal peso eccessivo, la movimentazione e installazione della cappa deve essere fatta da almeno due o più persone.

Attenzione! Prima di collegare la cappa alla rete elettrica.

Nel caso si possegga un piano di cottura **Elica**:

Eseguire il collegamento elettrico di cappa e piano di cottura Elica **contemporaneamente** per permettere il collegamento logico tra cappa e piano di cottura Elica (vedi anche paragrafo "**Funzionamento-Regolazione dei parametri per il Funzionamento automatico-Calibrazione del sensore**" e "**Funzionamento-Regolazione dei parametri per il Funzionamento automatico-Collegamento logico tra cappa e piano di cottura Elica**").

Nel caso **NON** si possegga un piano di cottura **Elica**:


In questo caso la cappa dopo essere collegata alla rete tenderà comunque a collegarsi ad un piano di cottura.

Attendere che la cappa termini i tentativi di collegamento (5 minuti circa) procedere con la disattivazione del modulo elettronico di collegamento come segue:

A cappa spenta premere contemporaneamente per più di

10 sec, i tasti  e  (vedi paragrafo Funzionamento), la cappa emette un segnale sonoro (beep) ad indicare l'avvenuta disattivazione.

Riattivazione del modulo di collegamento tra cappa e piano di cottura Elica: A cappa spenta premere

contemporaneamente per più di 10 sec, i tasti  e



(vedi paragrafo Funzionamento), la cappa emette un segnale sonoro (beep) ad indicare l'avvenuta attivazione.

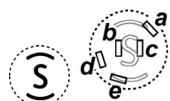
Funzionamento

Usare la velocità maggiore in caso di particolare concentrazione di vapori di cucina. Consigliamo di accendere l'aspirazione 5 minuti prima di iniziare a cucinare e di lasciarla in funzione a cottura terminata per altri 15 minuti circa.

Per alcuni modelli è disponibile un telecomando, come kit accessorio, con cui si possono controllare le funzioni principali della cappa. Verificate con il rivenditore o il centro di assistenza autorizzato l'idoneità del Vs. modello.

Pannello di controllo con 7 tasti

Per selezionare le funzioni della cappa è sufficiente sfiorare i comandi.



Funzionamento automatico (sensore) e connessione con SNAP® e piano di cottura Elica (Vedi Paragrafo relativo)



Tasto ON/OFF luce

Premere brevemente per accendere o spegnere l'illuminazione del piano di cottura.

Premere a lungo per accendere o spegnere la luce ambiente (solo in alcuni modelli).



Tasto di selezione velocità (potenza di aspirazione) intensiva - durata 5 minuti dopodiché ritorna alla velocità (potenza di aspirazione) media o si spegne se attivato lo spegnimento della cappa ritardato (solo con telecomando).

Il tasto lampeggia in entrambi i casi ad indicare la temporizzazione della velocità.



Tasto di selezione velocità (potenza di aspirazione) alta.

Il tasto lampeggia se attivato lo spegnimento della cappa ritardato (solo con telecomando).



Tasto di selezione velocità (potenza di aspirazione) media-

Il tasto lampeggia se attivato lo spegnimento della cappa ritardato (solo con telecomando).



Tasto di selezione velocità (potenza di aspirazione) bassa - quando lampeggia indica la necessità di lavare il filtro grassi.

Il tasto lampeggia se attivato lo spegnimento della cappa ritardato (solo con telecomando).



Tasto OFF motore (stand by)

Indicatori di Saturazione filtri

Ad intervalli regolari la cappa segnala la necessità di eseguire la manutenzione dei filtri.



Tasto acceso a luce fissa: eseguire la manutenzione del filtro grassi.



Tasto acceso a luce lampeggiante: eseguire la manutenzione del filtro carbone attivo

Nota: La segnalazione di saturazione dei filtri è visibile entro il primo minuto dopo lo spegnimento della cappa, entro questo tempo va eseguito il reset degli indicatori di saturazione.

Reset indicatori saturazione filtri:



Premere a lungo il tasto

Attivazione indicatore saturazione filtro al carbone attivo

Nota: questa operazione va eseguita a cappa spenta.

Questo indicatore è normalmente disattivato premere il



tasto a lungo per attivare la funzione: il tasto si illumina a luce fissa.



Per disattivare la funzione, premere il tasto a lungo: il tasto si illumina a luce lampeggiante.

Funzionamento automatico (sensore), connessione con SNAP® e piano di cottura Elica

Attenzione! Il buon funzionamento della cappa dipenderà dalla **"Regolazione dei parametri per il Funzionamento automatico"** (vedi paragrafo relativo)

Nota: Il funzionamento automatico con il piano di cottura è possibile solo con piani di cottura specifici, per ulteriori dettagli contattare il rivenditore ufficiale o il centro di assistenza tecnica autorizzato.

Funzionamento automatico (sensore)





Premere il tasto (il LED centrale "c" si accende in



bianco)
La cappa si accenderà alla velocità più idonea in base ai fumi di cottura rilevati dal sensore di cui è dotata la cappa.

Funzionamento automatico della cappa con SNAP®


Premere il tasto , (i LED "a"- "b" si accendono in


arancio ) ad indicare che la cappa è in grado di funzionare automaticamente con lo SNAP®

Nota: Lo SNAP® è una unità di aspirazione ausiliaria in grado di funzionare insieme alla cappa. Per le ulteriori informazioni, consultare il manuale fornito con lo SNAP®


Funzionamento automatico della cappa con il piano di cottura Elica


Il comportamento della cappa dipenderà anche dall'utilizzo del piano di cottura Elica.

Premere il tasto , (i LED "c"- "d" si accendono in

bianco ) ad indicare che la cappa è in grado di funzionare automaticamente con il piano di cottura Elica, il comportamento della cappa dipenderà perciò anche dall'utilizzo del piano di cottura Elica.

Funzionamento automatico della cappa con SNAP® e piano di cottura

Premere il tasto , (i LED "a"- "b"- "e" si accendono in

arancio ) ad indicare che la cappa è in grado di funzionare automaticamente con il piano di cottura e con lo SNAP®

Regolazione dei parametri per il Funzionamento automatico

Nota: Tutte le operazioni di calibrazione, selezione, regolazione e collegamento logico sotto descritte sono possibili cappa spenta (OFF).

La regolazione dei parametri avviene regolarmente in automatico ogni qualvolta la cappa viene ricollegata alla rete elettrica (ad es: con la prima installazione o dopo un blackout) oppure **manualmente**.


Regolazione manuale

Da eseguire quando si nota un funzionamento insoddisfacente del Funzionamento automatico e va eseguita quando nella cucina persistono condizioni ambientali normali.








La regolazione manuale prevede:

- *Calibrazione della cappa:*
- *Selezione del piano di cottura (gas - induzione o elettrico).*
- Collegamento logico tra cappa e piano di cottura (se in possesso di un piano di cottura Elica).
- Collegamento logico tra cappa e SNAP® (se in possesso dello SNAP®).


Calibrazione della cappa


Premere a lungo il tasto , tutti i LED del tasto lampeggiano ad indicare che ha avuto inizio la calibrazione, il processo di calibrazione durerà 5 minuti circa.


Selezione del piano di cottura (gas - induzione o elettrico)

Premere a lungo contemporaneamente i tasti      e i tasti  e  iniziano a lampeggiare per 5 secondi.

Entro questo termine premere:

il tasto  in caso di piano di cottura a gas


il tasto  in caso di piano di cottura elettrico


il tasto  in caso di piano di cottura a induzione

Il tasto prescelto rimane acceso ad indicare l'avvenuta selezione, dopo 10 secondi il tasto lampeggia brevemente ad indicare che la selezione eseguita è stata registrata.

Collegamento logico tra cappa e piano di cottura (se in possesso di un piano di cottura Elica).

- Collegare cappa e piano di cottura Elica contemporaneamente.
- la cappa emette 2 segnali acustici (beep) ad intermittenza ad indicare che è in grado di ricevere il segnale di collegamento dal piano di cottura Elica.
- i tentativi di collegamento con il piano di cottura Elica durano 5 minuti, entro questo termine la cappa emette 3 segnali acustici (beep) consecutivi ad indicare l'avvenuto collegamento con il piano di cottura Elica.
- Verificare l'avvenuto collegamento con il piano di

cottura Elica: Premere il tasto , (i LED "c"-

"d" si accendono in bianco )

Nel caso il collegamento logico tra cappa e piano di cottura Elica non sia riuscito procedere come segue:

Scollegare e ricollegare la cappa dalla rete elettrica almeno 5 volte entro 30 secondi.

Ripetere le operazioni **a-b-c-d** sopra descritte

Collegamento logico tra cappa e SNAP® (se in possesso dello SNAP®).

Il collegamento tra cappa e SNAP® è automatico, non è necessario eseguire alcuna impostazione.

Telecomando

Attenzione! Alcune funzioni di questo telecomando sono attivabili solo con alcuni modelli di cappa.

Affiliazione telecomando:

Premere a lungo **T2 + T5** entro il primo minuto di alimentazione della cappa.

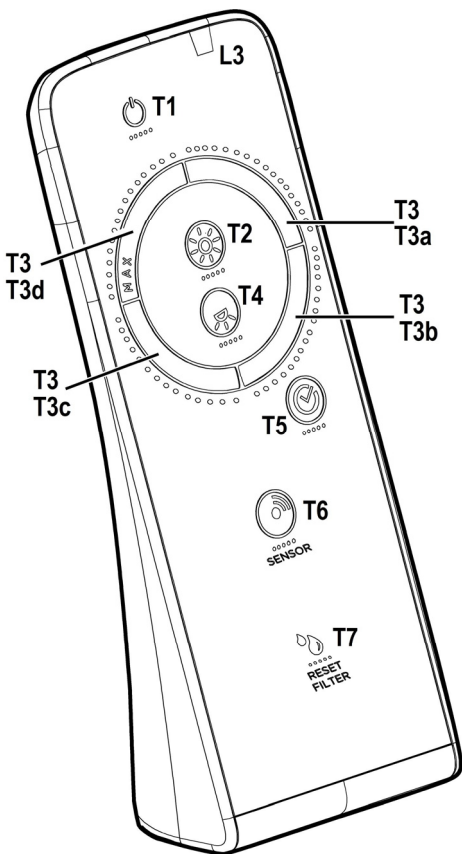
L'avvenuta affiliazione sarà visibile sulla cappa.

Descrizione delle funzioni del telecomando

- T1.** Tasto OFF
- T2.** Tasto ON/OFF e regolazione intensità luce soffusa
- T3.** Tasto di controllo della velocità (potenza) di aspirazione:
- T4.** Tasto ON/OFF luce piano di cottura
- T5.** Tasto ON/OFF spegnimento della cappa ritardato
- T6.** Tasto ON/OFF sensore.
- T7.** Tasto reset segnalazione saturazione filtri.
- L3.** Led spia di funzionamento del telecomando

Nota: sfiorare i tasti esercitando una leggera pressione per selezionare le funzioni disponibili.

- T1.** Tasto OFF
Premere per spegnere la cappa
- T2.** Tasto ON/OFF e regolazione intensità luce soffusa
Premere brevemente per accendere o spegnere la luce soffusa
Premere più a lungo per regolarne l'intensità.
Nota: L'illuminazione a luce soffusa è disponibile solo in alcuni modelli.
- T3.** Tasto di controllo della velocità (potenza) di aspirazione
Sfiorare il tasto partendo da qualsiasi posizione esercitando un movimento rotatorio in senso orario o antiorario per aumentare o diminuire la velocità di aspirazione.
Il tasto è diviso in più settori, si può selezionare la velocità desiderata premendo direttamente nel settore corrispondente come segue:
T3a: Velocità 1 (aspirazione bassa)
T3b: Velocità 2 (aspirazione media)
T3c: Velocità 3 (aspirazione alta)
T3d: Velocità 4 (aspirazione intensiva)
- T4.** Tasto ON/OFF luce piano di cottura
Premere per accendere o spegnere la luce di illuminazione del piano di cottura.
- T5.** Tasto spegnimento della cappa ritardato:
Premere per programmare lo spegnimento ritardato della cappa in base alla velocità (potenza) di aspirazione attiva in quel momento:
Velocità 1 (aspirazione bassa): 20 minuti
Velocità 2 (aspirazione media): 15 minuti
Velocità 3 (aspirazione alta): 10 minuti
- T6.** Tasto ON/OFF sensore.
Premere a lungo per attivare/disattivare la modalità con sensore la quale prevede la gestione dell'aspirazione in modo automatico.
Nota: Il sensore è disponibile solo in alcuni modelli.
- T7.** Tasto reset segnalazione saturazione filtri.



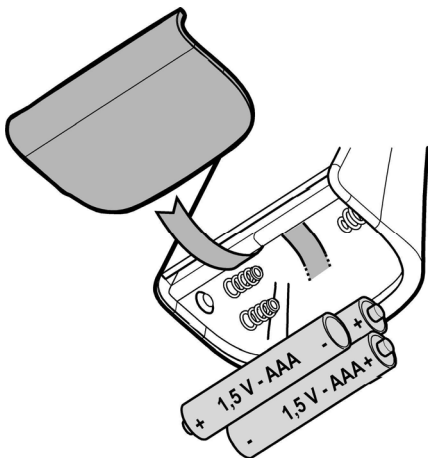
Manutenzione del telecomando

Pulizia del telecomando:

Pulire il telecomando con un panno morbido ed una soluzione detergente neutra priva di sostanze abrasive

Sostituzione della batteria:

- Aprire il vano della batteria.
- Sostituire le batterie esausta con 3 pile nuove da 1,5 V tipo AAA.
Nell' inserire la nuova batteria rispettare le polarità indicate nel vano della batteria!
- Richiudere il vano della batteria.



Smaltimento delle batterie

Lo smaltimento delle batterie deve essere svolto in accordo con tutte le normative e leggi nazionali. Non smaltite le batterie usate assieme ai rifiuti normali.

Le batterie devono essere smaltite in modo sicuro.

Per maggiori ragguagli circa gli aspetti di protezione dell'ambiente, il riciclaggio e lo smaltimento di batterie, contattate gli uffici incaricati della raccolta differenziata.

Manutenzione

Attenzione! Prima di qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, disinserire la cappa dalla rete elettrica togliendo la spina o staccando l'interruttore generale dell'abitazione.

Pulizia

La cappa va frequentemente pulita (almeno con la stessa frequenza con cui si esegue la manutenzione dei filtri grassi), sia internamente che esternamente. Per la pulizia usare **ESCLUSIVAMENTE** un panno inumidito con detersivi liquidi neutri. **NON UTILIZZARE UTENSILI O STRUMENTI PER LA PULIZIA!**

Evitare l'uso di prodotti contenenti abrasivi. **NON UTILIZZARE ALCOL!**

Attenzione: L'inosservanza delle norme di pulizia dell'apparecchio e della sostituzione dei filtri comporta rischi di incendi. Si raccomanda quindi di attenersi alle istruzioni suggerite.

Si declina ogni responsabilità per eventuali danni al motore, incendi provocati da un'impropria manutenzione o dall'inosservanza delle suddette avvertenze.

Filtro antigrasso

Fig. 10-27

Trattiene le particelle di grasso derivanti dalla cottura.

Deve essere pulito una volta al mese (o quando il sistema di indicazione di saturazione dei filtri - se previsto sul modello in possesso - indica questa necessità), con detersivi non aggressivi, manualmente oppure in lavastoviglie a basse temperature ed a ciclo breve.

Con il lavaggio in lavastoviglie il filtro antigrasso metallico può scolorirsi ma le sue caratteristiche di filtraggio non cambiano assolutamente.

Per smontare il filtro grassi tirare la maniglia di sgancio a molla.

Filtro ai carboni attivi (Solo per Versione Filtrante)

Fig. 26

Trattiene gli odori sgradevoli derivanti dalla cottura.

Il filtro ai carboni attivi può essere uno di questi tipi:

- **Filtro ai carboni attivi lavabile.**
- **Filtro ai carboni attivi NON lavabile.**

Filtro ai carboni attivi lavabile

Il filtro al carbone può essere lavato ogni due mesi in acqua calda e detersivi idonei o in lavastoviglie a 65°C (in caso di lavaggio in lavastoviglie eseguire il ciclo di lavaggio completo senza stoviglie all'interno).

Togliere l'acqua in eccesso senza rovinare il filtro, dopodiché togliere il materassino posto all'interno del telaio in plastica e riporlo nel forno per 10 minuti a 100°C per asciugarlo definitivamente.

Sostituire il materassino ogni 3 anni e ogni volta che il panno risulta danneggiato.

Filtro ai carboni attivi NON lavabile

La saturazione del **filtro carbone** si verifica dopo un uso più o

meno prolungato a seconda del tipo di cucina e della regolarità della pulizia del filtro grassi. In ogni caso è necessario sostituire la cartuccia al massimo ogni quattro mesi. NON può essere lavato o rigenerato

Montaggio

Agganciare il filtro ai carboni attivi prima posteriormente sulla linguetta metallica della cappa, poi anteriormente con i due pomelli.

Smontaggio

Rimuovere il filtro ai carboni attivi girando di 90° i pomelli che lo fissano alla cappa.

Sostituzione Lampade

Fig. 28

La cappa è dotata di un sistema di illuminazione basato sulla tecnologia LED.

I LED garantiscono una illuminazione ottimale, una durata fino a 10 volte maggiore delle lampade tradizionali e consentono di risparmiare il 90% di energia elettrica.

Per l'acquisto dei led da sostituire rivolgersi al servizio assistenza tecnica.

Closely follow the instructions set out in this manual. All responsibility, for any eventual inconveniences, damages or fires caused by not complying with the instructions in this manual, is declined. The hood is conceived for the suction of cooking fumes and steam and is destined only for domestic use.

The hood can look different to that illustrated in the drawings in this booklet. The instructions for use, maintenance and installation, however, remain the same.

- ! It is important to conserve this booklet for consultation at any moment. In the case of sale, cession or move, make sure it is together with the product.
- ! Read the instructions carefully: there is important information about installation, use and safety.
- ! Do not carry out electrical or mechanical variations on the product or on the discharge conduits.
- ! Before proceeding with the installation of the appliance verify that there are no damaged all components. Otherwise contact your dealer and do not proceed with the installation.

Note: the elements marked with the symbol “(*)” are optional accessories supplied only with some models or elements to purchase, not supplied.

Caution

Before any cleaning or maintenance operation, disconnect hood from the mains by removing the plug or disconnecting the mains electrical supply. Always wear work gloves for all installation and maintenance operations.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not be allowed to tamper with the controls or play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

The premises where the appliance is installed must be sufficiently ventilated, when the kitchen hood is used together with other gas combustion devices or other fuels.

The hood must be regularly cleaned on both the inside and outside (AT LEAST ONCE A MONTH).

This must be completed in accordance with the maintenance instructions provided in this manual. Failure to follow the instructions provided in this user guide regarding the cleaning of the hood and filters will lead to the risk of fires.

The flaming of foods beneath the hood itself is severely prohibited.

The use of exposed flames is detrimental to the filters and may cause a fire risk, and must therefore be avoided in all circumstances.

Any frying must be done with care in order to make sure that the oil does not overheat and ignite.

CAUTION: Accessible parts of the hood may become hot when used with cooking appliances.

For lamp replacement use only lamp type indicated in the Maintenance/Replacing lamps section of this manual.

WARNING! Do not connect the appliance to the mains until the installation is fully complete.

With regards to the technical and safety measures to be adopted for fume discharging it is important to closely follow the regulations provided by the local authorities.

The ducting system for this appliance must not be connected to any existing ventilation system which is being used for any other purpose such as discharging exhaust fumes from appliances burning gas or other fuels.

Do not use or leave the hood without the lamp correctly mounted due to the possible risk of electric shocks.

Never use the hood without effectively mounted grids.

The hood must NEVER be used as a support surface unless specifically indicated.

Use only the fixing screws supplied with the product for installation or, if not supplied, purchase the correct screws type.

Use the correct length for the screws which are identified in the Installation Guide.


In case of doubt, consult an authorised service assistance centre or similar qualified person.

WARNING! Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

We will not accept any responsibility for any faults, damage or fires caused to the appliance as a result of the non-observance of the instructions included in this manual.

This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.



The symbol  on the product, or on the documents

accompanying the product, indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal.

For further detailed information regarding the process, collection and recycling of this product, please contact the appropriate department of your local authorities or the local department for household waste or the shop where you purchased this product.

Appliance designed, tested and manufactured according to:

- Safety: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.

- Performance: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Suggestions for a correct use in order to reduce the environmental impact: Switch ON the hood at minimum speed when you start cooking and kept it running for few minutes after cooking is finished. Increase the speed only in case of large amount of smoke and vapour and use boost speed(s) only in extreme situations. Replace the charcoal filter(s) when necessary to maintain a good odour reduction efficiency. Clean the grease filter(s) when necessary to maintain a good grease filter efficiency. Use the maximum diameter of the ducting system indicated in this manual to optimize efficiency and minimize noise.

Additional Installation Specifications:

Use only the fixing screws supplied with the product for installation or, if not supplied, purchase the correct screws type.

Use the correct length for the screws which are identified in the Installation Guide.

In case of doubt, consult an authorised service assistance centre or similar qualified person.

WARNING! Failure to install the screws or fixing device in accordance with these instructions may result in electrical hazards.

Use

The hood is designed to be used either for exhausting or filter version.



Ducting version

In this case the fumes are conveyed outside of the building by means of a special pipe connected with the connection ring located on top of the hood.

Attention! The exhausting pipe is not supplied and must be purchased apart.

Diameter of the exhausting pipe must be equal to that of the connection ring.

In the horizontal runs the exhausting pipe must be slightly slanted (about 10°) and directed upwards to vent the air easily from the room to the outside.

Attention! If the hood is supplied with active charcoal filter, then it must be removed.

Connect the hood and discharge holes on the walls with a diameter equivalent to the air outlet (connection flange).

Using the tubes and discharge holes on walls with smaller dimensions will cause a diminution of the suction performance and a drastic increase in noise.

Any responsibility in the matter is therefore declined.

! Use a duct of the minimum indispensable length.

! Use a duct with as few elbows as possible (maximum elbow angle: 90°).

! Avoid drastic changes in the duct cross-section.

! Use a duct as smooth as possible inside.

! The duct must be made of certified material.



Filter version

The aspirated air will be degreased and deodorised before being fed back into the room.

In order to use the hood in this version, you have to install a system of additional filtering based on activated charcoal.

Installation

The minimum distance between the supporting surface for the cooking equipment on the hob and the lowest part of the range hood must be not less than 50cm from electric cookers and 65cm from gas or mixed cookers.

If the instructions for installation for the gas hob specify a greater distance, this must be adhered to.



Electrical connection

The mains power supply must correspond to the rating indicated on the plate situated inside the hood. If provided with a plug connect the hood to a socket in compliance with current regulations and positioned in an accessible area, after installation. If it not fitted with a plug (direct mains connection) or if the plug is not located in an accessible area, after

installation, apply a double pole switch in accordance with standards which assures the complete disconnection of the mains under conditions relating to over-current category III, in accordance with installation instructions.

Warning! Before re-connecting the hood circuit to the mains supply and checking the efficient function, always check that the mains cable is correctly assembled.

The hood is provided with a special power cable ; if the cable is damaged, request a new one from Technical Service.

Mounting

Before beginning installation:

- Check that the product purchased is of a suitable size for the chosen installation area.
- Remove the charcoal (*) filter/s if supplied (see also relative paragraph). This/these is/are to be mounted only if you want to use the hood in the filtering version.
- Check (for transport reasons) that there is no other supplied material inside the hood (e.g. packets with screws (*), guarantees (*), etc.), eventually removing them and keeping them.
- If possible, disconnect and move freestanding or slide-in range from cabinet opening to provide easier access to rear wall/ceiling. Otherwise put a thick, protective covering over countertop, cooktop or range to protect from damage and debris. Select a flat surface for assembling the unit. Cover that surface with a protective covering and place all canopy hood parts and hardware in it.
- In addition check whether near the installation area of the hood (in the area accessible also with the hood mounted) an electric socket is available and it is possible to connect a fumes discharge device to the outside (only suction version).
- Carry out all the masonry work necessary (e.g. installation of an electric socket and/or a hole for the passage of the discharge tube).

Very heavy product; hood handling and installation must be carried out by at least two persons.

Attention! Before connecting the hood to the electrical mains.

If you have an **Elica** hob:

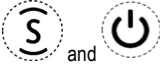
Perform the electrical connections of the hood and Elica hob **at the same time** to ensure the logical connection between the hood and Elica hob (also refer to the paragraph "**Operation-Adjusting the parameters for automatic operation-Sensor calibration**" and "**Operation-Adjusting the parameters for automatic operation-Logical connection between hood and Elica hob**").

If you do **NOT** have an **Elica** hob:

In this case, after being connected to the mains, the hood will still try connecting to a hob.

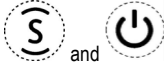
Wait for the hood to complete the connection attempts (approximately 5 minutes) and then disable the electronic connection module as follows:

With the hood switched off, simultaneously press and



hold keys **S** and **power** for more than 10 seconds, (see Operation paragraph). The hood emits an acoustic signal (beep) indicating that the disabling process is complete.

Reactivating the connection module between the hood and Elica hob: With the hood switched off,



simultaneously press and hold keys **S** and **power** for more than 10 seconds, (see Operation paragraph). The hood emits an acoustic signal (beep) indicating that the disabling process is complete.

Operation

Use the high suction speed in cases of concentrated kitchen vapours. It is recommended that the cooker hood suction is switched on for 5 minutes prior to cooking and to leave in operation during cooking and for another 15 minutes approximately after terminating cooking.

For certain models, a remote control is available as accessory kit, by which you can control the main functions of the hood. Check with your authorised dealer or technical assistance centre the compatibility/suitability of your model.

Control panel with 7 buttons

To select the functions of the hood you simply touch the controls.



Automatic operation (sensor) and connection with SNAP® and Elica hob (See related section)



Button ON/OFF lighting

Press briefly to switch on or off the lighting of the hob. Press and hold to switch on or off the room lighting (only on certain models).



Button for intensive speed (suction power) selection – it lasts 5 minutes then it returns to medium speed (suction power) or it switches off if the delayed shutdown of the hood is activated (only with remote control). The button flashes in both cases to indicate speed timing.



Button for high speed (suction power) selection.

The button flashes if the delayed shutdown of the hood is activated (only with remote control).



Button for medium speed (suction power) selection

The button flashes if the delayed shutdown of the hood is activated (only with remote control).



Button for low speed (suction power) selection

– when flashing, it indicates that you must wash the grease filter. The button flashes if the delayed shutdown of the hood is activated (only with remote control).



Button OFF motor (stand by)

Indicators of Filter Saturation

At regular time intervals, the hood signals the need to perform filter maintenance.




Button on with steady light: perform grease filter maintenance.



Button flashing: perform activated charcoal filter maintenance.

Note: Filter saturation signal is visible within the first minute after switching off the hood; within this time, the reset of saturation indicators must be performed.

Reset of filter saturation indicators:

Press and hold the button 

Activation of saturation indicator activated charcoal filter

Note: this operation must be performed with the hood off. This indicator is normally deactivated; press and hold the



button to activate the function: the button lights up with steady light.

To deactivate the function, press and hold the button




: the button lights up flashing.

Automatic operation (sensor), connection with SNAP® and Elica hob

Attention! The proper operation of the hood will depend on the '**Setting of parameters for Automatic Operation**' (see dedicated section)

Note: Automatic operation with the hob is only possible with specific hobs. For further details, please contact the official dealer or authorised technical assistance centre.


Automatic operation (sensor)

Press the button  (the central LED "c" lights up in



white). The hood will switch on at the most suitable speed based on the cooking fumes detected by the sensor on the hood.

Automatic operation of the hood with SNAP®

Press the button  (the LEDs "a"."b" light up in orange





) to indicate that the hood can operate automatically with the SNAP®

Note: SNAP® is an auxiliary suction unit that can operate together with the hood. For further information, please consult the manual supplied with SNAP®



Automatic operation of the hood with the Elica hob

Operation of the hood will also depend on use of the Elica hob.

Press the button  (the LEDs "c"- "d" light up in white ) to indicate that the hood can automatically operate with the Elica hob; thus, hood operation will also depend on use of the Elica hob.

Note: Automatic operation with the hob is possible only with specific cooking hobs; for further details, please contact the authorised dealer or technical assistance centre.

Automatic operation of the hood with SNAP® and Elica hob

Press the button  (the LEDs "a"- "b"- "e" light up in orange ) to indicate that the hood can operate automatically with the hob and the SNAP®

Setting of parameters for Automatic Operation

Note: All calibration, selection, setting and logical connection operations described below can be performed with the hood off (OFF).

The adjustment of parameters is regularly done **automatically** every time the hood is reconnected to the mains (e.g. with the first installation or after a blackout) or **manually**.

Manual setting

To be performed when you notice unsatisfactory functioning of the Automatic operation, and is done when normal environmental conditions persist in the kitchen.






Manual setting includes:

- Hood calibration
- Selection of hob (gas, induction, or electric)
- Logical connection between the hood and the hob (if you have an Elica hob).
- Logical connection between the hood and SNAP® (if you have SNAP®).


Hood calibration


Press and hold the button , all button LEDs flash to indicate initiation of calibration; the process will last for approximately 5 minutes.


Selection of the hob (gas, induction, or electric)

Press and hold simultaneously the buttons  1 and  2 : buttons  1 ,  2 and  3 and start flashing for 5 seconds.

Within this timeframe, press:

button  1 in case of gas hob



button  2 in case of electric hob

button  3 in case of induction hob

The preselected button remains lit to indicate the selection was performed, after 10 seconds the button flashes briefly to indicate that the performed selection was recorded.

Logical connection between the hood and the hob (if you have an Elica hob).

- Simultaneously connect the hood and Elica hob.
- the hood emits 2 acoustic signals (beeps) to indicate that it can receive the connection signal from the Elica hob.
- the connection attempts with the Elica hob last for 5 minutes; within this time, the hood emits 3 consecutive acoustic signals (beeps) to indicate the successful connection with the Elica hob.
- Check the successful connection with the Elica

hob: Press the button  (the LEDs "c"- "d" light up in white ).

In case the logical connection between the hood and Elica hob is not successful, proceed as indicated below:

Disconnect and reconnect the hood from/to the mains at least 5 times within 30 seconds.

Repeat the operations **a-b-c-d** described above

Logical connection between the hood and SNAP® (if you possess a SNAP®).

Connection between the hood and SNAP® is automatic. No other setting has to be performed.

Remote control

Warning! Some functions of this remote control may only be activated with certain hood models.

Remote control affiliation:

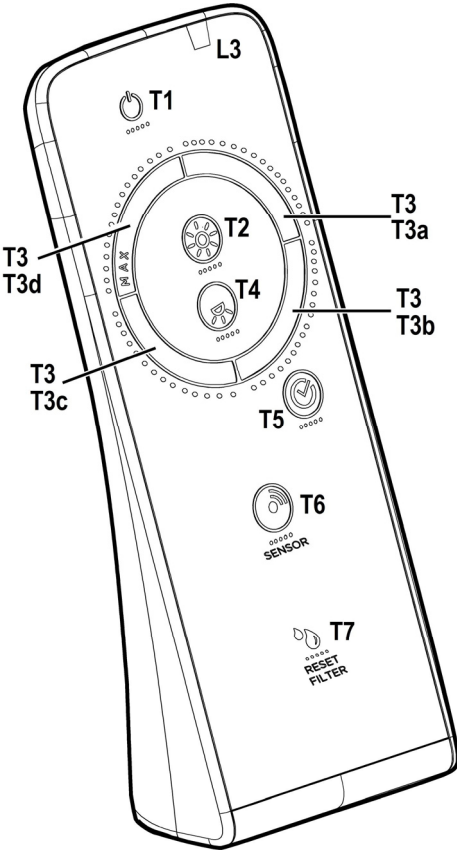
Keep **T2 +T5** pressed within the first minute the hood is powered. Once pairing is complete it is displayed on the hood.

Description of the remote control functions

- T1. OFF key
- T2. ON/OFF key and dim light intensity adjustment
- T3. Suction speed (power) control key:
- T4. Hob light ON/OFF key
- T5. Delayed hood ON/OFF key
- T6. Sensor ON/OFF key.
- T7. Filter saturation warning reset key.
- L3. Remote control operation LED

Note: touch the keys lightly to select the available functions.

- T1. OFF key
Press to switch the hood off
- T2. ON/OFF key and dim light intensity adjustment
Press briefly to switch the dim light on or off
Press longer to adjust intensity.
Note: The dim light is only available on some models.
- T3. Suction speed (power) control key
Touch the key starting from any position, turning it clockwise or anticlockwise to increase or decrease suction speed.
The key is divided into several sectors. You can select the desired speed directly in the corresponding sector as follows:
T3a: Speed 1 (low suction)
T3b: Speed 2 (medium suction)
T3c: Speed 3 (high suction)
T3d: Speed 4 (intensive suction)
- T4. Hob light ON/OFF key
Press to switch the hob light on or off.
- T5. Delayed hood ON/OFF key.
Press to program the delayed switch-off of the hood based on the suction speed (power) active at that moment:
Speed 1 (low suction): 20 minutes
Speed 2 (medium suction): 15 minutes
Speed 3 (high suction): 10 minutes
- T6. Sensor ON/OFF key
Keep it pressed to activate/deactivate the mode with sensor which manages fume extraction in automatic mode.
Note: The sensor is only available in some models.
- T7. Filter saturation warning reset key.



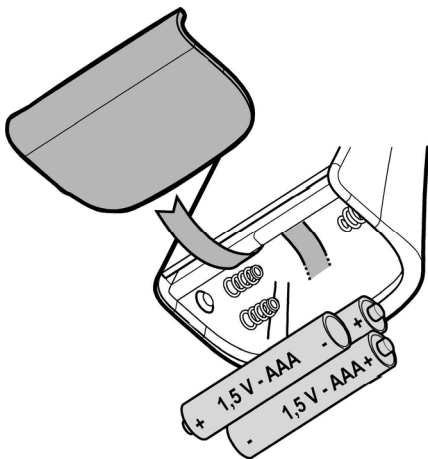
Maintenance of the remote control

Cleaning the remote control:

Clean the remote control with a damp cloth and a neutral solution of detergent without abrasive substances.

Changing the battery:

- Open the battery casing.
- Replace the flat batteries with 3 new 1.5 V type AAA batteries.
Respect the polarity indicated in the battery casing when inserting the new battery!
- Close the battery casing up again.



Disposal of the batteries

Ultimate disposal of the batteries should be handled according to all national laws and regulations. Do not place used batteries in your regular waste.

Ultimate disposal of the batteries must be done safely.

Contact your local waste management officials for other information regarding the environmentally sound collection, recycling, and disposal of the batteries.

Maintenance

ATTENTION! Before performing any maintenance operation, isolate the hood from the electrical supply by switching off at the connector and removing the connector fuse.

Or if the appliance has been connected through a plug and socket, then the plug must be removed from the socket.

Cleaning

The cooker hood should be cleaned regularly (at least with the same frequency with which you carry out maintenance of the fat filters) internally and externally. Clean using **ONLY** the cloth dampened with neutral liquid detergent. **DO NOT CLEAN WITH TOOLS OR INSTRUMENTS.** Do not use abrasive products. **DO NOT USE ALCOHOL!**

Warning! Failure to carry out the basic cleaning

recommendations of the cooker hood and replacement of the filters may cause fire risks.

Therefore, we recommend observing these instructions.

The manufacturer declines all responsibility for any damage to the motor or any fire damage linked to inappropriate maintenance or failure to observe the above safety recommendations.

Grease filter - Fig. 10-27

Traps cooking grease particles.

This must be cleaned once a month (or when the filter saturation indication system – if envisaged on the model in possession – indicates this necessity) using non aggressive detergents, either by hand or in the dishwasher, which must be set to a low temperature and a short cycle.

When washed in a dishwasher, the grease filter may discolour slightly, but this does not affect its filtering capacity.

To remove the grease filter, pull the spring release handle.

Charcoal filter (filter version only) - Fig. 26

It absorbs unpleasant odours caused by cooking.

The activated charcoal filter can be one of these types:

- Washable activated charcoal filter.
- NON-washable activated charcoal filter.

Washable activated charcoal filter

The charcoal filter can be washed once every two months using hot water and a suitable detergent, or in a dishwasher at 65°C (if the dishwasher is used, select the full cycle function and leave dishes out).

Eliminate excess water without damaging the filter, then remove the mattress located inside the plastic frame and put it in the oven for 10 minutes at 100° C to dry completely. Replace the mattress every 3 years and when the cloth is damaged.

NON-washable activated charcoal filter

The saturation of the **charcoal filter** occurs after more or less prolonged use, depending on the type of cooking and the regularity of cleaning of the grease filter.

In any case it is necessary to replace the cartridge at least every four months.

The charcoal filter may NOT be washed or regenerated.

Assembly

Hook the charcoal filter at the back on the metal tongue of the hood first, then on the front with the two knobs.

Disassembly

Remove the charcoal filter by turning the knobs fixing it to the hood by 90°.

Replacing lamps - Fig. 28

The hood is equipped with a lighting system based on LED technology.

The LEDs guarantee an optimum lighting, a duration up to 10 times as long as the traditional lamps and allow to save 90% electrical energy.

To purchase spare LEDs, contact the technical assistance service.

Die Anweisungen, die in diesem Handbuch gegeben werden, müssen strikt eingehalten werden. Es wird keinerlei Haftung übernommen für mögliche Mängel, Schäden oder Brände der Dunstabzugshaube, die auf die Nichtbeachtung der Vorschriften in diesem Handbuch zurückzuführen sind. Die Dunstabzugshaube wurde für die Absaugung der beim Kochen entstehenden Dünste und Dämpfe entwickelt. Sie ist nur für den Hausgebrauch geeignet.

Die Dunstabzugshaube kann anders aussehen als auf den Abbildungen in der vorliegenden Bedienungsanleitung. Die Bedienungsanleitungen, die Wartung und die Installation sind aber gleich.

! Die Bedienungsanleitung muss aufbewahrt werden, damit jederzeit ein Nachschlagen möglich ist. Bei Verkauf, Abtretung oder Umzug muss die Bedienungsanleitung immer beim Produkt bleiben.

! Die Bedienungsanleitung muss aufmerksam gelesen werden, da sie wichtige Informationen über Installation, Gebrauch und Sicherheit enthält.

! Es dürfen keine elektrischen oder mechanischen Änderungen am Gerät oder an den Abluftleitungen vorgenommen werden.

! Vergewissern Sie sich vor der Installation, dass das Gerät keine Transportschäden aufweist. Bei auftretenden Problemen setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler in Verbindung.

Hinweis: Die mit dem (*) gekennzeichneten Teile sind Zubehörteile, die nur bei einigen Modellen im Lieferumfang enthalten sind oder Teile, die nicht im Lieferumfang enthalten sind, und somit extra erworben werden müssen.



Warnung

Vor jeglicher Reinigung bzw. Wartung, muss das Gerät vom Stromnetz getrennt werden, indem man den Stecker auszieht bzw. den Hauptschalter ausschaltet.

Alle Installations- und Wartungsarbeiten sind mit Arbeitshandschuhen durchzuführen.

Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren, sowie von Menschen mit verringerten physischen, sinnlichen oder psychischen Fähigkeiten (oder ohne Erfahrung und Kenntnisse) benutzt werden, sofern sie entsprechend überwacht werden bzw. in die Benutzung

des Geräts sicher eingewiesen worden und sich den damit verbundenen Gefahren bewusst sind.

Darauf achten, dass Kinder mit dem Gerät nicht spielen. Die Reinigungs- und -Wartungsarbeiten müssen von unüberwachten Kindern nicht durchgeführt werden.

Der Raum muss ausreichend belüftet sein, wenn die Dunstabzugshaube zusammen mit anderen Gas- bzw. Brennstoffgeräten verwendet wird.

Die Dunstabzugshaube ist regelmäßig innen und außen zu reinigen: bei der Reinigung ist auf die Wartungshinweise des vorliegenden Handbuchs zu achten.

Das Nichtbeachten der Reinigungshinweise und des Ersatzes bzw. Reinigung der Filter kann zur Brandgefahr führen.

Es ist streng verboten, Speisen auf der Flamme unter der Dunstabzugshaube zu kochen. Die Verwendung von offener Flamme schadet den Filtern und kann zu Brandgefahr führen, daher ist die in jedem Fall zu vermeiden.

Das Frittieren muss mit Vorsicht durchgeführt werden, um zu vermeiden, dass das überhitzte Öl Feuer fängt.

ACHTUNG: Ist das Kochfeld in Betrieb, können zugängliche Teile der Dunstabzugshaube heiß werden.

Für den Lampenersatz verwenden Sie nur den Lampentyp, der in dem Absatz Lampenwartung / Ersatz des vorliegenden Handbuchs angegeben wird.

Achtung! Das Gerät nicht an das Stromnetz anschließen, bis die Installation vollständig abgeschlossen ist. Für das Ableiten der Küchengerüche, sich streng an die Vorschriften der örtlichen Behörde halten.

Bei gleichzeitigem Betrieb der Dunstabzugshaube im Abluftbetrieb und gas- oder brennstoffbetriebenen Geräten darf im Aufstellraum gas- oder brennstoffbetriebenen Geräten der Unterdruck nicht größer als 4 Pa (4×10^{-5} bar) sein.

Die Abzugsluft darf nicht in eine Ableitung der Rauch- bzw. Brennstoffgase geleitet werden.

Die Dunstabzugshaube ohne richtig installierte Lampen nicht verwenden bzw. lassen, um Stromschlaggefahr zu vermeiden.

Die Dunstabzugshaube niemals ohne richtig installiertes Gitter verwenden!

Die Dunstabzugshaube darf NIEMALS als Auflagefläche verwendet werden, sofern es nicht ausdrücklich angegeben ist.

Verwenden Sie nur die mit dem Produkt für die Installation mitgelieferten Schrauben, oder, falls nicht im Lieferumfang enthalten, kaufen Sie den richtigen Schraubentyp. Die Länge für die Schrauben verwenden, die im Installationshandbuch angegeben wird. Im Zweifelsfall, fragen Sie Ihren autorisierten Kundendienst oder ein ähnliches Fachpersonal.

ACHTUNG! Schrauben und Befestigungselemente, die nicht in Übereinstimmung mit diesen Hinweisen

sind, können zur elektrischen Gefährdung führen.


Man haftet nicht für jegliche Probleme, Schäden bzw. Brände, die durch das Nichtbeachten der im vorliegenden Handbuch enthaltenen Hinweise verursacht werden.

In Übereinstimmung mit den Anforderungen der Europäischen Richtlinie 2012/19/EC über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) ist vorliegendes Gerät mit einer Kennzeichnung versehen.

Sie leisten einen positiven Beitrag für den Schutz der Umwelt und die Gesundheit des Menschen, wenn Sie dieses Gerät einer gesonderten Abfallsammlung zuführen. Im unsortierten Siedlungsmüll könnte ein solches Gerät durch unsachgemäße Entsorgung negative Konsequenzen nach sich ziehen.

Auf dem Produkt oder der beiliegenden



Produktdokumentation ist folgendes Symbol  einer durchgestrichenen Abfalltonne abgebildet. Es weist darauf hin, dass eine Entsorgung im normalen Haushaltsabfall nicht zulässig ist. Entsorgen Sie dieses Produkt im Recyclinghof mit einer getrennten Sammlung für Elektro- und Elektronikgeräte. Die Entsorgung muss gemäß den örtlichen Bestimmungen zur Abfallbeseitigung erfolgen.

Bitte wenden Sie sich an die zuständigen Behörden Ihrer Gemeindeverwaltung, an den lokalen Recyclinghof für Haushaltsmüll oder an den Händler, bei dem Sie dieses Gerät erworben haben, um weitere Informationen über Behandlung, Verwertung und Wiederverwendung dieses Produkts zu erhalten.

Gerät entwickelt, getestet und hergestellt nach:

- Safety: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Performance: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Empfehlungen für eine korrekte Verwendung, um die Umweltbelastung zu verringern: Schalten Sie Haube beim Kochbeginn bei kleinster Geschwindigkeit EIN und lassen Sie die Haube einige Minuten nachlaufen, wenn Sie mit dem Kochen fertig sind. Erhöhen Sie die Geschwindigkeit nur bei großen Mengen von Kochdunst und Dampf und benutzen Sie die Intensivstufe(n) nur bei externen Situationen. Wechseln Sie die Kohlefilter, wenn notwendig, um eine gute Geruchsreduzierung zu gewährleisten. Säubern Sie die Fettfilter, wenn notwendig, um eine gute Fettfilterungseffizienz zu gewährleisten. Verwenden Sie den in der Gebrauchsanweisung angegebenen grössten Durchmesser des Luftaustrittssystems, um die Leistungsfähigkeit zu optimieren und die Geräusentwicklung zu minimieren.

WARNUNG! Erfolgt die Installation der Schrauben oder

Befestigungsvorrichtungen nicht entsprechend den vorliegenden Anweisungen, führt dies zu Gefahr durch Stromschlag.

Betriebsart

Die Haube kann sowohl als Abluftgerät als auch als Umluftgerät eingesetzt werden.



Abluftbetrieb

Die Luft wird mit Hilfe eines Rohrs ins Freie geleitet, das am Abluftstutzen angebracht wird.

Das Abluftrohr wird nicht mitgeliefert und muss separat erworben werden.

Das Abluftrohr muss den gleichen Durchmesser wie der Abluftstutzen aufweisen.

Das Abluftrohr auf den waagrechten Strecken leicht nach oben geführt werden (ca. 10%), damit die Luft ungehindert ins Freie abgeleitet werden kann.

Hinweis: Sollte die Dunstabzugshaube mit Aktivkohlefilter versehen sein, so muss dieser entfernt werden.

Die Dunstabzugshaube an Abluftrohre und Abluftöffnungen in der Wand anschließen, die den gleichen Durchmesser haben wie der Abluftstutzen (Anschlussflansch).

Die Benutzung von Rohren und Abluftöffnungen mit geringerem Durchmesser verursacht eine Verringerung der Abluftleistung und eine drastische Zunahme der Geräuschentwicklung.

Bei Nichtbeachtung der Anweisungen übernimmt der Hersteller keine Haftung.

! Ein möglichst kurzes Rohr verwenden.

! Ein Rohrsystem mit einer möglichst geringen Anzahl von Krümmungen verwenden (max. Winkel der Krümmung: 90°).

! Starke Änderungen des Rohrdurchmessers sind zu vermeiden.

! Die Innenfläche der Rohrs muss so glatt wie möglich sein.

! Verwenden Sie ausschließlich Rohre aus zugelassenen Materialien.



Umluftbetrieb

Die angesaugte Luft wird zuvor entfettet und desodoriert werden, bevor sie wieder in den Raum zugeführt wird.

Um die Abzugshaube in dieser Version zu verwenden, müssen Sie ein zusätzliches Filtersystem, welches auf Aktivkohle basiert, installieren.

Befestigung

Der Abstand zwischen der Abstellfläche auf dem Kochfeld und der Unterseite der Dunstabzugshaube darf 50cm im Fall von elektrischen Kochfeldern und 65cm im Fall von Gas- oder kombinierten Herden nicht unterschreiten.

Wenn die Installationsanweisungen des Gaskochgeräts einen größeren Abstand vorgeben, ist dieser zu berücksichtigen.



Elektrischer Anschluss

Die Netzspannung muss der Spannung entsprechen, die auf dem Betriebsdatenschild im Innern der Haube angegeben ist. Sofern die Haube einen Netzstecker hat, ist dieser an zugänglicher Stelle an eine den geltenden Vorschriften entsprechende Steckdose nach der Montage anzuschließen. Bei einer Haube ohne Stecker (direkter Netzanschluss) oder falls der Stecker nicht zugänglich ist, ist ein normgerechter zweipoliger Schalter nach der Montage anzubringen, der unter Umständen der Überspannung Kategorie III entsprechend den Installationsregeln ein vollständiges Trennen vom Netz garantiert.

Hinweis! Vor der Inbetriebnahme muss sichergestellt werden, dass die Netzversorgungsleitung (Steckdose) ordnungsgemäß montiert wurde.

Die Dunstabzugshaube ist mit einem Spezialkabel ausgestattet. Sollte das Kabel beschädigt werden, muss beim Kundendienst Ersatz angefordert werden.

Montage

Bevor Sie mit der Montage beginnen:

- Überprüfen Sie, dass das erstandene Produkt von der Größe her dem Bereich entspricht, in dem es angebracht werden soll.
- Entfernen Sie den/die Aktivkohlefilter (*), falls vorhanden (siehe hierzu auch den entsprechenden Absatz "Wartung"). Der/die Aktivkohlefilter wird/werden nur wieder in die Dunstabzugshaube eingesetzt, wenn diese im Umluftbetrieb verwendet werden soll.
- Vergewissern Sie sich, dass sich im Inneren der Dunstabzugshaube (aus Transportgründen) kein im Lieferumfang enthaltenes Material (zum Beispiel Tüchen mit Schrauben (*), die Garantie (*), usw.) befindet; falls vorhanden, entfernen Sie dieses und heben Sie sie auf.
- Falls möglich, entfernen Sie die Möbel unter und um die Dunstabzugshaube herum, um besseren Zugriff auf die hintere Wand/Decke zu haben, wo die Haube angebracht wird. Sonst legen Sie bitte eine Schutzabdeckung auf die Kochplatte, Arbeitsfläche, sowie die Möbel und Wände, um sie vor Schäden oder Schmutz zu schützen. Wählen Sie eine ebene Oberfläche, um die Einheit zusammenzubauen. Decken Sie diese Oberfläche mit einer Schutzfolie ab und legen Sie die Dunstabzugshaube sowie alle im Lieferumfang enthaltenen Teile darauf.
- Vergewissern Sie sich zudem, dass in der Nähe der Fläche, an der die Dunstabzugshaube angebracht werden soll (eine Fläche, die auch nach der Montage der

Dunstabzugshaube weiter zugänglich sein muss), eine Steckdose vorhanden ist und es möglich ist, die Dunstabzugshaube an eine Vorrichtung zum Ableiten der Dämpfe ins Freie anzuschließen (nur Abluftbetrieb).

- Führen Sie alle notwendigen Arbeiten durch (z.B.: Einbau einer Steckdose und/oder Anbringen eines Loches für den Durchgang des Abluftrohres).

Aufgrund des schweren Gewichtes sind mindestens zwei oder noch mehr Personen zur Beförderung und Installation der Abzugshaube erforderlich.

Achtung! Vor dem Anschluss der Haube am Stromnetz

Falls Sie ein Kochfeld von **Elica besitzen**:



Den elektrischen Anschluss der Haube und des Kochfeldes Elica **gleichzeitig** ausführen, um die logische Verbindung zwischen Haube und Kochfeld Elica herstellen zu können (siehe auch Abschnitt "**Betrieb-Einstellung der Parameter für Automatikbetrieb-Kalibrierung des Sensors**" und "**Betrieb-Einstellung der Parameter für Automatikbetrieb-Logische Verbindung zwischen Haube und Kochfeld Elica**").

Falls Sie **KEIN** Kochfeld von **Elica besitzen**:


In diesem Fall wird die Haube nach dem Netzanschluss dennoch versuchen, sich mit der Kochebene zu verbinden.


Abwarten, dass die Haube die Verbindungsversuche beendet (5 Minuten circa) und dann das elektronische Verbindungsmodul wie folgt deaktivieren:

Bei ausgeschalteter Haube gleichzeitig mindestens 10 s

lang die Tasten  und  betätigen (siehe Abschnitt Betrieb), es ertönt ein akustisches Signal (beep), dass die erfolgte Deaktivierung anzeigt.

Wiederaktivierung des Verbindungsmoduls zwischen Haube und Kochfeld Elica: Bei ausgeschalteter Haube

gleichzeitig mindestens 10 s lang die Tasten  und

 betätigen (siehe Abschnitt Betrieb), es ertönt ein akustisches Signal (beep), dass die erfolgte Deaktivierung anzeigt.

Betrieb

Bei starker Dampfentwicklung die höchste Betriebsstufe einschalten. Es wird empfohlen, die Dunstabzugshaube schon fünf Minuten vor Beginn des Kochvorganges einzuschalten und sie nach dessen Beendigung noch ungefähr 15 Minuten weiterlaufen zu lassen.

Bei einigen Modellen gibt es eine Fernbedienung, als Zubehör-Kit, durch die die Hauptfunktionen der Haube zu steuern sind.

Erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler oder bei dem autorisierten Kundendienst über die Eignung Ihres Modells.

Bedienfeld mit 7 Tasten

Um die Funktionen der Haube auszuwählen, berühren Sie einfach die Bedientaste.



Automatischer Betrieb (Sensor) und SNAP® - Verbindung und Kochfeld Elica (siehe entsprechenden Abschnitt)



Taste EIN/AUS Beleuchtung

Zum Ein-, bzw. Ausschalten der Kochfeldbeleuchtung, die Taste kurz drücken.

Zum Ein-, bzw. Ausschalten der Umgebungsbeleuchtung, die Taste lange drücken (nur bei einigen Modellen).



Geschwindigkeitsauswahl-Taste

(Dunstabzugskraft) **intensiv** - 5 Minuten - Dauer; danach kommt die Haube zur mittleren Geschwindigkeit (Dunstabzugskraft) zurück bzw. schaltet sie aus, wenn die verzögerte Abschaltung der Haube aktiviert worden ist (nur mit Fernbedienung).

In beiden Fällen blinkt die Taste, um die Geschwindigkeitstaktzeit anzuzeigen.



Geschwindigkeitsauswahl-Taste

(Dunstabzugskraft) **hoch**.

Bei Aktivierung der verzögerten Abschaltung der Haube (nur mit Fernbedienung) blinkt die Taste.



Geschwindigkeitsauswahl-Taste

(Dunstabzugskraft) **mittel**.

Bei Aktivierung der verzögerten Abschaltung der Haube (nur mit Fernbedienung) blinkt die Taste.



Geschwindigkeitsauswahl-Taste

(Dunstabzugskraft) **niedrig** – Beim Blinken ist der Fettfilter zu reinigen.

Bei Aktivierung der verzögerten Abschaltung der Haube (nur mit Fernbedienung) blinkt die Taste.



Taste Motor-AUS (Stand-by)

Anzeiger der Filtersättigung

In regelmäßigen Abständen zeigt die Haube den Filterwartungsbedarf an.



Eingeschaltete Taste, bei fester Beleuchtung Fettfilterwartung durchführen.



Eingeschaltete Taste, bei blinkender Beleuchtung: Aktivkohlefilterwartung durchführen.

Hinweis: Das Filtersättigungssignal ist innerhalb der ersten Minute nach der Ausschaltung der Haube sichtbar, innerhalb dieses Zeitfensters ist das Reset der Sättigungsanzeiger durchzuführen.

Reset der Filtersättigungsanzeiger:



Taste lange drücken.

Aktivierung des Aktivkohlefiltersättigungsanzeigers

Hinweis: diese Operation ist bei ausgeschalteter Haube durchzuführen.

Dieser Anzeiger ist normalerweise deaktiviert. Taste



lange drücken, um die Funktion zu aktivieren: die Taste leuchtet mit festem Licht.





Zur Deaktivierung der Funktion, Taste lange drücken: die Taste leuchtet mit blinkendem Licht..

Automatischer Betrieb (Sensor), SNAP® - Verbindung und Kochfeld Elica



Achtung! Der angemessene Betrieb der Haube hängt von der **"Einstellung der Parameter für den automatischen Betrieb"** ab (siehe entsprechenden Abschnitt).

Hinweis: Der automatische Betrieb mit dem Kochfeld ist nur mit bestimmten Kochfeldern möglich. Um weitere Details zu erhalten, nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Ihrem offiziellen Händler bzw. mit dem autorisierten Kundendienst auf.

Automatischer Betrieb (Sensor)



Taste  drücken. (die zentrale LED "c" leuchtet mit weißem Licht an )
Den Kochdämpfen entsprechend, die durch den Sensor detektiert werden, schaltet die Haube auf der besten Geschwindigkeit ein.

Automatischer Betrieb der Haube mit SNAP®



Taste  drücken. (die LEDs "a"- "b" leuchten mit orangem Licht an ) und zeigen, dass der automatische Betrieb mit SNAP® läuft. **Hinweis:** SNAP® ist eine zusätzliche Dunstabzugseinheit, die zusammen mit der Haube funktionieren kann. Um weitere Informationen zu erhalten, lesen Sie die Bedienungsanleitung, die mit dem SNAP® geliefert wird.

Automatischer Betrieb der Haube mit dem Kochfeld Elica

Der angemessene Betrieb der Haube hängt auch vom Gebrauch des Kochfelds Elica ab.

Taste  drücken. (die LEDs "c"- "d" leuchten mit weißem Licht an ) und zeigen an, dass die Haube mit dem Kochfeld Elica automatisch funktionieren kann. Der angemessene Betrieb der Haube hängt deshalb auch vom Gebrauch des Kochfelds Elica ab.

Automatischer Betrieb der Haube mit dem SNAP® und Kochfeld

Taste  drücken. (die LEDs "a"- "b"- "e" leuchten mit orangem Licht an ) und zeigen an, dass die Haube mit dem Kochfeld und dem SNAP® automatisch funktionieren kann.

Einstellung der Parameter für den automatischen Betrieb

Hinweis: Alle darauffolgend beschriebenen Einstellungs-, Eichungs-, Auswahl- und logische Verbindungsoperationen, sind bei ausgeschalteter Haube möglich (AUS).


Die Einstellung der Parameter erfolgt regelmäßig **automatisch** jedes Mal, wenn die Haube am Stromnetz angeschlossen wird (z.B. bei der ersten Installation oder nach einem Stromausfall) bzw. **manuell**.

Manuelle Einstellung






Die manuelle Einstellung ist bei mangelhaftem automatischem Betrieb und bei normalen Umgebungsbedingungen im Küchenraum durchzuführen. Die manuelle Einstellung der Haube sieht Folgendes vor:

- *Eichung der Haube:*
- Auswahl des Kochfeldes (Gas-, Induktions- und Elektrokochofeld)
- Logische Verbindung zwischen der Haube und dem Kochfeld (im Falle eines Kochfelds Elica).
- Logische Verbindung zwischen der Haube und dem SNAP® (falls SNAP® vorgesehen ist).


Eichung der Haube


Taste  lange drücken, alle LEDs der Taste leuchten auf und zeigen an, dass die Eichung begonnen hat. Das Eichungsverfahren dauert etwa 5 Minuten.


Auswahl des Kochfeldes (Gas-, Induktions- und Elektrokochofeld)

Lange und gleichzeitig die Tasten  und  drücken: die Tasten  ,  und  fangen an, 5 Sekunden lang zu blinken.

Innerhalb dieses Zeitfensters drücken:

Taste  beim Gaskochfeld


Taste  beim Elektrokochofeld

Taste  beim Induktionskochofeld

Die ausgewählte Taste bleibt eingeschaltet und zeigt die erfolgte Auswahl an; nach 10 Sekunden beginnt die Taste kurz zu blinken und zeigt dadurch die erfolgte Speicherung der Auswahl an.

Logische Verbindung zwischen der Haube und dem Kochfeld (im Falle eines Kochfelds Elica).

- a. die Haube und das Kochfeld Elica gleichzeitig anschließen.
- b. die Haube sendet 2 intermittierende, akustische Signaltöne (Piep) und zeigt dadurch, dass sie das Verbindungssignal vom Kochfeld Elica empfangen kann.
- c. die Verbindungsversuche mit dem Kochfeld Elica dauern 5 Minuten, innerhalb dieses Zeitfensters sendet die Haube 3 aufeinanderfolgende, akustische Signaltöne (Piep) und zeigt dadurch die erfolgte Verbindung mit dem Kochfeld Elica an.
- d. Zur Überprüfung der erfolgten Verbindung mit

dem Kochfeld Elica: Taste  drücken, (die LEDs "c"- "d" leuchten mit weißem Licht auf



Bei negativem Erfolg der logischen Verbindung zwischen der Haube und dem Kochfeld Elica, sind folgende Schritte durchzuführen:

Die Haube wenigstens 5 Mal innerhalb von 30 Sekunden vom Stromnetz abtrennen und dann wieder mit ihm verbinden.

Die oben beschriebenen Operationen **a-b-c-d** wiederholen.

Logische Verbindung zwischen der Haube und dem SNAP® (falls SNAP® vorgesehen ist).

Die Verbindung zwischen der Haube und SNAP® erfolgt automatisch. Es ist keine Einstellung durchzuführen.

Fernbedienung

Achtung! Einige Funktionen dieser Fernbedienung sind nur mit einigen Abzugshaubenmodellen aktivierbar.

Aufnahme der Fernbedienung:

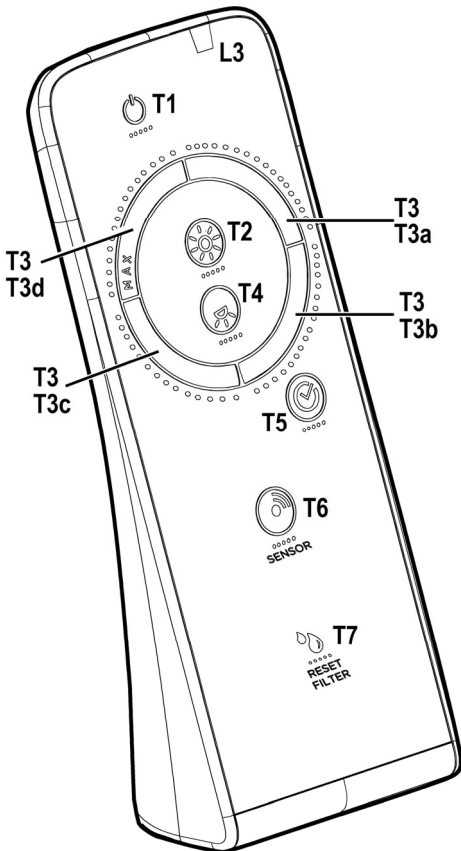
In der ersten Versorgungsminute der Dunstabzugshaube **T2 + T5** lang drücken. Die erfolgte Aufnahme der Fernbedienung ist an der Dunstabzugshaube sichtbar.

Beschreibung der Funktionen des Fernbedienung

- T1.** Taste OFF
- T2.** Taste ON/OFF und Stärkeeinstellung des gedämpften Lichts
- T3.** Steuerungstaste der Ansauggeschwindigkeit (Leistung):
- T4.** Taste ON/OFF Licht des Kochfelds
- T5.** Taste ON/OFF verzögertes Ausschalten der Dunstabzugshaube
- T6.** Taste ON/OFF Sensor
- T7.** Rückstellungstaste Meldung Filtersättigung
- L3.** LED-Kontrollleuchte: Betrieb der Fernbedienung

Anmerkung: die Tasten streifen und dabei einen leichten Druck ausüben, um die erhältlichen Funktionen auszuwählen.

- T1.** Taste OFF
Drücken, um die Dunstabzugshaube auszuschalten.
- T2.** Taste ON/OFF und Stärkeeinstellung des gedämpften Lichts
Kurz drücken, um das gedämpfte Licht ein- bzw. auszuschalten.
Länger drücken, um seine Lichtstärke zu regeln.
Anmerkung: Die Beleuchtung mit gedämpftem Licht ist nur in ein paar Modellen erhältlich.
- T3.** Steuerungstaste der Ansauggeschwindigkeit (Leistung):
Die Taste ausgehend von jeder beliebigen Position leicht streifen und dabei eine drehende Bewegung im bzw. gegen den Uhrzeigersinn ausführen, um die Ansauggeschwindigkeit zu erhöhen oder zu senken.
Die Taste ist in mehrere Bereiche aufgeteilt, die gewünschte Geschwindigkeit kann ausgewählt werden, wenn direkt auf den gewünschten Bereich gedrückt wird:
T3a: Geschwindigkeit 1 (niedrige Ansaugung)
T3b: Geschwindigkeit 2 (mittlere Ansaugung)
T3c: Geschwindigkeit 3 (hohe Ansaugung)
T3d: Geschwindigkeit 4 (intensive Ansaugung)
- T4.** Taste ON/OFF Licht des Kochfelds
Drücken, um das Licht des Kochfelds an- bzw. auszuschalten.
- T5.** Taste ON/OFF verzögertes Ausschalten der Dunstabzugshaube.
Drücken, um das verzögerte Ausschalten der Dunstabzugshaube auf der Basis der in diesem Augenblick aktiven Ansauggeschwindigkeit (Leistung) zu programmieren:
Geschwindigkeit 1 (niedrige Ansaugung): 20 Minuten
Geschwindigkeit 2 (mittlere Ansaugung): 15 Minuten
Geschwindigkeit 3 (hohe Ansaugung): 10 Minuten
- T6.** Taste ON/OFF Sensor
Lang drücken, um den Modus mit Sensor zu aktivieren/deaktivieren, der den automatischen Betrieb der Ansaugung beinhaltet.
Anmerkung: Der Sensor ist nur in ein paar Modellen erhältlich.
- T7.** Rückstellungstaste Meldung Filtersättigung.



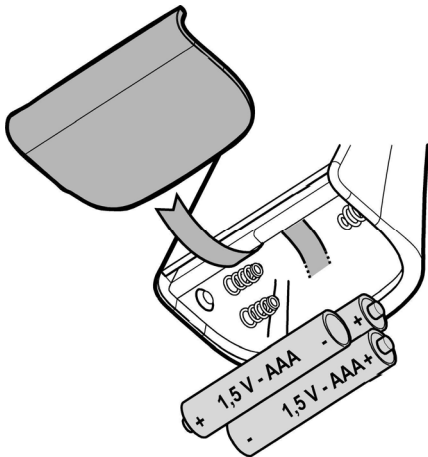
Wartung der Fernbedienung

Reinigung der Fernbedienung:

Die Fernbedienung mit einem weichen Tuch und einer neutralen Reinigungslösung (nicht scheuernd) reinigen.

Batteriewechsel:

- Das Batteriefach öffnen.
- Die leeren Batterien durch drei neue 1,5V-AAA-Batterien austauschen.
Beim Einsetzen der neuen Batterie die im Batteriefach angegebenen Polungen einhalten!
- Das Batteriefach schließen.



Entsorgung der Batterien

Die Entsorgung der Batterien muss nach den gültigen nationalen Regeln und Gesetzen erfolgen.

Benutze Batterien niemals in den Hausmüll werfen.

Die Batterien müssen auf sichere Weise entsorgt werden.

Für weitere Informationen über Umweltschutz, Wiederverwertung und Entsorgung von Batterien wenden Sie sich bitte an die mit der Mülltrennung beauftragten Stellen.

Wartung

Hinweis! Vor jeder Reinigung und Pflege ist die Dunstabzugshaube durch Ziehen des Netzsteckers oder Ausschalten der Sicherung stromlos zu machen.

Reinigung

Die Dunstabzugshaube muss sowohl innen als auch außen häufig gereinigt werden (etwa in denselben Intervallen, wie die Wartung der Fettfilter). Zur Reinigung **AUSSCHLIESSLICH** ein mit flüssigem Neutralreiniger getränktes Tuch verwenden. **KEINE WERKZEUGE ODER GERÄTE FÜR DIE REINIGUNG VERWENDEN!** Keine Produkte verwenden, die Scheuermittel enthalten.

KEINEN ALKOHOL VERWENDEN!

Achtung! Die Nichtbeachtung dieser Anweisungen zur Reinigung des Gerätes und zum Wechseln bzw. zur Reinigung der Filter kann zum Brand führen. Diese Anweisungen sind unbedingt zu beachten!

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden gleich welcher Art am Motor oder Brandschäden, die auf eine unsachgemäße Wartung oder Nichteinhaltung der oben angeführten Sicherheitsvorschriften zurückzuführen sind.

Fettfilter

Bild 10-27

Diese dienen dazu, die Fettpartikel, die beim Kochen frei werden, zu binden.

Dieser muss einmal monatlich gewaschen werden (oder wenn das Sättigungsanzeigesystem der Filter – sofern bei dem jeweiligen Modell vorgesehen – dies anzeigt). Das kann mit einem milden Waschmittel von Hand, oder in der Spülmaschine bei niedriger Temperatur und einem Kurzspülgang erfolgen. Der Metallfettfilter kann bei der Reinigung in der Spülmaschine verfärben, was seine Filtermerkmale jedoch in keiner Weise beeinträchtigt.

Zwecks Demontage der Fettfilter den Aushakgriff ziehen.

Aktivkohlefilter (nur bei der Umluftversion)

Bild 26

Dieser Filter bindet die unangenehmen Gerüche, die beim Kochen entstehen.

Es sind zwei Versionen Aktivkohlefilter erhältlich:

- **waschbar.**
- **NICHT waschbar.**

Der waschbare Aktivkohlefilter

Der Aktivkohlefilter wird alle zwei Monate in warmem Wasser und geeigneten Waschmitteln oder in der Spülmaschine bei 65°C gewaschen (in diesem Fall den vollständigen Spülyklus – ohne zusätzliches Geschirr im Inneren der Geschirrspülmaschine - einschalten).

Das überschüssige Wasser entfernen, ohne dabei den Filter zu beschädigen; danach das Vlies aus dem Plastikrahmen entfernen und dieses bei 100° für 10 Minuten in den Ofen legen, um es vollständig zu trocknen. Das Vlies muss alle 3 Jahre ausgewechselt werden und weiterhin jedes Mal dann, wenn es beschädigt ist.

Der NICHT waschbare Aktivkohlefilter

Je nach der Benetzungsdauer des Herdes und der Häufigkeit der Reinigung des Fettfilters tritt nach einer mehr oder weniger langen Benutzungsdauer die Sättigung des **Aktivkohlefilters** auf. Auf jeden Fall muß der Filtereinsatz mindestens alle 4 Monate ausgewechselt werden.

Er kann NICHT gereinigt oder erneut aktiviert werden.

Montage

Den Aktivkohlefilter zuerst von hinten auf der metallischen Feder der Saugkappe anhaengen, dann von vorne mit den zwei Knoopfen.

Demontage

Den Aktivkohlefilter entnehmen, in dem man die Knoopfe die an der Saugkappe fixiert sind auf 90° dreht.

Ersetzen der Lampen

Bild 28

Die Haube ist mit einem auf der Leuchtdiodentechnologie basierten Beleuchtungssystem ausgestattet.

Die LEDs ermöglichen eine optimale Beleuchtung der Kochfläche. Sie haben eine Leistungsdauer, die das Zehnfache deren der traditionellen Lichter ist und bieten eine Energieersparnis bis zu 90%.

Sich für den Kauf der auszutauschenden LEDs mit dem technischen Kundendienst in Verbindung setzen.

Suivre impérativement les instructions de cette notice. Le constructeur décline toute responsabilité pour tous les inconvénients, dommages ou incendies provoqués à l'appareil et dus à la non observation des instructions de la présente notice. Cette hotte prévue pour l'aspiration des fumées et vapeurs de cuisson est destinée à un usage domestique exclusivement.

La hotte peut avoir des configurations esthétiques différentes par rapport à ce qui est illustré dans les dessins de ce manuel, cependant les instructions pour l'utilisation, l'entretien et l'installation restent identiques.

- ! Il est important de conserver ce livret pour pouvoir le consulter à tout moment. En cas de vente, de cession ou de déménagement, s'assurer qu'il reste avec le produit.
- ! Lire attentivement les instructions: il y a d'importantes informations sur l'installation, sur l'emploi et sur la sécurité.
- ! Ne pas effectuer des modifications électriques ou mécaniques sur le produit ou sur les conduit d'évacuation.
- ! Avant d'installer l'appareil, vérifiez qu'il n'y a aucun composant endommagé. Sinon, contactez votre revendeur et ne pas continuer l'installation.

Note: les pièces indiquées avec le symbole "(*)" sont des accessoires optionnels qui sont fournies uniquement avec certains modèles ou des pièces non fournies qui doivent être achetées.



Attention

Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débranchez l'alimentation électrique en retirant la fiche ou en coupant l'interrupteur général.

Utilisez de gants de travail pour toute opération de nettoyage ou d'entretien.

L'appareil peut être utilisé par les enfants âgés pas moins de 8 ans et les personnes ayant des capacités réduites physiques, sensorielles ou mentales, ou sans l'expérience ou les connaissances nécessaires, uniquement sous surveillance ou après ils ont reçu des instructions relatives à l'utilisation en sécurité de l'appareil et ont compris les dangers inhérents.

Les enfants doivent être surveillés pour

s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

La pièce doit avoir une aération suffisante lorsque la hotte est utilisée conjointement avec d'autres appareils fonctionnant au gaz ou autres combustibles.

La hotte doit être régulièrement nettoyée à la fois à l'intérieur et à l'extérieur (AU MOINS UNE FOIS PAR MOIS); cela devrait se faire en conformité avec les instructions d'entretien dans ce manuel. Le non respect des instructions expressément fournies dans ce mode d'emploi concernant le nettoyage de la hotte et des filtres peut provoquer des risques d'incendie.

Il est strictement interdit de flamber les aliments sous la hotte.

L'utilisation d'une flamme nue est dommageable pour les filtres et peut causer un incendie, par conséquent, elles doivent être évitées de toute façon.

La friture doit être faite avec soin afin de s'assurer que l'huile surchauffée ne prend pas feu.

AVERTISSEMENT: Lorsque la table de cuisson est en fonctionnement, les parties accessibles de la hotte peuvent devenir très chaudes.

Pour le remplacement de la lampe, utilisez uniquement le type de lampe spécifié dans la section remplacement/maintenance lampe dans

ce manuel.

Attention! Ne pas brancher l'appareil au réseau électrique avant que l'installation est complètement terminée.

En ce qui concerne les mesures techniques et de sécurité à prendre pour l'évacuation des fumées, respectez strictement les dispositions des règlements locales.

L'air d'évacuation ne doit pas être envoyé dans un conduit utilisé pour évacuer les fumées produites par les appareils de combustion de gaz ou d'autres combustibles.

Ne pas utiliser ou laisser la hotte sans les lampes correctement montées, car un éventuel risque de choc électrique est possible.

N'utilisez jamais la hotte sans la grille montée correctement!

La hotte ne doit JAMAIS être utilisée comme une surface d'appui, sauf indication expresse.

Utilisez uniquement les vis de fixation fournies avec le produit pour l'installation, ou, si non fournies, acheter le type correct de vis.

Utilisez la longueur correcte pour les vis qui sont identifiées dans le Guide d'installation. En cas de doute, consultez votre centre de service agréé ou du personnel qualifié.

ATTENTION! Le défaut d'installer les vis et les dispositifs de fixation conformément à ces instructions peut entraîner des risques électriques.


Nous déclinons toute responsabilité pour tout problème, dommages ou incendies causés à l'appareil, dérivant de l'échec

de suivre les instructions contenues dans ce manuel.

Cet appareil porte le symbole du recyclage conformément à la Directive Européenne 2012/19/EC concernant les Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE ou WEEE).

En procédant correctement à la mise au rebut de cet appareil, vous contribuerez à empêcher toute conséquence nuisible pour l'environnement et la santé de l'homme.



Le symbole  présent sur l'appareil ou sur la documentation qui l'accompagne indique que ce produit ne peut en aucun cas être traité comme déchet ménager. Il doit par conséquent être remis à un centre de collecte des déchets chargé du recyclage des équipements électriques et électroniques.

Pour la mise au rebut, respectez les normes relatives à l'élimination des déchets en vigueur dans le pays d'installation.

Pour obtenir de plus amples détails au sujet du traitement, de la récupération et du recyclage de cet appareil, veuillez vous adresser au bureau compétent de votre commune, à la société de collecte des déchets ou directement à votre revendeur.

Appareil conçu, testé et fabriqué conformément aux normes suivantes :

- Sécurité : EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Performances : EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Suggestions pour une utilisation correcte afin de réduire l'impact environnemental : Allumer la hotte à la vitesse minimum pendant la cuisson et la laisser fonctionner pendant quelques minutes après la fin de la cuisson. Augmenter la vitesse uniquement en présence d'une grande quantité de fumée ou de vapeur et n'utiliser la/les vitesse(s) accélérées que dans les cas extrêmes. Remplacer le(s) filtre(s) au charbon lorsque cela est nécessaire afin de maintenir une réduction efficace des odeurs. Nettoyer le(s) filtres à graisse lorsque cela est nécessaire afin de maintenir un filtrage efficace des graisses. Utiliser un système de tuyauterie du diamètre maximum indiqué dans ce manuel afin d'optimiser le rendement et de minimiser le bruit.

ATTENTION! Ne pas installer les vis et les éléments de fixation conformément à ces instructions peut entraîner des risques électriques.

Utilisation

La hotte est réalisée de façon qu'elle puisse être utilisée en version aspirante à évacuation extérieure, ou filtrante à recyclage intérieur.



Version évacuation extérieure

Les vapeurs sont évacuées vers l'extérieur à travers un conduit d'évacuation fixé à la bride de raccord qui se trouve au-dessus de la hotte.

Attention!

Le tuyau d'évacuation n'est pas fourni et doit être acheté à part.

Le diamètre du tuyau d'évacuation doit être égal à celui de la bride de raccord.

Sur la partie horizontale, le tuyau doit avoir une légère inclinaison vers le haut (10° env.) de façon à convoyer plus facilement l'air vers l'extérieur.

Si la hotte est équipée d'un filtre à charbon, ce dernier doit être enlevé.

Relier la hotte aux tubes et trous d'évacuation de la paroi d'un diamètre équivalent à la sortie de l'air (collier de raccord).

L'utilisation de tubes et des trous d'évacuation à paroi avec un diamètre inférieur entraînera une diminution des performances d'aspiration et une nette augmentation du bruit.

Nous déclinons toute responsabilité à cet égard.

! Utiliser un tuyau de la longueur strictement nécessaire.

! Les coudes du tuyau doivent être en nombre minime (angle maxi du coude: 90°).

! Éviter les variations excessives de section du tuyau.

! Utiliser un tuyau le plus lisse possible sur sa partie interne.

! Le matériau du tuyau doit être aux normes.



Version recyclage

L'air d'aspiration sera dégraissé et désodorisé avant d'être renvoyé dans la pièce.

Pour utiliser la hotte dans cette version, vous devez installer un système de filtrage supplémentaire basé sur charbon actif.

Installation

La distance minimum entre la superficie de support des récipients sur le dispositif de cuisson et la partie la plus basse de la hotte de cuisine ne doit pas être inférieure à 50cm dans le cas de cuisinières électriques et de 65cm dans le cas de cuisinières à gaz ou mixtes.

Si les instructions d'installation du dispositif de cuisson au gaz spécifient une plus grande distance, il faut en tenir compte.



Branchement électrique

La tension électrique doit correspondre à la tension reportée sur la plaque signalétique située à l'intérieur de la hotte. Si une prise est présente, branchez la hotte dans une prise

murale conforme aux normes en vigueur et placée dans une zone accessible également après l'installation. Si aucune prise n'est présente (raccordement direct au circuit électrique), ou si la prise ne se trouve pas dans une zone accessible également après l'installation, appliquez un disjoncteur normalisé pour assurer de débrancher complètement la hotte du circuit électrique en conditions de catégorie surtension III, conformément aux réglementations de montage.

Attention! Avant de rebrancher le circuit de la hotte à l'alimentation électrique et d'en vérifier le fonctionnement correct, contrôlez toujours que le câble d'alimentation soit monté correctement.

La hotte est pourvue d'un câble d'alimentation spécial; en cas de détérioration du câble, en demander un neuf au service d'assistance technique.

Montage

Avant de commencer l'installation:

- Vérifier que le produit acheté soit de dimensions adéquates pour la zone d'installation choisie.
- Enlevez le(s) filtre(s) au charbon actif (*) si ceux-ci sont fournis (voir également le paragraphe concerné). Celui-ci(ceux-ci) est(sont) remonté(s) uniquement si l'on veut utiliser la hotte en version recyclage.
- Vérifiez qu'à l'intérieur de la hotte il n'y est pas (pour des raisons de transport) d'autre matériel fourni avec l'équipement (par exemple: vis (*), garanties (*) etc., dans ce cas, enlevez-les et conservez-les.
- Protéger la cuisinière et la hotte contre d'éventuels débris et dégâts en utilisant une toile de protection. Préférer une surface plane pour l'assemblage. Couvrir cette surface d'une protection et placer tous les éléments de la hotte et de la cheminée dessus.
- Préparez le branchement électrique et veillez qu'à proximité de la zone d'installation de la hotte (dans une zone également accessible avec la hotte déjà montée), il y ait une prise électrique et qu'il soit possible de se raccorder à un dispositif d'évacuation de fumées vers l'extérieur (uniquement Version Evacuation).
- Effectuer tous les travaux de maçonnerie nécessaires (par exemple: installation d'une prise électrique et/ou trou pour le passage des tubes d'évacuation).

Appareil excessivement lourd ; la manutention et l'installation de la hotte doivent être effectuées par deux personnes ou plus.

Attention ! Avant de brancher la hotte au réseau électrique.

Si l'on possède une plaque de cuisson Elica :

Effectuer le branchement électrique de la hotte et de la plaque de cuisson Elica **simultanément** pour permettre la connexion logique entre la hotte et la plaque de cuisson Elica (voir aussi le paragraphe «**Fonctionnement-Réglage des paramètres pour le Fonctionnement automatique- Calibrage du capteur** » et «**Fonctionnement-Réglage des paramètres pour le Fonctionnement automatique-Connexion logique entre la hotte et la plaque de cuisson Elica** »).

Si l'on **NE** possède pas une plaque de cuisson Elica :

Dans ce cas, après avoir été branchée au réseau, la hotte essaiera de se connecter à une plaque de cuisson.

Attendre que la hotte termine les tentatives de connexion (5 minutes environ), désactiver le module électronique de connexion comme il suit :

Avec la hotte éteinte, appuyer simultanément, pendant



plus de 10 secondes, sur les touches (voir le paragraphe Fonctionnement), la hotte émet un signal sonore (bip) indiquant que la désactivation a été effectuée.

Réactivation du module de connexion entre la hotte et la plaque de cuisson Elica : Avec la hotte éteinte, appuyer simultanément, pendant plus de 10 secondes,



sur les touches (voir le paragraphe Fonctionnement), la hotte émet un signal sonore (bip) indiquant que l'activation a été effectuée.

Fonctionnement

Utiliser la puissance d'aspiration maximum en cas de concentration très importante des vapeurs de cuisson. Nous conseillons d'allumer la hotte 5 minutes avant de commencer la cuisson et de la faire fonctionner encore pendant 15 minutes environ après avoir terminé la cuisson.

Pour certains modèles, une télécommande est disponible comme un kit d'accessoires, avec laquelle vous pouvez contrôler les principales fonctions de la hotte.

Vérifiez auprès votre distributeur ou le centre d'assistance autorisé la compatibilité de votre modèle.

Panneau de contrôle avec 7 boutons

Pour sélectionner les fonctions de la hotte il suffit de toucher les contrôles.



a **Fonctionnement automatique (capteur) et connexion avec SNAP® et le plan de cuisson Elica** (Voir le Paragraphe correspondant)



Bouton ON/OFF éclairage

Appuyez brièvement pour activer ou désactiver l'éclairage de la plaque de cuisson.

Appuyez longuement pour activer ou désactiver l'éclairage ambiant (certains modèles seulement).



Bouton de sélection vitesse (puissance d'aspiration) **intensive** – durée de 5 minutes et ensuite la hotte revient à la vitesse (puissance d'aspiration) moyenne ou s'éteint si l'arrêt retardé de la hotte est activé (uniquement avec télécommande).

La touche clignote dans les deux cas pour indiquer la temporisation de la vitesse.



Bouton de sélection vitesse (puissance d'aspiration) **haute**.

La touche clignote si l'arrêt retardé de la hotte est activé (uniquement avec télécommande).



Bouton de sélection vitesse (puissance d'aspiration) **moyenne**.

La touche clignote si l'arrêt retardé de la hotte est activé (uniquement avec télécommande).



Bouton de sélection vitesse (puissance d'aspiration) **basse** – le clignotement

indique la nécessité de laver le filtre à graisse.

La touche clignote si l'arrêt retardé de la hotte est activé (uniquement avec télécommande).



Bouton OFF moteur (stand by)

Indicateurs de Saturation filtres

À intervalles réguliers, la hotte indique la nécessité d'effectuer l'entretien des filtres.



Touche éclairée à lumière fixe: effectuer l'entretien du filtre à graisse.



Touche éclairée clignotante: effectuer l'entretien du filtre à charbon actif.

Note: L'indication de la saturation des filtres est visible pendant la première minute après l'arrêt de la hotte; dans ce délai, la réinitialisation des indicateurs de saturation doit être effectuée.

Reset indicateurs de saturation filtres:



Appuyez longuement sur la touche

Activation indicateur de saturation filtre à charbon actif

Remarque: cette opération doit être effectuée avec la hotte éteinte.

Cet indicateur est normalement désactivé, appuyez



longuement sur la touche pour activer la fonction: la touche est éclairée à lumière fixe.

Pour désactiver la fonction, appuyez longuement sur la





touche : la touche est éclairée à lumière clignotante.

Fonctionnement automatique (capteur), connexion avec SNAP® et le plan de cuisson Elica

Attention! Le bon fonctionnement de la hotte dépendra du "**Réglage des paramètres pour le mode automatique**" (voir le paragraphe correspondant)

Remarque : le fonctionnement automatique avec le plan de cuisson est possible uniquement avec des plans de cuisson spécifiques, pour plus d'informations, contacter le revendeur officiel ou le centre d'assistance technique autorisé.

Fonctionnement automatique (capteur)

Appuyez sur la touche  (la LED centrale "c" est éclairée en blanc ) ,
La hotte se met en fonction à la vitesse la plus appropriée selon les fumées de cuisson détectées par le capteur de la hotte.



Fonctionnement automatique de la hotte avec SNAP®

Appuyez sur la touche  (les LED "a"."b" sont éclairées en orange ) pour indiquer que la hotte peut fonctionner automatiquement avec le SNAP®



Remarque : Le SNAP® est une unité d'aspiration auxiliaire qui peut fonctionner avec la hotte. Pour plus d'informations, consulter le manuel fourni avec le SNAP®

Fonctionnement automatique de la hotte avec le plan de cuisson Elica

Le fonctionnement de la hotte dépendra aussi de l'utilisation du plan de cuisson Elica.

Appuyez sur la touche  (les LED "c"."d" sont éclairées en blanc ) pour indiquer que la hotte peut fonctionner automatiquement avec le plan de cuisson Elica, donc le comportement de la hotte dépendra aussi de l'utilisation du plan de cuisson Elica.

Fonctionnement automatique de la hotte avec SNAP® et plaque de cuisson Elica

Appuyez sur la touche  (les LED "a"."b"."e" sont éclairées en orange ) pour indiquer que la hotte peut fonctionner automatiquement avec le plan de cuisson et avec le SNAP®

Réglage des paramètres pour le Fonctionnement automatique

Remarque : Toutes les opérations de calibrage, de sélection, de réglage et de connexion logique décrites ci-dessous sont possibles avec la hotte éteinte (OFF).

Le réglage des paramètres est fait de manière périodique **automatiquement** chaque fois que la hotte est reconnectée au réseau électrique (par ex.: lors de la première installation ou après une panne de courant) ou **manuellement**.


Réglage manuel

À effectuer lorsque vous remarquez un fonctionnement insatisfaisant du Fonctionnement automatique et il doit être effectué lorsque dans la cuisine persistent des conditions environnementales normales.






Le réglage manuel inclut:

- *Calibrage de la hotte:*
- Sélection du plan de cuisson (gaz-induction ou électrique)
- Connexion logique entre la hotte et le plan de cuisson (si vous avez un plan de cuisson Elica).
- Connexion logique entre la hotte et SNAP® (si vous avez un SNAP®).


Calibrage de la hotte


Appuyez longuement sur la touche , toutes les LED de la touche clignotent pour indiquer que le calibrage a commencé; le processus durera environ 5 minutes.


Sélection du plan de cuisson (gaz – induction ou électrique)

Appuyez longuement simultanément les touches  et  ; les touches ,  et  commencent à clignoter pendant 5 secondes.

Dans ce délai, appuyez sur:

la touche  en cas de plan de cuisson à gaz

la touche  en cas de plan de cuisson électrique


la touche  en cas de plan de cuisson à induction

La touche sélectionnée reste allumée pour indiquer la sélection réussie; après 10 secondes la touche clignote brièvement pour indiquer que la sélection effectuée a été enregistrée.

Connexion logique entre la hotte et le plan de

cuisson (si vous avez une plaque de cuisson Elica).

- a. Connectez simultanément la hotte et le plan de cuisson Elica.
- b. la hotte émet 2 signaux acoustiques (bips) de façon intermittente, pour indiquer qu'elle est en mesure de recevoir le signal de connexion du plan de cuisson Elica.
- c. les tentatives de connexion avec le plan de cuisson Elica vont durer 5 minutes; dans ce délai, la hotte émet 3 signaux acoustiques (bips) consécutifs pour indiquer la connexion réussie avec le plan de cuisson Elica.
- d. Vérifiez si la connexion est établie avec le plan de

cuisson Elica: Appuyez sur la touche . (les

LED "c" - "d" sont allumées en blanc ).

Si la connexion logique entre la hotte et le plan de cuisson Elica n'a pas réussi, procéder comme il suit: Déconnecter et reconnecter la hotte à l'alimentation électrique au moins 5 fois dans un délai de 30 secondes.

Répéter les étapes **a-b-c-d** décrites ci-dessus

Connexion logique entre la hotte et SNAP® (si vous avez un SNAP®).

La connexion entre la hotte et SNAP® est automatique, il ne faut pas effectuer des réglages.

Télécommande

Attention! Certaines fonctions de cette télécommande sont activables uniquement avec certains modèles de hottes.

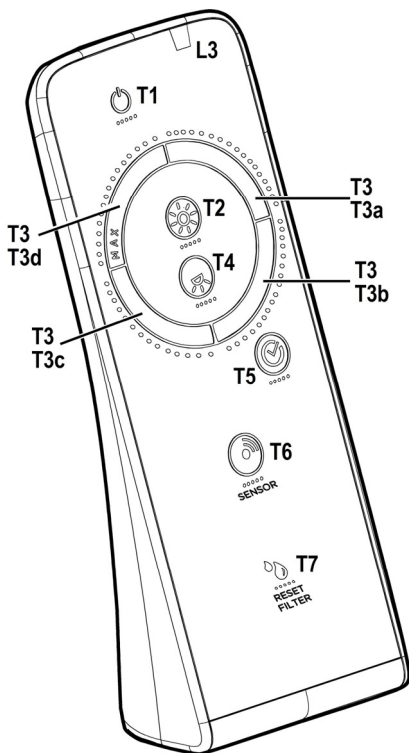
Programmation de la télécommande :

Appuyer longtemps sur **T2 + T5** dès la première minute où la hotte est sous tension. La programmation sera visible sur la hotte.

Description des fonctions de la télécommande

- T1.** Touche OFF
- T2.** Touche ON/OFF et réglage de l'intensité de la lumière diffuse
- T3.** Touche de commande de la vitesse (puissance) d'aspiration :
- T4.** Touche ON/OFF lumière du plan de cuisson
- T5.** Touche ON/OFF arrêt retardé de la hotte
- T6.** Touche ON/OFF capteur.
- T7.** Touche de réinitialisation du signal de saturation des filtres.
- L3.** LED témoin de fonctionnement de la télécommande

Remarque : effleurer les touches avec une légère pression pour sélectionner les fonctions disponibles.



- T1.** Touche OFF
Appuyer pour arrêter la hotte
- T2.** Touche ON/OFF et réglage de l'intensité de la lumière diffuse
Appuyez brièvement pour allumer ou éteindre la lumière diffuse
Appuyer plus longtemps pour en régler l'intensité.
Remarque : L'éclairage à lumière diffuse n'est disponible que sur certains modèles.
- T3.** Touche de commande de la vitesse (puissance) d'aspiration
Effleurer la touche en partant de n'importe quelle position, en exerçant un mouvement de rotation dans le sens horaire ou antihoraire pour augmenter ou diminuer la vitesse d'aspiration.
La touche est divisée en plusieurs secteurs, il est possible de sélectionner la vitesse souhaitée en appuyant directement sur le secteur correspondant comme suit :
 - T3a :** Vitesse 1 (aspiration basse)
 - T3b :** Vitesse 2 (aspiration moyenne)
 - T3c :** Vitesse 3 (aspiration haute)
 - T3d :** Vitesse 4 (aspiration intensive)
- T4.** Touche ON/OFF lumière du plan de cuisson
Appuyer pour allumer ou éteindre la lumière d'éclairage du plan de cuisson.
- T5.** Touche ON/OFF arrêt retardé de la hotte.
Appuyer pour programmer l'arrêt retardé de la hotte en fonction de la vitesse (puissance) d'aspiration qui est activée à ce moment-là :
 - Vitesse 1 (aspiration basse) : 20 minutes
 - Vitesse 2 (aspiration moyenne) : 15 minutes
 - Vitesse 3 (aspiration haute) : 10 minutes
- T6.** Touche ON/OFF capteur.
Appuyer longtemps pour activer/désactiver le mode avec capteur qui prévoit la gestion de l'aspiration en automatique.
Remarque : Le capteur n'est disponible que sur certains modèles.
- T7.** Touche de réinitialisation du signal de saturation des filtres.

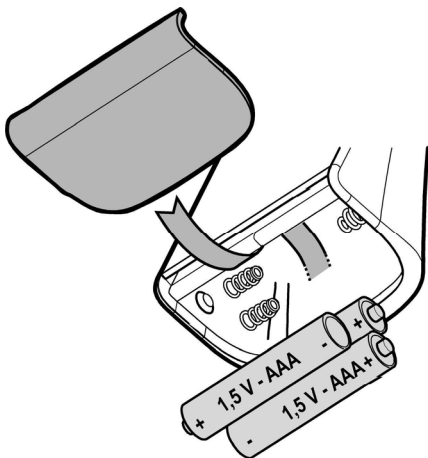
Entretien de la télécommande

Nettoyage de la télécommande

Nettoyer la télécommande à l'aide d'un chiffon humide et d'une solution détergente neutre ne contenant pas de substances abrasives

Changement des piles:

- Ouvrir le logement des piles.
- Remplacer les piles usées par 3 piles neuves de 1,5 V type AAA.
Lors de l'installation des piles neuves, il faut respecter les polarités indiquées dans le logement des piles !
- Refermer le compartiment des piles.



Élimination des piles

L'élimination des piles doit être réalisée en accord avec toutes les normes et les règles nationales. Ne pas éliminer les piles usées avec les déchets normaux.

Les piles doivent être éliminées de façon sûre.

Pour de plus amples informations sur les aspects de protection de l'environnement, le recyclage et l'élimination des piles, contacter les bureaux chargés de la récolte différenciée.

Entretien

Attention! Avant toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher la hotte du circuit électrique en enlevant la prise ou en coupant l'interrupteur général de l'habitation.

Nettoyage

La hotte doit être nettoyée fréquemment (au moins avec la même fréquence d'entretien que pour les filtres à graisses), aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur. Pour le nettoyage, utiliser **EXCLUSIVEMENT** un chiffon humidifié avec des détergents liquides neutres. **NE PAS UTILISER D'OUTILS OU D'INSTRUMENTS POUR LE NETTOYAGE !** Éviter l'usage de produits abrasifs, **NE PAS UTILISER D'ALCOOL!**

Attention! Le non-respect des normes de nettoyage de l'appareil et du remplacement des filtres comporte des risques d'incendies. Par conséquent, il est conseillé de respecter les instructions suggérées.

On décline toute responsabilité pour d'éventuels dommages au moteur, des incendies provoqués par un entretien impropre ou par le non-respect des mises en garde citées.

Filtre anti-gras

Fig. 10-27

Il retient les particules de graisse issues de la cuisson.

Le filtre doit être nettoyé une fois par mois (ou lorsque le système d'indication de saturation des filtres – si prévu sur le modèle possédé – indique cette nécessité) avec des détergents non agressifs, à la main ou dans le lave-vaisselle à faibles températures et cycle rapide.

Le lavage du filtre anti-graisse métallique au lave-vaisselle peut en provoquer la décoloration. Toutefois, les caractéristiques de filtrage ne seront en aucun cas modifiées. Pour démonter le filtre anti-graisse, tirer la poignée de décrochement à ressort.

Filtre à charbon actif (uniquement pour version recyclage)

Fig. 26

Retient les odeurs désagréables de cuisson.

Le filtre à charbon actif peut être un de ces types:

- Filtre à charbon actif lavable.
- Filtre à charbon actif NON lavable.

Filtre à charbon actif lavable

Le filtre à charbon peut être nettoyé tous les deux mois avec de l'eau chaude et au moyen de détergents appropriés ou dans le lave-vaisselle à 65°C (dans le cas de lavage dans le lave-vaisselle suivre un cycle de lavage complet sans vaisselle à l'intérieur).

Enlever l'eau qui excède en faisant attention de ne pas abîmer le filtre, ensuite enlever le coussinet posé à l'intérieur du châssis en plastique et le mettre dans le four pendant 10 minutes à 100°C pour le sécher définitivement. Remplacer le coussinet tous les 3 ans et chaque fois que le filtre sera abîmé.

Filtre à charbon actif NON lavable

La saturation du **charbon actif** se constate après un emploi plus ou moins long, selon la fréquence d'utilisation et la régularité du nettoyage du filtre à graisses. En tout cas, il est nécessaire de changer le filtre après, au maximum, quatre mois.

IL NE PEUT PAS être nettoyé ou régénéré.

Montage

Accrocher le filtre au charbon actif d'abord à l'arrière de la languette métallique de la hotte, puis à l'avant avec les deux pommeaux.

Démontage

Enlever le filtre au charbon actif en tournant de 90° les pommeaux qui le fixent à la hotte.

Remplacement des lampes

Fig. 28

La hotte est dotée d'un système d'éclairage basé sur la technologie LED.

Les LEDS garantissent un éclairage optimal, une durée jusqu'à 10 fois supérieures aux ampoules traditionnelles et permettent une épargne de 90% en énergie électrique.

Pour l'achat des LED à remplacer, il faut contacter le service après-vente (assistance technique).

Zich strikt aan de aanwijzingen uit deze tekst houden. Iedere aansprakelijkheid voor eventuele schade of brand aan het apparaat veroorzaakt door het niet in acht nemen van de aanwijzingen in deze handleiding weergegeven wordt afgewezen. De afzuigkap is ontworpen voor het afzuigen van rook- en kookdampen en is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik.

De afzuigkap kan er anders uitzien dan aangegeven in de tekeningen uit dit instructieboekje, echter blijven de gebruiks-, onderhouds- en installatie aanwijzingen dezelfde.

- ! Dit boekje moet voor latere raadpleging bewaard worden. In geval van verkoop, overdracht of verplaatsing het boekje altijd bij het toestel bewaren.
- ! Lees de werkingsinstructies aandachtig door: er worden belangrijke aanwijzingen over de installatie, het gebruik en de veiligheid verstrekt.
- ! Geen elektrische of mechanische aanpassingen op het toestel of op de afvoerleidingen uitvoeren.
- ! Alvorens met de installatie van het apparaat te beginnen controleer of de onderdelen niet beschadigd zijn. Als dat wel het geval is neem contact op met de verkoper en ga niet verder met de installatiehandelingen.

Opmerking: De details aangegeven met het teken "(*)" zijn optionele toebehoren die alleen bij enkele modellen worden geleverd of die niet meegeleverd worden en dus aangeschaft moeten worden.

Waarschuwing

Alvorens reinigungs- of onderhoudswerkzaamheden uit te voeren, de kap ontkoppelen van de elektrische voeding door het verwijderen van de stekker of door het loskoppelen van de algemene schakelaar van de woning.

Draag bij alle installatie- en onderhoudswerkzaamheden werkhandschoenen.

Deze apparatuur kan worden gebruikt door kinderen vanaf de leeftijd van 8 jaar en door mensen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en behoefte kennis, mits ze onder juist toezicht zijn of instructies hebben

gekregen over hoe het apparaat veilig te gebruiken en zich bewust zijn van de verwante gevaren.

Kinderen moeten in de gaten gehouden worden, om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.

Schoonmaak en onderhoud mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.

De ruimte moet voldoende geventileerd worden, wanneer de afzuigkap wordt gebruikt samen met andere apparaten die werken op gas of andere brandstoffen.

De kap moet regelmatig worden schoongemaakt, zowel van binnen als van buiten (MINSTENS EENS PER MAAND), in elk geval de instructies opvolgen die uitdrukkelijk zijn aangegeven in de onderhoudsinstructies in deze handleiding.

Indien de normen voor het schoonmaken van de afzuigkap, en voor het vervangen en schoonmaken van de filters niet worden nageleefd, kan dat brandgevaar opleveren.

Het is ten strengste verboden voedsel direct boven de vlam te bereiden onder de kap.

Het gebruik van open vlammen is schadelijk voor de filters en kan brand veroorzaken, dus moet in ieder geval worden vermeden.

Het frituren moet constant in de gaten gehouden worden om te voorkomen dat oververhitte olie brand vat.

WAARSCHUWING: Wanneer de

kookplaat in gebruik is, kunnen de toegankelijke delen van de afzuigkap heet worden

Voor vervanging van de lamp alleen het type lamp gebruiken dat aangegeven is in het deel 'onderhoud / vervangen van de lamp' in deze handleiding.

Waarschuwing! Het apparaat niet aansluiten op het elektriciteitsnet voordat de installatie volledig is voltooid.

Voor de technische normen en de veiligheidsnormen die moeten worden nagekomen in verband met de afvoer van rookgassen moet u zich strikt houden aan de bepalingen van de regelgeving van de lokale autoriteiten.

De afgevoerde lucht mag niet worden weggeleid door een kanaal dat ook gebruikt wordt voor de afvoer van rook die geproduceerd wordt door apparaten op gas of andere brandstoffen.

De kap mag niet zonder correct gemonteerde lampjes worden gebruikt of achtergelaten, omdat er dan gevaar voor een elektrische schok bestaat.

Gebruik de afzuigkap nooit zonder correct gemonteerd rooster!

De afzuigkap mag **NOOIT** worden gebruikt als plek om spullen op te leggen, tenzij uitdrukkelijk aangegeven.

Gebruik alleen de bevestigingsschroeven die bij het product worden geleverd voor de installatie, of, indien niet meegeleverd, koop het juiste type schroeven. Gebruik de juiste lengte voor de schroeven die zijn aangegeven in de Installatiehandleiding. In geval van twijfel, raadpleeg een erkend servicecentrum of soortgelijk gekwalificeerd personeel.


LET OP! Wanneer schroeven en bevestigingsmiddelen niet geïnstalleerd worden zoals aangegeven in deze instructies kan dit elektrische gevaren tot gevolg hebben.

Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor eventuele problemen, schade of brand aangericht aan het apparaat als gevolg van het zich niet houden aan de instructies zoals beschreven in deze handleiding.

Dit apparaat is voorzien van het merkteken volgens de Europese richtlijn 2012/19/EC inzake Afgedankte elektrische en elektronische apparaten (AEEA).

Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier afval wordt verwerkt, helpt u mogelijk negatieve consequenties voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen die anders zouden kunnen worden veroorzaakt door onjuiste verwerking van dit product als afval.



Het symbool  op het product of op de bijbehorende documentatie geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan moet het worden afgegeven bij een verzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten. Afdanking moet worden uitgevoerd in overeenstemming met de plaatselijke milieuvorschriften voor afvalverwerking. Voor nadere informatie over de behandeling, terugwinning en recycling van dit product wordt u verzocht contact op te nemen met het stadskantoor in uw woonplaats, uw afvalophaaldienst of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

Toestel ontworpen, getest en vervaardigd conform met:

- Veiligheid: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Prestaties: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Tips voor een correct gebruik om de milieu-impact te verminderen: Schakel de kap in op minimumsnelheid wanneer u begint te koken en laat de kap nog enkele minuten ingeschakeld nadat u klaar bent met koken. Verhoog de snelheid alleen wanneer er veel rook of damp is en gebruik de maximumsnelheid alleen in extreme situaties. Vervang de koolstoffilter(s) indien nodig om een goede efficiëntie voor het wegnemen van geurtjes te behouden. Maak de vetfilter(s) indien nodig schoon om een goede efficiëntie van de vetfilter te behouden. Gebruik de maximale diameter van het leidingsysteem zoals aangegeven in deze handleiding om de efficiëntie te optimaliseren en lawaai tot een minimum te beperken.

OPGELET! Indien de schroeven en bevestigingssysteem niet in overeenstemming met deze instructies gemonteerd zijn kan dit leiden tot elektrische gevaren.

Het gebruik

De kap is vervaardigd voor gebruik in de afzuigversie met afvoer naar buiten, of de filterende versie, met luchtcirculatie.



Uitvoering als afzuigend apparaat

De aangezogen rook en damp worden naar buiten geleid via een afvoerpijp die is aangesloten op de verbindingsring aan de bovenkant van de wasmekap.

Attentie: De afvoerpijp wordt hierbij niet geleverd en moet apart aangekocht worden.

De diameter van de afvoerpijp moet even groot zijn als die van de verbindingsring.

De horizontale stukken van de buis moeten enigszins omhoog hellen (ongeveer 10°) om de lucht gemakkelijk naar buiten te voeren.

Note. Als de afzuigkap reeds is voorzien van koolstoffilter dan moet u dit verwijderen.

Verbind de afzuigkap aan wandafvoerpijpen en afvoeropeningen met dezelfde diameter als de luchtuitgang (verbindingsflens). Het gebruik van wandafvoerpijpen of afvoeropeningen met een kleinere diameter zal leiden tot een vermogensverlies en een sterke toename van het bedrijfsgeluid.

Iedere aansprakelijkheid hiervoor wordt afgewezen.

! De lengte van het afvoerkanaal moet zo kort mogelijk zijn.

! Gebruik zo min mogelijk bochten (maximaal toegestane hoek: 90°).

! Vermijd grote verschillen in doorsnede.

! Gebruik een buis met een zo glad mogelijke binnenkant.

! Het gebruikte materiaal moet volgens norm zijn.



Filterende versie

De opgenomen lucht wordt onttent en gefilterd voordat het weer wordt teruggevoerd in het vertrek.

Om de kap in deze uitvoering te gebruiken dient een extra actief koolstoffiltersysteem te worden toegevoegd.

Het installeren

De minimum afstand tussen het kookvlak van het fornuis en het laagste deel van de afzuigkap mag niet onder de 50cm liggen, in geval van een elektrisch fornuis en 65cm, in geval van een gas- of gemengd fornuis.

Indien in de installatie-aanwijzing van het gaskooktoestel een grotere afstand wordt aangegeven moet hiermee rekening worden gehouden.



Elektrische aansluiting

De netspanning moet overeenkomen met de spanning vermeld op het etiket met eigenschappen, te vinden aan de binnenkant van de afzuigkap. Als de afzuigkap een stekker heeft, moet deze in een stopcontact worden gestoken dat voldoet aan de geldende voorschriften op een, ook na de installatie, goed bereikbare plaats. Heeft de kap geen stekker (rechtstreekse verbinding met het net) of is deze, ook na de installatie, niet goed te bereiken, dan moet er een tweepolige schakelaar worden geplaatst die de volledige ont koppeling van het net garandeert in het geval van een overspanning van klasse III, in overeenstemming met de installatie normen.

Attentie! Alvorens de afzuigkap weer aan het voedingsnet aan te sluiten controleer eerst of deze goed werkt, controleer daarom altijd of de voedingskabel goed is aangesloten.

De afzuigkap is voorzien van een speciale voedingskabel; als de kabel beschadigd is, vraag de technische dienst voor een nieuwe kabel.

Montage

Voor de installatie:

- Controleer of het aangeschafte product, qua afmetingen, geschikt is voor de gekozen installatie plaats.
- Verwijder het/de koolstoffilter/s (*) indien meegeleverd (zie ook het betreffende hoofdstuk). Dit/deze moet/en alleen gemonteerd worden als de afzuigkap als filterend apparaat gebruikt wordt.
- Controleer of er, voor het vervoer, in de afzuigkap voorwerpen zijn geplaatst (bijvoorbeeld zakjes met schroeven (*), garantiebewijs (*) enz.), indien deze voorwerpen aanwezig zijn haal ze eruit en bewaar ze goed.
- Indien mogelijk, ontkoppel en verwijder de meubelen onder en rond de installatie ruimte om de achterwand / het plafond gemakkelijker te bereiken. Indien niet mogelijk alle betreffende onderdelen afdekken om deze te beschermen. Kies een vlak oppervlak plaats een afscherming en zet hierop de wasmekap en de meegeleverde onderdelen.
- Controleer tevens of er in de buurt van de installatie ruimte (op een, ook met gemonteerde kap, goed bereikbare plaats) een stopcontact aanwezig is en of er de mogelijkheid bestaat voor de verbinding aan een rookafvoer naar buiten (alleen voor het afzuigende apparaat).
- Voer alle nodige werkzaamheden op de muur uit (bijv.: een elektriciteitsstopcontact en/of een doorvoeropening voor de afvoerpijp).

Aangezien dit apparaat zwaar is, dient het door minstens twee of meer personen verplaatst en geïnstalleerd te worden.

Aandacht! Vooraleer de kap op het elektrische net aan te sluiten.


Indien u een **Elica** kookfornuis bezit:

Voer de elektrische aansluiting van de kap en van het Elica kookfornuis tegelijkertijd uit, zodat de logische verbinding tussen de kap en het Elica fornuis tot stand kan worden gebracht (zie ook paragraaf "**Werking-Afstelling van de parameters voor de automatische werking-Kalibratie van de sensor**" en "**Werking-Afstelling van de parameters voor de automatische werking-Logische verbinding tussen kap en Elica kookfornuis**").

Indien u NIET in het bezit bent van een Elica kookfornuis:

In dit geval probeert de kap toch om met een kookfornuis verbinding te maken nadat die op het netwerk is aangesloten.

Wacht tot de kap de pogingen om te verbinden beëindigd (circa 5 minuten). Daarna handelt u als volgt om de elektronische verbindingmodule te deactiveren:



Wanneer de kap uit staat, houdt u de toetsen  en



tegelijk meer dan 10 sec. ingedrukt (zie paragraaf Werking), de kap laat een geluidssignaal (biep) weerklinken, om aan te geven dat het deactiveren is uitgevoerd.

De module voor verbinding tussen de kap en het Elica kookfornuis opnieuw activeren: Wanneer de kap



uit staat, houdt u de toetsen  en  tegelijk meer dan 10 sec. ingedrukt (zie paragraaf Werking), de kap laat een geluidssignaal (biep) weerklinken, om aan te geven dat het activeren is uitgevoerd.

Werking

In geval van een sterkere dampconcentratie een hogere zuigkracht gebruiken.

We raden aan de afzuigkap 5 minuten voordat men begint te koken aan te doen en deze nog voor ongeveer 15 minuten nadat men beëindigt heeft aan te laten.

Sommige modellen hebben als extra toebehoren een afstandsbediening, waarmee de hoofdfuncties van de afzuigkap kunnen worden bediend.

Controleer bij de dealer of bij het assistentie centrum of het model in uw bezit geschikt is.

Bedieningspaneel met 7 toetsen

Om de functies van de afzuigkap te selecteren is het voldoende de bedieningen aan te raken.



a Automatische werking (sensor) en verbinding met de SNAP® en met het Elica kookfornuis (zie de betreffende paragraaf)



Lichtschakelaar ON/OFF

Druk kort op deze toets om het licht van het kookvlak aan of uit te doen.

Druk langdurig op deze toets om het omgevingslicht aan of uit te doen (alleen op enkele modellen).



Selectieknop intensieve snelheid (zuigkracht) - tijdsduur 5 minuten, na afloop keert de afzuigkap terug in de middelste snelheid (zuigkracht) of gaat de kap uit indien de vertraagde uitschakeling is ingeschakeld (alleen met afstandsbediening).

In beide gevallen knippert de toets om de timer-functie aan te geven.



Selectieknop maximum snelheid (zuigkracht).

De toets knippert indien de vertraagde uitschakeling van de afzuigkap is ingeschakeld).



Selectieknop middelste snelheid (zuigkracht)

De toets knippert indien de vertraagde uitschakeling van de afzuigkap is ingeschakeld).



Selectieknop minimum snelheid (zuigkracht) – indien deze knippert, moet

het vefilter worden gereinigd.

De toets knippert indien de vertraagde uitschakeling van de afzuigkap is ingeschakeld



Motor OFF (stand-by)

Indicatore filters verzadigd

De kap geeft regelmatig aan dat het onderhoud van de filters moet worden uitgevoerd.



Toets vast aan: het onderhoud van de vefilters moet uitgevoerd worden.



Toets knipperend aan: het onderhoud van de koolstofilter moet uitgevoerd worden.

Opmerking: De signalering dat de filters zijn verzadigd, is zichtbaar binnen de eerste minuut na de uitschakeling van de kap. Binnen deze minuut moet de reset van de indicators van de verzadiging worden uitgevoerd.

Reset van de indicators filters verzadigd:



Houd de toets lang ingedrukt.

Activering indicator koolstofilter verzadigd

Opmerking: deze handeling dient uitgevoerd te worden terwijl de kap uit staat.

Deze indicator is gewoonlijk uitgeschakeld, houd de toets



lang ingedrukt om deze functie in te schakelen: de toets gaat nu continu aan.





Houd de toets lang ingedrukt om deze functie uit te schakelen: de toets gaat knipperen.

Automatische werking (sensor), verbinding met de SNAP® en met het Elica kookfornuis

Opgelet! Een goede werking van de kap is afhankelijk van de "Afstelling van de parameters voor de automatische werking " (zie betreffende paragraaf)


Opmerking: De automatische werking met het kookfornuis is alleen bij specifieke kookfornuizen mogelijk. Neem contact op met de officiële dealer of met het erkende assistentiecentrum.

Automatische werking (sensor)

Druk op de toets  (de centrale LED "c" gaat wit oplichten ,

De kap wordt ingeschakeld op de meest geschikte snelheid op basis van de kookdampen die gedetecteerd worden door de sensor waarmee de kap is uitgerust.

Automatische werking van de afzuigkap met SNAP®


Druk op de toets  (de LED's "a"."b" gaan oranje oplichten, dit geeft aan dat de kap automatisch kan werken


met de SNAP® ,

Opmerking: de SNAP® is een extra zuiggroep die samen met de kap kan werken. Raadpleeg de voorziene handleiding van de SNAP® eenheid voor meer informatie.

Automatische werking van de afzuigkap met het Elica kookfornuis


Het werkingsgedrag van de kap is tevens afhankelijk van het gebruik van het Elica kookfornuis.

Druk op de toets  (de LED's "c"."d" gaan wit oplichten, dit geeft aan dat de kap automatisch kan werken

met het Elica kookfornuis , het werkingsgedrag van de kap is dan afhankelijk van het gebruik van het Elica kookfornuis.

Automatische werking van de afzuigkap met SNAP® en Elica kookfornuis

Druk op de toets  (de LED's "a"."b"."e" gaan oranje

oplichten ) dit geeft aan dat de kap automatisch kan werken met het kookfornuis en met de SNAP®.

Afstelling van de parameters voor de automatische werking

Opmerking: Alle hieronder beschreven handelingen met betrekking tot kalibratie, selectie, afstelling en logische verbindingen worden uitsluitend uitgevoerd terwijl de kap uit (OFF) staat.

De afstelling van de parameters geschiedt **automatisch** telkens de kap weer op het stroomnet wordt aangesloten (bijvoorbeeld: bij de eerste installatie of na een black-out), of **manueel**.

Manuele afstelling


De Manuele afstelling dient uitgevoerd te worden als u merkt dat de automatische werking niet voldoet en als er

in de keuken gewone omgevingsomstandigheden heersen.



De manuele afstelling betreft:

- *Kalibratie van de kap:*
- Selectie van het fornuis (*gasfornuis - inductieplaten of elektrisch fornuis*).
- Logische verbinding van de kap met het fornuis (indien u een Elica kookfornuis bezit).
- Logische verbinding van de kap met de SNAP® (indien u een SNAP® bezit).

Kalibratie van de kap



Houd de toets  lang ingedrukt, alle LED's van de toets gaan knipperen om aan te geven dat het kalibratieproces is begonnen. Deze zal ongeveer 5 minuten duren.



Selectie van het kookfornuis (*gasfornuis - inductieplaten of elektrisch fornuis*).

Houd de toetsen  en  lang ingedrukt:

de toetsen  ,  en  beginnen gedurende 5 seconden te knipperen.

Druk **binnen deze tijd** op:

 toets  voor een gasfornuis

 toets  voor een elektrisch fornuis

 toets  voor inductiekookplaten


De gekozen toets blijft aan, dit geeft aan dat de selectie is uitgevoerd. Na 10 seconden knippert de toets kort, dit geeft aan dat de uitgevoerde selectie geregistreerd is.

Logische verbinding van de kap met het kookfornuis

(indien u een Elica kookfornuis bezit).

- a. Verbind tegelijkertijd de kap en het Elica kookfornuis.
- b. de kap laat 2 afwisselende geluidssignalen (pieptoon) weerklinken, dit geeft aan dat die in staat is om het verbindingssignaal van het Elica kookfornuis te ontvangen.
- c. de verbindingsoogingen met het Elica kookfornuis duren 5 minuten, binnen deze tijd laat de kap 3 opeenvolgende geluidssignalen (pieptonen) weerklinken, dit geeft aan dat de verbinding met het Elica kookfornuis tot stand is gebracht.
- d. Controleer de verbinding met het Elica kookfornuis:

Druk op de toets  (de LED's "c"- "d" gaan

wit oplichten ).

Handel als volgt indien de logische verbinding van de kap met het Elica kookfornuis niet toet stand is gebracht:

Ontkoppel de kap van het elektriciteitsnet en sluit daarna opnieuw aan, voer dit binnen 30 seconden minstens 5 keer uit.

Herhaal de bovenstaande handelingen **a-b-c-d**.

Logische verbinding van de kap met de SNAP® (indien u een SNAP® bezit)

De verbinding van de kap met de SNAP® geschiedt automatisch, er hoeven geen instellingen uitgevoerd te worden.

Afstandsbediening

Aandacht! Bepaalde functies van deze afstandsbediening kunnen alleen bij welbepaalde modellen van de kap geactiveerd worden.

Toekenning afstandsbediening.

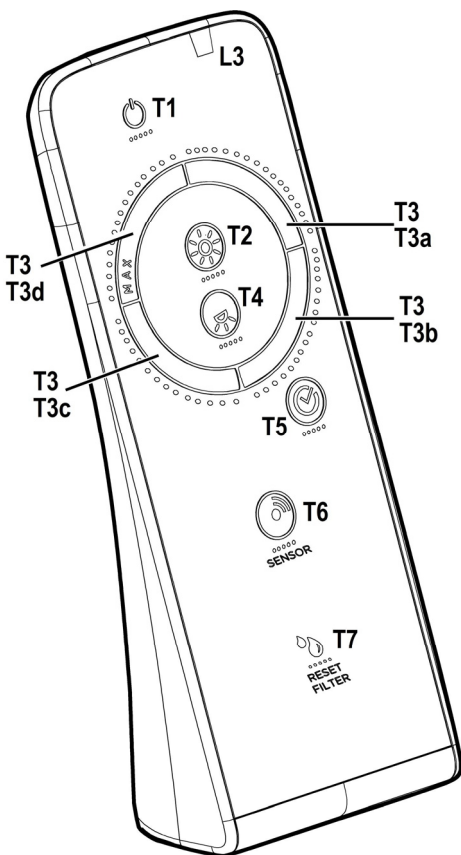
Houd **T2 + T5** lang ingedrukt binnen de eerste minuut dat de kap wordt gevoed. De effectieve toekenning wordt op de kap weergegeven.

Beschrijving van de functies van de afstandsbediening

- T1. Toets OFF
- T2. Toets ON/OFF en afstelling intensiteit gedempt licht
- T3. Toets voor controle van de aanzuigsnelheid (vermogen):
- T4. Toets ON/OFF licht gasfornuis
- T5. Toets ON/OFF vertraagde uitschakeling van de kap
- T6. Toets ON/OFF sensor.
- T7. Toets reset signalering verzadiging filters.
- L3. Led controlelampje werking van de afstandsbediening

Opmerking: raak de toetsen met een lichte druk aan om de beschikbare functies te selecteren.

- T1. Toets OFF
Indrukken om de kap uit te zetten
- T2. Toets ON/OFF en afstelling intensiteit gedempt licht
Kort indrukken om het gedempte kucht aan of uit te zetten
Lang ingedrukt houden om de intensiteit bij te regelen.
Opmerking: De verlichting met gedempt licht is enkel bij bepaalde modellen beschikbaar.
- T3. Toets voor controle van de aanzuigsnelheid (vermogen)
Raak de toets aan, vertrekkende vanuit een willekeurige positie, en maak een draaiende beweging rechtsonder of linksom om de aanzuigsnelheid te vergroten of te verminderen.
De toets is in meerdere sectoren onderverdeeld, u kunt de gewenste snelheid selecteren door rechtstreeks in de betreffende sector te drukken:
T3a: Snelheid 1 (weinig aanzuiging)
T3b: Snelheid 2 (medium aanzuiging)
T3c: Snelheid 3 (sterke aanzuiging)
T3d: Snelheid 4 (intensieve aanzuiging)
- T4. Toets ON/OFF licht gasfornuis
Indrukken om de verlichting van het kookfornuis aan of uit te zetten.
- T5. Toets ON/OFF vertraagde uitschakeling van de kap.
Indrukken om de vertraagde uitschakeling van de kap te programmeren op basis van de actieve aanzuigsnelheid (vermogen) van dat moment:
Snelheid 1 (weinig aanzuiging): 20 minuten
Snelheid 2 (medium aanzuiging): 15 minuten
Snelheid 3 (sterke aanzuiging): 10 minuten
- T6. Toets ON/OFF sensor.
Houd deze knop lang ingedrukt om de werkwijze met sensor te activeren/deactiveren, die zorgt dat de aanzuiging op automatische wijze wordt beheerd.
Opmerking: De sensor is alleen bij bepaalde modellen beschikbaar.
- T7. Toets reset signalering verzadiging filters.



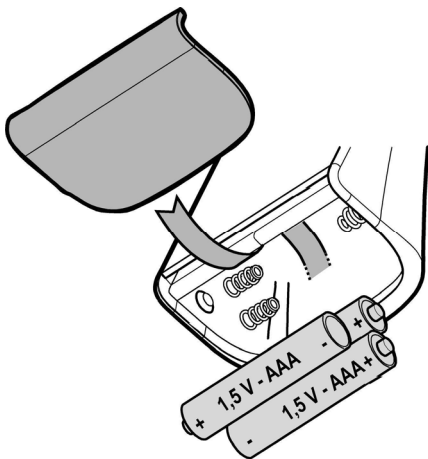
Onderhoud van de afstandsbediening

Reiniging van de afstandsbediening:

Maak de afstandsbediening schoon met een zachte doek en een neutraal reinigingsmiddel, zonder schuurmiddelen.

Vervanging van de batterij:

- Open het batterijkapje.
 - Vervang de lege batterijen door 3 nieuwe van 1,5 V type AAA.
- Respecteer de polariteit zoals in het batterijkapje aangegeven wanneer u de nieuwe batterijen inbrengt!
- Doe de batterijruimte weer dicht.



Afdanking van de batterijen

De batterijen moeten afgedankt worden in overeenstemming met alle nationale normen en wetgeving. De gebruikte batterijen niet met het gewone afval weggooien.

De batterijen moeten op een veilige wijze worden afgedankt. Voor nadere informatie over milieubescherming, recycling en afhandeling van de batterijen, neem contact op met de bedrijven die belast zijn met de gescheiden afvalinzameling.

Onderhoud

Attentie! Koppel, voor ieder onderhoud, eerst de wasemkap van het elektriciteitsnet af door de stekker uit het stopcontact te halen of door de hoofdschakelaar van de woning uit te schakelen.

Schoonmaak

De kap moet regelmatig schoon gemaakt worden, zowel binnen als buiten (tenminste met dezelfde regelmaat waarmee de vefilters gereinigd worden). Gebruik voor het reinigen **UITSLUITEND** een doek die u vochtig maakt met een beetje neutraal vloeibaar reinigingsmiddel. **GEBRUIK GEEN GEREEDSCHAPPEN OF INSTRUMENTEN OM TE REINIGEN!** Gebruik geen producten die schuurmiddelen bevatten.

GEEN ALCOHOL GEBRUIKEN!

Attentie: Als u deze aanwijzingen m.b.t. reiniging van het apparaat en vervanging of reiniging van de filters niet opvolgt, kan dat tot brand leiden. Deze aanwijzingen beslist opvolgen! De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade aan de motor of schade t.g.v. brand die het gevolg zijn van ondeskundig onderhoud of niet opvolgen van de bovengenoemde veiligheidsvoorschriften.

Vefilter

afb. 10-27

Houdt de vetdeeltjes vast.

Moet één keer per maand worden gereinigd (of als de aanwijzer verzadigde filters – indien aanwezig op het model in Uw bezit – deze noodzaak aangeeft) met neutrale reinigingsmiddelen, met de hand of in de vaatwasmachine op lage temperaturen en met een kort programma. Door hem in de vaatwasmachine te wassen kan het metalen vefilter ontkleuren, maar dit is niet van invloed op de eigenschappen, die beslist niet veranderen.

Om het vefilter te demonteren trekt u aan de veerbelaste ontgrendelingshandgreep.

Koolstoffilter (alleen voor filterend apparaat)

afb. 26

Houdt de lastige kookgeuren vast.

Het koolstoffilter kan van twee verschillende soorten zijn:

- **Wasbaar koolstoffilter.**
- **NIET wasbaar koolstoffilter.**

Wasbaar koolstoffilter

De koolstoffilter kan om de twee maanden gewassen worden in warm water en met geschikte wasmiddelen of in de vaatmachine op 65°C (in het geval van een reiniging in de vaatmachine voer een volledige wascyclus uit en zonder vaten).

Verwijder het overtollige water zonder de filters te beschadigen, daarna het matje uit de plastic structuur verwijderen en om goed te drogen, het matje in de oven plaatsen voor 10 minuten op 100°C. Vervang het matje om de 3 jaar en telkens wanneer het doek beschadigd is.

NIET wasbaar koolstoffilter

De verzadiging van de **koolstoffilter** vindt plaats na een min of meer langdurig gebruik en hangt af van de manier waarop wordt gekookt en de regelmaat waarmee de vefilter wordt gewassen. In ieder geval moet de filter minstens om de 4 maanden vervangen worden.

Het kan NIET gewassen of opnieuw gebruikt worden

Plaatsen

Maak het koolstoffilter eerst vast aan de achterzijde van de kap op het metalen lipje en vervolgens aan de voorzijde aan met de twee knoppen

Verwijderen

Verwijder het koolstoffilter door de knoppen die hem aan de kap bevestigen met 90° te draaien.

Vervanging lampjes

afb. 28

De kap is voorzien van een verlichtingssysteem gebaseerd op de LEDDEN technologie.

De Ledden zorgen voor een optimale verlichting, voor een 10 maal langere tijdsduur ten opzichte van de traditionele lampjes en een elektriciteitsbesparing van wel 90%.

Wendt u tot de technische assistentiedienst voor de aankoop van led's die vervangen moeten worden.

Atégase estrictamente a las instrucciones del presente manual. Se declina cada responsabilidad por eventuales inconvenientes, daños o incendios provocados al aparato originados por la inobservancia de las instrucciones colocadas en este manual. La campana extractora ha sido ideada para la aspiración de humos y vapores producidos durante la cocción y para el uso doméstico.

La campana puede ser diferente con respecto a los dibujos de este manual, aunque las instrucciones para su uso, la manutención y la instalación son las mismas.

! Es importante guardar este manual para poder consultar si fuera necesario. En el caso de venta, de inutilidad o de mudanza, asegurarse que quede junto al producto.

! Leer atentamente las instrucciones: contiene importantes informaciones sobre la instalación, el uso y la seguridad.

! No realizar variaciones eléctricas o mecánicas en el producto o en el tubo de escape.

! Antes de instalar el aparato, controlar que todas sus partes no estén dañadas. En caso contrario llamar al revendedor y no realizar la instalación.

NOTA: Los particulares señalados con el símbolo “(*)” son accesorios opcionales previstos solos en algunos modelos o no previstos, que deben comprar aparte.



Advertencias

Antes de llevar a cabo cualquier operación de limpieza o mantenimiento, desconectar la campana de la alimentación eléctrica desenchufando la clavija o desconectando el interruptor general de la vivienda.

Para todas las operaciones de instalación y mantenimiento utilizar los guantes de trabajo.

El aparato puede ser usado por niños mayores a 8 años y por personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia o de conocimiento necesario, previsto que estén bajo vigilancia o después de que las mismas hayan recibido instrucción relacionada con el uso seguro del aparato y de la comprensión de los peligros inherentes a éste.

Los niños deben ser supervisados para

asegurarse de que no jueguen con el aparato.

La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin debida supervisión.

La habitación debe estar suficientemente ventilada cuando la campana se utiliza contemporáneamente con otros dispositivos a combustión de gas u otros combustibles.

La campana debe ser limpiada con frecuencia, tanto internamente como externamente (POR LO MENOS UNA VEZ AL MES), en todo caso seguir lo que se indica expresamente en las instrucciones de mantenimiento de este manual.

La inobservancia de las normas de limpieza de la campana y del cambio y la limpieza puede comportar riesgo de incendios.

Es estrictamente prohibido flamear los alimentos bajo la campana.

El uso de una llama libre es perjudicial para los filtros y puede provocar incendios, por lo tanto, debe evitarse en cualquier caso.

Los fritos debe realizarse con cuidado para evitar que el aceite caliente prenda fuego.

ATENCIÓN: Cuando la placa de cocción está funcionando las partes accesibles de la campana pueden calentarse.

Para la sustitución de la lámpara sólo utilizar el tipo de lámpara indicado en la sección de mantenimiento/sustitución de este manual.

¡Atención! No conectar la unidad a la red eléctrica hasta que la instalación sea totalmente completada.

En cuanto a las medidas técnicas y de seguridad a adoptar para la descarga de los humos, seguir estrictamente lo previsto por los reglamentos de las autoridades locales competentes.

El aire aspirado no debe ser transportado en un conducto usado para la descarga de humos producidos por dispositivos de combustión a gas u otros combustibles.

No utilizar ni dejar la campana sin las luces correctamente instaladas debido al posible riesgo de descarga eléctrica.

No utilizar nunca la campana sin la rejilla montada correctamente!

La campana NUNCA debe utilizarse como una superficie de apoyo a menos que así se indique específicamente.


Utilizar sólo los tornillos para fijación suministrados con el producto para su instalación, o, si no se suministran, comprar el tipo correcto de tornillos. Utilizar la longitud correcta para los tornillos que se identifican en la Guía de instalación. En caso de duda, consultar el centro de asistencia autorizado o un similar personal cualificado.

¡ATENCIÓN! Si no se instalan los tornillos y elementos de fijación de acuerdo con estas instrucciones se puede incurrir en riesgos de naturaleza eléctricos.

No se acepta ninguna responsabilidad por eventuales problemas, daños o incendios provocados a la unidad por no cumplir con las instrucciones presentadas en este manual.

Este aparato lleva el marcado CE en conformidad con la Directiva 2012/19/EC del Parlamento Europeo y del Consejo sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). La correcta eliminación de este producto evita consecuencias negativas para el medioambiente y la salud.



El símbolo  en el producto o en los documentos que se incluyen con el producto, indica que no se puede tratar como residuo doméstico. Es necesario entregarlo en un punto de recogida para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.

Deséchelo con arreglo a las normas medioambientales para eliminación de residuos.

Para obtener información más detallada sobre el tratamiento, recuperación y reciclaje de este producto, póngase en contacto con su Municipalidad, con el servicio de eliminación de residuos urbanos o la tienda donde adquirió el producto.

Aparato diseñado, probado y fabricado de acuerdo con:

- Seguridad: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.

- Prestación: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Sugerencias para un uso correcto con el fin de reducir el impacto ambiental: Encienda la campana a la velocidad mínima cuando empiece a cocinar y mantenga en marcha durante unos minutos después de haber acabado de cocinar. Aumente la velocidad solo si se produjera una gran cantidad de humo y vapor y use la velocidad o velocidades turbo solo en situaciones extremas. Cambie el filtro o filtros de carbón cuando sea necesario para mantener un buen rendimiento en la reducción de los olores. Limpie el filtro o filtros de grasa cuando sea necesario para mantener un buen rendimiento del filtro de grasa. Utilice el diámetro máximo del sistema de conductos indicado en este manual, para optimizar el rendimiento y minimizar el ruido.

ADVERTENCIA! La falta de instalación de tornillos y elementos de fijación de acuerdo con estas instrucciones podría comportar riesgos de naturaleza eléctrica.

Utilización

La campana está diseñada para ser utilizada tanto en la forma de extracción al exterior como para la forma por la forma de recirculante o filtrado de interior.



Versión: Extracción al exterior

El vapor es evacuado hacia el exterior a través de un tubo de escape introducido en el laro de sujeción que se encuentra arriba de la campana.

El diámetro del tubo de escape debe ser igual al diámetro del aro de sujeción.

En la parte horizontal, el tubo debe tener una ligera inclinación hacia el alto.

Conectar la campana en los tubos y en los orificios de escape de pared con diámetro equivalente a la salida del aire (brida de empalme).

El uso de tubos u orificios de escape de pared con diámetro inferior, determinará una reducción de los rendimientos de la aspiración y un drástico aumento del ruido.

Se deslinda responsabilidad.

! Utilice un conducto cuya longitud sea la mínima indispensable.

! Utilice un conducto con el menor número posible de curvas (ángulo máximo de la curva: 90°).

! Evite los cambios drásticos en la sección del conducto

! Utilice un conducto cuyo interior sea lo más liso posible.

! El material del conducto debe estar aprobado de conformidad con las normativas.



Versión: Recirculante

El aire aspirado vendrá desgrasado y desodorizado antes de ser alimentado de nuevo en la habitación.

Para utilizar la campana en esta versión es necesario instalar un sistema de filtración adicional a base de carbón activado.

Instalación

La distancia mínima entre la superficie de cocción y la parte más baja de la campana no debe ser inferior a 50cm en el caso de cocinas eléctricas y de 65cm en el caso de cocinas a gas o mixtas.

Si las instrucciones para la instalación del dispositivo para cocinar con gas especifican una distancia mayor, hay que tenerlo en consideración.



Conexión eléctrica

La tensión de red debe corresponder con la tensión indicada en la etiqueta colocada en el interior de la campana. Si es suministrada con un enchufe, conectar la campana a un enchufe conforme a las normas en vigor y colocarlo en una zona accesible, aun después de la instalación. Si no es suministrada con enchufe (conexión directa a la red) o clavija y no es posible situarla en un lugar accesible, aun después de

la instalación, colocar un interruptor bipolar de acuerdo con las normativas, para asegurarse la desconexión completa a la red en el caso de la categoría de alta tensión III, conforme con las reglas de instalación.

Atención! Antes de reconectar el circuito de la campana a la red y de verificar el correcto funcionamiento, controlar siempre que el cable de red fue montado correctamente.

La campana está provista de un cable de alimentación especial; si el cable se daña, solicite uno nuevo al Servicio de Asistencia Técnica.

Montaje

Antes de comenzar con la instalación:

- Asegurarse que el producto adquirido, sea de las dimensiones apropiadas para la zona de instalación escogida.
- Quitar el/los filtro/s al carbón activo (*) si es provisto (ver el párrafo relativo).
Este/tos va/van montado/s nuevamente si se desea utilizar la campana en versión filtrante.
- Verificar que en el interior de la campana no hayan (por motivos de transportes) materiales suministrados (como por ejemplo bolsas con tornillos (*), garantías (*) etc.), eventualmente quitarlos y conservarlos.
- Si es posible desconectar o quitar los muebles debajo y alrededor del área de instalación de la campana para tener una mejor accesibilidad a la / pared al/techo, donde será instalada la campana. De todas maneras, proteger los muebles y todas las partes necesarias para la instalación. Escoger una superficie plana y cubrirla con una protección donde apoyar las piezas metálicas.
- Verificar además que en la zona cerca de la zona de instalación de la campana (con la campana montada) sea disponible un enchufe eléctrico y una descarga para el humo hacia el exterior (solo para la versión aspirante).
- Ejecutar todos los trabajos de mampostería necesarios (ej.: instalación de una toma de corriente y/o agujero para el pasaje del tubo de descarga).

Producto con peso excesivo; la campana extractora ha de ser transportada e instalada por dos o más personas.

¡Atención! Antes de conectar la campana a la red eléctrica.

En el caso de que se posea una placa de cocción **Elica**:


Realice la conexión eléctrica de la campana y de la placa de cocción Elica **al mismo tiempo** para permitir la conexión lógica entre campana y placa de cocción Elica (véase también el apartado "**Funcionamiento-Regulación de los parámetros para el Funcionamiento automático-Calibración del sensor**" y "**Funcionamiento-Regulación de los parámetros para el Funcionamiento automático-Conexión lógica entre campana y placa de cocción Elica**").


En el caso de que **NO** se posea una placa de cocción **Elica**:

En este caso la campana después de haber sido conectada a la red intentará de todas formas conectarse a una placa de cocción.

Espere a que la campana termine los intentos de conexión (5 minutos aproximadamente) proceda con la desactivación del módulo electrónico de conexión de la siguiente manera:

Con la campana apagada presione simultáneamente

durante más de 10 segundos, las teclas  y

 (consulte el apartado Funcionamiento), la campana emite una señal sonora (pitido) para indicar que se ha producido la desactivación

Reactivación del módulo de conexión entre campana y placa de cocción Elica: Con la campana apagada presione simultáneamente durante más de 10 segundos,


las teclas  y  (consulte el apartado Funcionamiento), la campana emite una señal sonora (pitido) para indicar que se ha producido la activación.

Funcionamiento

Usar la potencia de aspiración mayor en caso de particular concentración de vapores de cocina. Aconsejamos de encender la aspiración 5 minutos antes de empezar a cocinar y dejarla en funcionamiento por otros 15 minutos aproximadamente.

Para algunos modelos hay un control remoto disponible, como parte de un kit adicional, con el cual se pueden controlar las principales funciones de la campana. Consultar con el distribuidor o el centro de servicio autorizado acerca de la idoneidad de su modelo.

Para seleccionar las funciones de la campana basta tocar los controles.

 **Funcionamiento automático (sensor) y conexión con SNAP® y placa de cocción Elica (ver párrafo correspondiente)**



Botón ON/OFF luz

Presionar brevemente para encender o apagar la iluminación de la placa de cocción.

Mantener presionado para encender o apagar la luz ambiente (sólo en algunos modelos).



Botón de selección de velocidad

(potencia de aspiración) **intensiva** - dura 5 minutos, después de los cuales vuelve a la velocidad (potencia de aspiración) media o se apaga solo si se encuentra activado el apagado programado de la campana (sólo con el control remoto).

El botón parpadea en ambos casos para indicar el tiempo de la velocidad.



Botón de selección de velocidad

(potencia de aspiración) **alta-**

El botón parpadea si el apagado programado de la campana está activado (sólo con control remoto).



Botón de selección de velocidad

(potencia de aspiración) **media-** El botón parpadea si el apagado programado de la campana está activado (sólo con control remoto).



Botón de selección de velocidad

(potencia de aspiración) **baja** - cuando ésta parpadea indica la necesidad de lavar el filtro anti-grasa.

El botón parpadea si el apagado programado de la campana está activado (sólo con control remoto).




Botón OFF motor (stand by)


Indicadores de Saturación de los filtros

A intervalos regulares la campana indica la necesidad de realizar el mantenimiento de los filtros.




Botón  encendido con una luz fija: realizar el mantenimiento de los filtros para la grasa.



Botón  encendido con una luz intermitente: realizar el mantenimiento del filtro de carbón activo.

Nota: La indicación de la saturación de los filtros puede verse en el primer minuto después del apagado de la campana; dentro de este arco de tiempo debe realizarse el reset de los indicadores de saturación.

Reset de los indicadores de saturación de los filtros:

Mantenga presionado el botón 


Activación del indicador de saturación del filtro de carbón activo

Nota: esta operación debe realizarse con la campana apagada.

Este indicador está normalmente desactivado; mantenga

presionado el botón  para activar la función: el botón se ilumina con una luz fija.



Para desactivar la función, mantenga presionado el

botón : el botón se ilumina con una luz intermitente.

Funcionamiento automático (sensor), conexión con SNAP® y placa de cocción Elica.



¡Atención! El buen funcionamiento de la campana dependerá de la "**Regulación de los parámetros del Funcionamiento automático**" (ver apartado correspondiente)

Funcionamiento automático (sensor)

Presione el botón , (la luz LED central "c" se ilumina de color blanco ).

La campana se encenderá a la velocidad más adecuada de acuerdo con los humos de cocción detectados por el sensor del que está equipado la campana.

Funcionamiento automático de la campana con SNAP®



Presione el botón , (las luces LED "a"."b" se iluminan de color anaranjado ).

Indica que la campana puede funcionar automáticamente con el SNAP®.

Nota: El SNAP® es una unidad de aspiración auxiliar en grado de funcionar junto con la campana. Para mayor información, consulte el manual suministrado con el SNAP®


Funcionamiento automático de la campana con la placa de cocción Elica.


El comportamiento de la campana también dependerá del uso de la placa de cocción Elica.

Presione el botón , (las luces LED "c"."d" se iluminan de color blanco ).

Indica que la campana puede funcionar automáticamente con la placa de cocción Elica. El comportamiento de la campana también dependerá entonces del uso de la placa de cocción Elica.

Funcionamiento automático de la campana con SNAP® y placa de cocción Elica

Presione el botón , (las luces LED "a"."b"."e" se

encienden de color anaranjado ) indica que la campana puede funcionar automáticamente con la placa de cocción y con el SNAP®.

Regulación de los parámetros para el Funcionamiento automático

Nota: Todas las operaciones de calibración, selección, regulación y conexión lógica descritas a continuación son posibles con la campana apagada (OFF).

La regulación de los parámetros se realiza regularmente de forma **automática** cada vez que la campana se vuelve a conectar a la fuente de alimentación eléctrica (por ejemplo: con la primera instalación o después de un apagón) o **manualmente**.


Regulación manual

A realizar cuando se nota un funcionamiento insatisfactorio del Funcionamiento automático y debe realizarse cuando en la cocina persisten condiciones ambientales normales.

La regulación manual incluye:

- *Calibración de la campana:*
- Selección de la placa de cocción (*gas - inducción o eléctrica*).
- Conexión lógica entre la campana y la placa de cocción (si se está en posesión de una placa de cocción Elica).
- Conexión lógica entre la campana y SNAP® (si se está en posesión de un SNAP®).

Calibración de la campana

Mantenga presionado el botón , todas las luces LED del botón se iluminan de manera intermitente para indicar que se ha iniciado la calibración; el proceso de calibración durará aproximadamente 5 minutos.

Selección de la placa de cocción (gas - inducción o eléctrica).

Mantenga presionados contemporáneamente los botones **1** y **2**: los botones **1**, **2** y **3** empiezan a parpadear durante 5 segundos.

Dentro de este lapso de tiempo presione:

El botón **1** en caso de placa de cocción a gas.

El botón **2** en caso de placa de cocción eléctrica.

El botón **3** en caso de placa de cocción a inducción.

El botón preseleccionado permanece encendido indicando la selección realizada, después de 10 segundos el botón parpadea brevemente para indicar que la selección realizada ha sido registrada.

Conexión lógica entre campana y placa de cocción

(si se está en posesión de una placa de cocción Elica).

- a. Conecte la campana y la placa de cocción Elica simultáneamente.
- b. La campana emite 2 señales acústicas (pitidos) intermitentemente para indicar que puede recibir la señal de conexión de la placa de cocción Elica.
- c. Los intentos de conexión con la placa de cocción Elica duran 5 minutos, dentro de este período, la campana emite 3 señales acústicas (pitidos) consecutivas que indican la conexión realizada con la placa de cocción Elica.
- d. Verifique la conexión realizada con la placa de

cocción Elica: Presione el botón **S** (las luces LED "c"- "d" se iluminan de color blanco **S**).

En el caso en el que la conexión lógica entre la campana y la placa de cocción Elica no haya sido exitosa, proceda de la siguiente manera:

Desconecte y conecte de nuevo la campana a la alimentación eléctrica al menos 5 veces en 30 segundos.

Repita los pasos **a-b-c-d** descritos anteriormente

Conexión lógica entre campana y SNAP® (si se está en posesión del SNAP®).

La conexión entre campana y SNAP® es automática. No es necesario realizar ningún ajuste.

Mando a distancia

¡Atención! Algunas funciones de este mando a distancia se pueden activar solo con algunos modelos de campana.

Incorporación del mando a distancia:

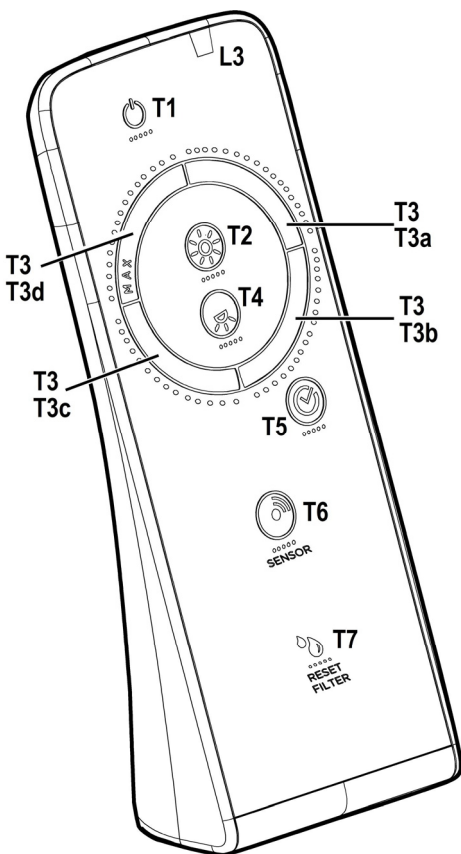
Pulse a fondo **T2 + T5** durante el primer minuto en que se activa la alimentación a la campana. La incorporación se visualizará en la campana.

Descripción de las funciones del mando

- T1. Tecla OFF
- T2. Tecla ON/OFF y regulación de la intensidad de la luz tenue
- T3. Tecla de control de la velocidad (potencia) de aspiración:
- T4. Tecla ON/OFF luz del plano de cocción
- T5. Tecla ON/OFF apagado retrasado de la campana
- T6. Tecla ON/OFF del sensor.
- T7. Tecla de reset para señal de saturación de los filtros.
- L3. Led indicador de funcionamiento del mando a distancia

Nota: roce las teclas presionando ligeramente para seleccionar las funciones disponibles.

- T1. Tecla OFF
Pulse para apagar la campana
- T2. Tecla ON/OFF y regulación de la intensidad de la luz tenue
Pulse durante poco tiempo para encender o apagar la luz tenue
Pulse durante más tiempo para regular la intensidad.
Nota: La iluminación con luz tenue solo está disponible en algunos modelos.
- T3. Tecla de control de la velocidad (potencia) de aspiración
Roce la tecla empezando desde cualquiera de las posiciones con un movimiento giratorio en sentido horario o antihorario, para aumentar o disminuir la velocidad de aspiración.
La tecla está dividida en varios sectores, puede seleccionarse la velocidad que se desea, pulsando directamente en el sector que corresponde, de la manera siguiente:
T3a: Velocidad 1 (aspiración baja)
T3b: Velocidad 2 (aspiración media)
T3c: Velocidad 3 (aspiración alta)
T3d: Velocidad 4 (aspiración intensiva)
- T4. Tecla ON/OFF luz del plano de cocción
Pulse para encender o apagar la luz que ilumina el plano de cocción.
- T5. Tecla ON/OFF apagado retrasado de la campana.
Pulse para programar el apagado retrasado de la campana según la velocidad (potencia) de aspiración activa en ese momento:
Velocidad 1 (aspiración baja): 20 minutos
Velocidad 2 (aspiración media): 15 minutos
Velocidad 3 (aspiración alta): 10 minutos
- T6. Tecla ON/OFF del sensor.
Pulse durante más tiempo para activar/desactivar la modalidad con sensor que incluye gestión de la aspiración de forma automática.
Nota: El sensor está disponible solo en algunos modelos.
- T7. Tecla de reset para señal de saturación de los filtros.



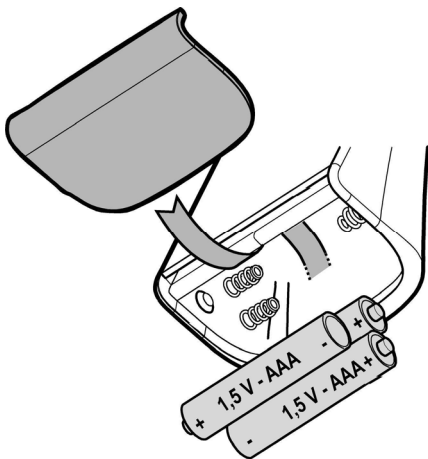
Manutención del control remoto

Limpieza del control remoto:

Limpiar el control remoto con un paño suave y una solución detergente neutra sin sustancias abrasivas

Sustitución de las baterías:

- Abra el compartimento de las pilas.
- Cambie las pilas gastadas con 3 pilas nuevas de 1,5 V tipo AAA.
¡Cuando introduzca la nueva pila respete las polaridades indicadas en el compartimento de la misma!
- Cerrar nuevamente la caja de la batería.



Eliminación de las baterías

La eliminación de las baterías tiene que ser llevada a cabo de acuerdo con todas las normas y las leyes nacionales. No desechar las baterías usadas junto a los desperdicios normales.

Las baterías tienen que ser desechadas de modo seguro.

Para mayores informaciones sobre los aspectos de protección del ambiente, el reciclaje y la eliminación de las baterías, contacte los despachos encargados de la recogida selectiva de residuos.

Mantenimiento

¡Atención! Antes de cualquier operación de limpieza o mantenimiento, desconecte el enchufe de la red eléctrica o el interruptor general del domicilio.

Limpeza

La campana se debe limpiar con frecuencia tanto externamente como internamente (con la misma frecuencia con la que se realiza el mantenimiento de los filtros de grasa). Para la limpieza, utilice **EXCLUSIVAMENTE** un paño impregnado de detergente líquido neutro. **¡NO UTILICE UTENSILIOS O INSTRUMENTOS PARA LA LIMPIEZA!** No utilice productos que contengan abrasivos. **¡NO UTILICE ALCOHOL! ¡NO UTILICE DESINFECTANTES NI PRODUCTOS QUE CONTENGAN CLORO!**

ATENCIÓN! De no observarse las instrucciones dadas para limpiar el aparato y sustituir el filtro, puede producirse un incendio. El fabricante recomienda leerlas y respetarlas atentamente.

El fabricante no se hace responsable por los daños al motor o los incendios provocados en el aparato debido a intervenciones de mantenimiento incorrectas o al incumplimiento de las normas de seguridad proporcionadas.

Filtro antigrasa

Fig. 10-27

Retiene las partículas de grasa producidas cuando se cocina.

Debe limpiarse una vez al mes (o cuando el sistema de indicación de saturación de los filtros - si está previsto en el modelo que se posee - indica esta necesidad) con detergentes no agresivos, manualmente con un cepillo de cerdas suaves o bien en lavavajillas a bajas temperaturas y con ciclo breve.

Con el lavado en el lavavajilla el filtro antigrasa metálico puede desteñirse pero sus características de filtrado no cambian absolutamente.

Para desmontar el filtro antigrasa, tirar de la manija de desenganche de muelle.

Filtro al carbón activo (solamente para la versión filtrante) - Fig. 26

Retiene los olores desagradables producidos por la cocción de alimentos.

El filtro al carbón activo puede ser uno de estos tipos:

- Filtro al carbón activo lavable.
- Filtro a carbones activos NO lavables.

Filtro al carbón activo lavable

El filtro al carbón puede lavarse cada dos meses con agua caliente y detergentes adecuados o en lavavajillas a 65°C (en caso de lavado con lavavajillas, realice el ciclo de lavado completo sin platos en el interior.). Quite el agua que haya quedado en el filtro sin estropearlo, después quite el almohadillado situado en el interior del armazón de plástico y póngalo en el horno a 100°C durante diez minutos para secarlo completamente. Cambie el almohadillado cada 3 años y cada vez que el paño se estropee.

Filtro al carbón activo NO lavable

La saturación del **carbón activado** ocurre después de un tiempo de uso prolongado, dependiendo del tipo de cocina y de la regularidad de limpieza del filtro de grasa. En cualquier caso es necesario sustituir el cartucho al menos cada 4 meses.

NO puede lavarse o reciclarse.

Montaje

Enganchar el filtro de carbón activo primero, posteriormente sobre la pestaña metálica de la campana, y después en la parte anterior con las dos perillas.

Desmontaje

Quitar el filtro de carbón activo girando 90° grados las perillas que lo fijan a la campana.

Sustitución de la lámpara

Fig. 28

La campana viene provista de un sistema de iluminación basado en la tecnología LED.

Los LEDS garantizan una óptima iluminación, una duración hasta 10 veces mayor de las lámparas tradicionales y permiten ahorrar el 90% de energía eléctrica. .

Compre los leds que se deben cambiar, solo a través del servicio de asistencia técnica.

Siga especificamente as instruções indicadas neste manual. Declina-se qualquer responsabilidade por eventuais inconvenientes, danos ou incêndios provocados ao aparelho, derivantes da inobservância das instruções indicadas neste manual. O exaustor foi concebido para a aspiração de fumos e vapores de cozimento e é destinado exclusivamente para uso doméstico.

O exaustor pode ter estéticas diferentes a quanto ilustrado neste livrete, todavia as instruções de uso, manutenção e instalação permanecem as mesmas.

! É importante conservar este manual para eventuais consultas futuras.

Em caso de venda ou mudança, certificar-se que o manual acompanhe o produto.

! Ler cuidadosamente as instruções: elas apresentam importantes informações sobre a instalação, uso e segurança.

! Não efetuar variações elétricas ou mecânicas no produto ou nos tubos de fuga.

! Antes de prosseguir com a instalação do dispositivo, verificar todos os componentes que não sejam danificados. Caso contrário, contatar o seu fornecedor e não prosseguir com a instalação.

Nota: As peças que apresentam o símbolo “(*)” são acessórios opcionais fornecidos somente em alguns modelos ou são peças que não acompanham o produto, mas que precisam ser adquiridas.



Advertências

Antes de fazer qualquer operação de limpeza ou de manutenção, deve-se desligar o exaustor da rede elétrica retirando a tomada ou desligando a alimentação da rede elétrica.

Usar sempre luvas de trabalho para todas as operações de instalação e manutenção.

Este aparelho pode ser usado por crianças a partir de 8 anos de idade e por pessoas com reduzidas capacidades físicas, sensoriais e mentais, ou falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou se tiverem recebido as necessárias instruções relativas ao uso em segurança do aparelho e que tenham conhecimento

dos riscos envolvidos.

As crianças não devem ser autorizadas a manipular os comandos ou brincar com o aparelho.

A limpeza e a manutenção não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

O local onde o aparelho será instalado, deve ser suficientemente ventilado, quando o exaustor for utilizado em conjunto a outros dispositivos de combustão de gás ou outros combustíveis.

O exaustor deve ser limpo frequentemente, interna e externamente (PELO MENOS UMA VEZ POR MÊS).

Isso deve ser feito em conformidade com as instruções de manutenção indicadas neste manual. O não cumprimento das instruções fornecidas neste guia do utilizador, no referente à limpeza do exaustor e substituição e limpeza dos filtros, causa riscos de incêndio.

É severamente proibido colocar alimentos diretamente na chama, sob o exaustor.

O uso de chama livre causa danos aos filtros e pode originar incêndios, portanto, deve ser evitado em quaisquer circunstâncias.

Os alimentos fritos devem ser feitos sob controle, para evitar que o óleo sobreaqueça e se incendeie.

CUIDADO: Peças acessíveis do exaustor podem queimar quando utilizado com a placa de fogão.

Para a substituição da lâmpada, utilizar apenas o tipo de lâmpada indicado na

secção de Manutenção/Substituição de lâmpadas deste manual.

ATENÇÃO! Não ligar o aparelho à rede elétrica até que a instalação esteja totalmente concluída.

Relativamente às medidas técnicas e de segurança a serem adotadas para a descarga de fumos, é importante respeitar rigorosamente os regulamentos fornecidos pelas autoridades locais.

O sistema de condutas desde aparelho não pode ser conectado a outro sistema de ventilação já existente que esteja sendo usado para qualquer outra finalidade, como descarga de fumos de aparelhos a gás ou outros combustíveis. Não utilizar ou deixar o exaustor sem lâmpadas corretamente montadas, devido ao possível risco de choques elétricos.

Nunca utilizar o exaustor sem as grades montadas corretamente.

O exaustor NUNCA deve ser utilizado como uma superfície de apoio, a menos que não seja especificamente indicado.

Usar somente os parafusos de fixação fornecidos com o aparelho, para a instalação, ou, se não for fornecido, comprar o tipo de parafuso correto.

Usar o comprimento correto para os parafusos que são identificados no Guia de Instalação.

Em caso de dúvida, consultar um centro de assistência autorizado ou pessoa qualificada similar.


ATENÇÃO! A falta de instalação de parafusos ou dispositivos de fixação em conformidade com estas instruções, pode resultar em riscos elétricos.

Declina-se toda e qualquer responsabilidade por eventuais avarias, danos ou incêndios provocados ao aparelho como resultado da não-observância das instruções contidas neste manual.

Este aparelho está classificado de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/EC sobre Resíduos de equipamento elétrico e eletrônico (REEE).

Ao garantir a eliminação adequada deste produto, estará a ajudar a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública, que poderiam derivar de um manuseamento de dispersão inadequada deste produto.



O símbolo  no produto ou nos documentos que acompanham o produto, indica que este aparelho não pode receber um tratamento semelhante ao de uma dispersão doméstica.

Pelo contrário, deverá ser depositado no respectivo centro de recolha para a reciclagem de equipamento elétrico e eletrônico.

A eliminação deverá ser efetuada em conformidade com as normas ambientais locais para a eliminação de desperdícios.

Para obter informações mais detalhadas sobre o tratamento, a recuperação e a reciclagem deste produto, contate o Departamento na sua localidade, o seu serviço de eliminação de desperdícios domésticos ou a loja onde adquiriu o produto.

Aparelho projetado, testado e fabricado de acordo com:

- Segurança: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Desempenho: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Sugestões para uma utilização correta, de modo a reduzir o impacto ambiental: LIGUE o exaustor na velocidade mínima quando começar a cozinhar e mantenha-o em função por mais alguns minutos após ter terminado. Aumente a velocidade somente em caso de muita fumaça ou vapor e use as velocidades altas somente em situações extremas. Substitua o(s) filtro(s) a carvão quando necessário, para manter uma boa eficiência na redução dos odores. Limpe o(s) filtro(s) de gordura quando necessário para manter uma boa eficiência. Use o diâmetro máximo do sistema de condutas indicado neste manual para otimizar a eficiência e minimizar o ruído.

ATENÇÃO! A não instalação dos parafusos e elementos de fixação, conforme estas instruções, pode resultar em riscos elétricos.

Uso

O exaustor é fabricado para ser utilizado na versão aspirante, com exaustão externa do ar, ou filtrante, com recirculação interna.



Versão aspirante

Os vapores são evacuados para o exterior, por meio de um tubo de descarga fixado à flange de conexão que se encontra sobre o exaustor.

O diâmetro do tubo de descarga deve ser equivalente ao diâmetro do anel de conexão.

Na parte horizontal, o tubo deve ter uma leve inclinação para cima (cerca de 10°) de modo a poder transportar o ar para fora mais facilmente.

Se o exaustor for dotado de filtros de carvão ativo, estes deverão ser retirados.

Conectar o exaustor aos tubos e orifícios de descarga da parede com diâmetro equivalente a saída de ar (flange de união).

O uso de tubos ou orifícios de descarga de parede com diâmetro inferior, pode provocar a diminuição da performance de aspiração e um drástico aumento do ruído.

Não nos responsabilizamos a este respeito.

! Utilizar um tubo condutor com o comprimento não inferior ao indicado.

! Utilizar um tubo condutor com o menor número possível de curvas (ângulo máximo da curva: 90°C 90°).

! Evitar alterações drásticas da seção do tubo (diâmetro).

! Usar um tubo condutor com o interior mais liso possível.

! O material do tubo condutor deve ser aprovado e estar em conformidade com a lei.



Versão filtrante

O ar aspirado será desengordurado e desodorizado antes de ser recanalizado de volta para o ambiente.

Para usar o exaustor nesta versão é necessário instalar um sistema de filtração adicional a base de carvão ativado.

Instalação

A distância mínima entre a superfície de suporte dos recipientes sobre o fogão e a parte mais baixa do exaustor não deve ser inferior a 50cm no caso de fogões elétricos e 65cm no caso de fogões à gás ou combinados.

Se as instruções de instalação do fogão à gás especificarem uma distância maior, deve-se levar em conta esta indicação.



Conexão elétrica

A voltagem da rede elétrica deve corresponder com a voltagem indicada na etiqueta das características, situada no interior do exaustor. Se dotado de ficha, conectar o exaustor a uma tomada em conformidade com as normas vigentes posta

em zona acessível, mesmo depois da instalação. Se não dotada de ficha (conexão direta à rede) ou a tomada não se encontra em zona acessível, mesmo depois da instalação, aplicar um interruptor bipolar, em conformidade com a norma que assegure a desconexão completa da rede nas condições da categoria de sobretensão III, conformemente às regras de instalação.

Atenção! Antes de conectar novamente o circuito do exaustor com a alimentação elétrica, verificar seu funcionamento, atentar sempre para que o cabo de rede esteja montado corretamente.

O exaustor está equipado com um cabo de alimentação especial; no caso do cabo ficar danificado, efetuar um pedido ao serviço de assistência técnica.

Montagem

Antes de iniciar a instalação:

- Verificar que o produto adquirido tenha dimensões adequadas para a área escolhida de instalação.
- Tirar o/s filtro/s de carvão ativado (*) se fornecidos (ver também o parágrafo relativo). Este/s deve/m ser remontado/s somente caso se deseje utilizar o exaustor na versão filtrante.
- Verificar que, dentro do exaustor, não haja (por motivos de transporte) materiais extras (por exemplo envelopes com parafusos (*), garantias (*) etc.), eventualmente tirar e conservar.
- Se possível desconectar e deslocar a instalação solta ou fazer correr o vidro abrindo-o de modo a acessar mais facilmente a parede na parte posterior. Caso contrário, colocar uma cobertura espessa e protetiva sobre a bancada e o plano de cozimento para protegê-los contra danos ou entulho. Selecionar uma superfície plana para montar a unidade. Cobrir tal superfície com uma cobertura de proteção e colocar em seu interior todas as partes do exaustor e as ferramentas.
- Além disso, verificar que nas proximidades da área de instalação do exaustor (em área acessível também com o exaustor montado) se encontre uma tomada elétrica a disposição e seja possível conectar-se a um dispositivo de descarga de fumos para o externo (somente na Versão aspirante).
- Executar todos os trabalhos de alvenaria necessários (por ex: instalação de uma tomada elétrica e/ou tubo para a passagem do tubo de descarga).

Produto com peso excessivo. A movimentação e a instalação do exaustor devem ser feitas por pelo menos duas ou mais pessoas.

Atenção! Antes de conectar o exaustor à rede elétrica.

Se possuir um plano de cozimento **Elica**:

Efetuar a ligação elétrica do exaustor e plano de cozimento Elica **ao mesmo tempo** para permitir a ligação lógica entre exaustor e plano de cozimento Elica (consultar também o parágrafo "**Funcionamento-Regulação dos parâmetros para o Funcionamento automático-Calibração do sensor**" e "**Funcionamento-Regulação dos parâmetros para o**

Funcionamento automático-Ligação lógica entre o exaustor e o plano de cozimento Elica").

Caso **NÃO** possua um pano de cozimento **Elica**:

Neste caso, o exaustor conecta-se ao plano de cozimento após a ligação à rede elétrica.

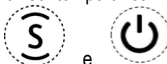
Aguardar que o exaustor realize as tentativas de ligação (cerca 5 minutos) e desativar o módulo eletrônico de conexão como descrito a seguir:

Com o exaustor desligado, pressionar contemporaneamente por mais de 10 seg. as teclas



(consultar o parágrafo Funcionamento) e o exaustor emite um sinal sonoro (beep) para indicar a desativação.

Reativação do módulo de ligação entre o exaustor e o plano de cozimento Elica: Com o exaustor desligado, pressionar contemporaneamente por mais de 10 seg. as



teclas (consultar o parágrafo Funcionamento) e o exaustor emite um sinal sonoro (beep) para indicar a ativação.

Funcionamento

Usar a potência de aspiração no caso de uma maior concentração de vapor de cozimento. Aconselhamos ligar a aspiração 5 minutos antes de iniciar a cozinhar e de deixá-la em funcionamento por aproximadamente 15 minutos, após o término do cozimento.

Para alguns modelos, é disponível um controle remoto no kit de acessórios, com o qual é possível controlar as principais funções do exaustor.

Verifique o seu modelo com o seu revendedor ou o centro de assistência autorizado.

Para selecionar as funções do exaustor, é suficiente tocar delicadamente os comandos.



Funcionamento automático (sensor) e conexão com SNAP® e a placa de fogão Elica (Veja Parágrafo relativo)



Tecla ON/OFF luz

Pressionar brevemente para ligar ou desligar a iluminação da placa de fogão.

Pressionar demoradamente para ligar ou desligar a luz ambiente (somente em alguns modelos).



Tecla de seleção da velocidade (potência de aspiração) **intensiva** – duração de 5 minutos, após o que retornará à velocidade (da potência de aspiração) média ou se desligará, caso for ativado o desligamento automático do exaustor (somente com controle remoto).

A tecla piscará em ambos os casos para indicar a temporização da velocidade.



Tecla de seleção da velocidade (potência de aspiração) **alta**.

A tecla piscará caso for ativado o desligamento automático do exaustor (somente com controle remoto).



Tecla de seleção da velocidade (potência de aspiração) **média**.

A tecla piscará caso for ativado o desligamento automático do exaustor (somente com controle remoto).



Tecla de seleção da velocidade (potência de aspiração) **baixa**. - quando pisca, está a indicar a necessidade da lavagem dos filtros de gordura.

A tecla piscará caso for ativado o desligamento automático do exaustor (somente com controle remoto).



Tecla OFF motor (stand by)

Indicador de Saturação dos filtros

O exaustor irá sinalizar, em intervalos regulares, a necessidade de efetuar a manutenção dos filtros.



Tecla **MAX** acesa estaticamente, significa: efetuar a manutenção do filtro de gordura.



Tecla **MAX** acesa piscando, significa: efetuar a manutenção do filtro de carvão ativo.

Nota: A sinalização de saturação dos filtros é visível nos primeiros minutos após o desligamento do motor, neste tempo, executar o reset dos indicadores de saturação.

Reset dos indicadores de saturação dos filtros:



Pressionar prolongadamente a tecla

Ativação do indicador de saturação do filtro de carvão ativo

Nota: esta operação deve ser efetuada com o exaustor desligado.

Este indicador, normalmente é desativado. Pressionar



prolongadamente a tecla **MAX** para ativar a função: a tecla se acederá em luz estática.



Para desligar a função, pressionar a tecla prolongadamente: a tecla iniciará a piscar.

Funcionamento automático (sensor) e conexão com SNAP® e a placa de fogão Elica

Atenção! O bom funcionamento do exaustor vai depender da **"Regularização dos parâmetros para o Funcionamento automático"** (veja parágrafo relativo).

Funcionamento automático (sensor)




Pressionar a tecla **S** (o LED central "c" acende-se



com luz branca

). O exaustor irá funcionar na velocidade mais adequada, em base a fumaça de cozedura relevada pelo sensor, o qual o exaustor é dotado.

Funcionamento automático do exaustor com SNAP®


Pressionar a tecla  (os LEDs "a"- "b" acendem-se


com a cor laranja ) para indicar que o exaustor é capaz de funcionar automaticamente com o SNAP®

Nota: O SNAP® é uma unidade de aspiração auxiliar, capaz de funcionar junto ao exaustor. Para maiores informações, consultar o manual fornecido com o SNAP®

Funcionamento automático do exaustor com a placa de fogão Elica


O comportamento do exaustor também vai depender da utilização da placa de fogão Elica.


Pressionar a tecla  (os LEDs "c"- "d" se acenderão

de branco ) para indicar que o exaustor é capaz de funcionar automaticamente com a placa de fogão Elica. Por isso, o comportamento do exaustor também vai depender da utilização da placa de fogão Elica.

Nota: O funcionamento automático com a placa de fogão só é possível com placas específicas. Para maiores informações, contactar o revendedor oficial ou centro de assistência técnica autorizado.

Funcionamento automático do exaustor com SNAP® e fogão Elica

Pressionar a tecla  (os LEDs "a"- "b"- "e" acendem-se

com a cor laranja ) para indicar que o exaustor é capaz de funcionar automaticamente com a placa de fogão e o SNAP®

Regularização dos parâmetros para o Funcionamento automático

Nota: Todas as operações de calibragem, seleção, ajuste e ligação lógica, abaixo descritas, são possíveis somente com o exaustor desligado (OFF).

O ajuste dos parâmetros ocorre regularmente em **automático** cada vez que o exaustor é reconectado na fonte de alimentação (por exemplo: com a primeira instalação ou após um blackout) ou **manualmente**.

Regularização manual

Deve ser feita quando se nota um funcionamento insatisfatório no Funcionamento automático e deve ser efetuada quando, na cozinha, persistir condições ambientais normais.


A regularização manual prevê:

- Calibração do exaustor;
- Seleção da placa de fogão.
- Ligação lógica entre o exaustor e a placa de fogão







(caso possua uma placa de fogão Elica).

- Ligação lógica entre o exaustor e SNAP® (caso possua o SNAP®).


Calibração do exaustor


Pressionar prolongadamente a tecla  , todos os LEDs da tecla irão piscar para indicar que a calibração teve início, este processo durará em cerca 5 minutos.


Seleção da placa de fogão

Pressionar  prolongadamente e contemporaneamente as teclas  e  ; as teclas  ,  e  iniciarão a piscar por 5 segundos.

Dentro deste tempo pressionar:

a tecla  no caso de placa de fogão a gás;


a tecla  no caso de placa de fogão elétrico;


a tecla  no caso de placa de fogão à indução.

A tecla selecionada permanece acesa indicando o selecionamento. Após 10 segundos, a tecla piscará brevemente para indicar que a escolha feita foi registrada.

Ligação lógica entre o exaustor e a placa de fogão
(caso se possua uma placa de fogão Elica).

- a. Ligar o exaustor e a placa de fogão Elica contemporaneamente.
- b. o exaustor emitirá 2 sinais acústicos (beeps) com intermitência, para indicar que é pronta para receber o sinal de ligação da placa de fogão Elica.
- c. As tentativas de ligação com a placa de fogão Elica duram 5 minutos, dentro deste prazo, o exaustor emitirá 3 sinais acústicos (beeps) consecutivos, para indicar a coligação bem sucedida com a placa de fogão Elica.
- d. Verificar o êxito da conexão com a placa de

fogão Elica: Pressionar a tecla  (os LEDs

"c"- "d" acendem-se com luz branca .

Se a conexão lógica entre o exaustor e a placa de fogão Elica falhar, proceder da seguinte forma:

Desconectar e reconectar o exaustor da rede elétrica pelo menos 5 vezes em 30 segundos. Repetir as operações **a-b-c-d** acima descritas.

Conexão lógica entre o exaustor e o SNAP® (caso se possua um SNAP®).

A conexão entre o exaustor e o SNAP® é automática. Não é necessário efetuar nenhuma definição.

Telecomando

Atenção! Algumas funções deste controlo remoto podem ser ativadas apenas em alguns modelos de coifa.

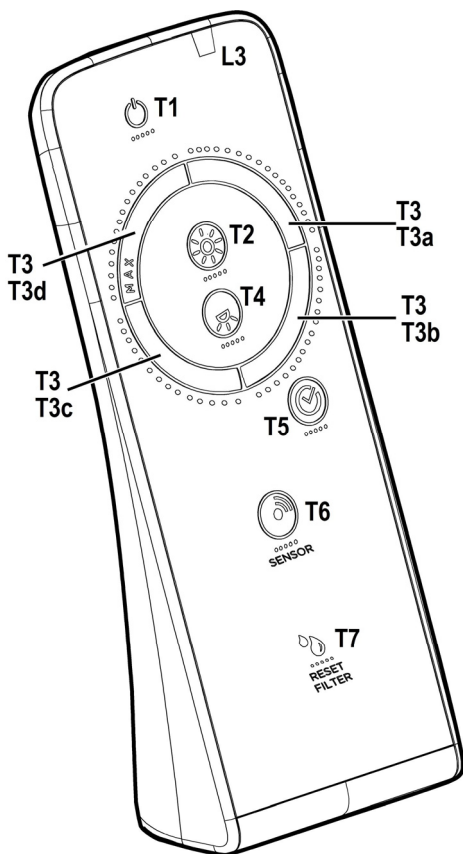
Afiliação telecomando:

Premir demoradamente **T2 + T5** no primeiro minuto de alimentação da coifa. A filiação realizada será visível na coifa.

Descrição das funções do comando remoto

- T1.** Tecla OFF
- T2.** Tecla ON/OFF e ajuste da intensidade da luz suave
- T3.** Tecla de controlo da velocidade (potência) de aspiração:
- T4.** Tecla ON/OFF luz fogão
- T5.** Tecla ON/OFF desligamento da coifa atrasado
- T6.** Tecla ON/OFF sensor.
- T7.** Tecla limpar sinalização de saturação de filtros
- L3.** Led indicador de funcionamento do telecomando

Nota: tocar as teclas com uma leve pressão para selecionar as funções disponíveis.



- T1.** Tecla OFF
Premir para apagar a coifa
- T2.** Tecla ON/OFF e ajuste da intensidade da luz suave
Premir brevemente para acender ou apagar a luz suave
Premir mais demoradamente para ajustar a sua intensidade.
Nota: A iluminação de luz suave é disponível só em alguns modelos.
- T3.** Tecla de controlo da velocidade (potência) de aspiração
Tocar as teclas a partir de qualquer posição com um movimento rotatório no sentido horário ou anti-horário para aumentar ou diminuir a velocidade de aspiração.
A tecla é dividida em diversos setores, é possível selecionar a velocidade desejada a premir diretamente no setor correspondente, como indicado a seguir:
T3a: Velocidade 1 (aspiração baixa)
T3b: Velocidade 2 (aspiração média)
T3c: Velocidade 3 (aspiração alta)
T3d: Velocidade 4 (aspiração intensiva)
- T4.** Tecla ON/OFF luz fogão
Premir para acender ou apagar a luz de iluminação do fogão.
- T5.** Tecla ON/OFF desligamento da coifa atrasado
Premir para programar o desligamento atrasado da coifa segundo a velocidade (potência) de aspiração ativa naquela altura:
Velocidade 1 (aspiração baixa): 20 minutos
Velocidade 2 (aspiração média): 15 minutos
Velocidade 3 (aspiração alta): 10 minutos
- T6.** Tecla ON/OFF sensor.
Premir demoradamente para ativar/desativar a modalidade com sensor, a qual prevê a gestão da aspiração de modo automático.
Nota: O sensor é disponível só para alguns modelos
- T7.** Tecla limpar sinalização de saturação de filtros.

Manutenção do controlo remoto

Limpeza do controlo remoto:

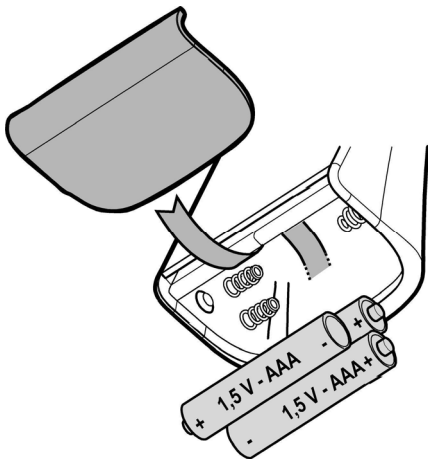
Limpar o controlo remoto utilizando um pano macio e uma solução detergente neutra isenta de substâncias abrasivas

Substituição da bateria:

- Abrir o vão da bateria.
- Substituir as baterias esgotadas com 3 pilhas novas de 1,5 V tipo AAA.

Ao inserir a nova bateria respeitar as polaridades indicadas no vão da bateria!

- Tornar a fechar o vão da bateria.



Despejo das baterias

O despejo das baterias deve ser efectuado de acordo com todas as normas e leis nacionais. Não despejar as baterias usadas junto com o lixo normal.

As baterias devem ser despejadas de modo seguro.

Para maiores informações a respeito dos aspectos de protecção do ambiente, a reciclagem e o despejo de baterias, contactar as repartições encarregadas da colecta diferenciada.

Manutenção

Atenção! Antes de qualquer operação de limpeza ou manutenção, desconectar o exaustor da rede elétrica tirando o plugue da tomada ou desligando o interruptor geral da alimentação elétrica.

Limpeza

O exaustor deve ser limpo frequentemente, interna e externamente (pelo menos com a mesma frequência com a qual se efetua a manutenção dos filtros antigorduras).

Para a limpeza, utilizar um pano umedecido com detergentes líquidos neutros. Evitar o uso de produtos contendo abrasivos. **NÃO UTILIZE ÁLCOOL!**

Atenção: O não cumprimento das instruções fornecidas para a limpeza do aparelho e para a limpeza ou substituição do filtro pode provocar riscos de incêndio.

O fabricante não se responsabiliza por danos causados ao motor ou decorrentes de incêndio, provocados por uma manutenção inadequada ou pelo não cumprimento das indicações de segurança citadas neste manual.

Filtro antigordura

Fig. 10-27

Capta as partículas de gordura provenientes do cozimento.

O Filtro de gordura deve ser limpo uma vez por mês (ou quando o sistema de indicação da saturação dos filtros - se previsto no modelo adquirido – indicar esta necessidade), com detergentes não agressivos. O filtro pode ser lavado manualmente ou em máquina de lavar louça a baixas temperaturas e com ciclo breve.

O filtro metálico para a gordura pode perder cor com as lavagens na máquina da louça, mas suas características de filtração não se alteram.

Para desmontar o filtro antigordura puxe o puxador de libertação com mola.

Filtro de carvão activo (só para a versão filtrante)

Fig. 26

Retém os odores desagradáveis produzidos durante a preparação de alimentos.

O filtro de carvão ativo pode ser um desse tipos:

- **Filtro de carvão ativo lavável.**
- **Filtro de carvão ativo NÃO lavável.**

Filtro de carvão acrivolavável

O filtro de carvão pode ser lavado de dois em dois meses em água quente e detergentes adequados ou em máquina de lavar louça a 65 °C (para a lavagem em máquina, utilize o ciclo completo sem colocar outra loiça na máquina).

Tire a água em excesso tomando cuidado para não estragar o filtro. Em seguida, tire o pano posto no interior da estrutura de plástico e deixe-o secar definitivamente no forno durante 10 minutos a 100 °C.

Substitua o pano a cada 3 anos e, sempre que notar sinais de danos no tecido.

Filtro de carvão ativo NÃO lavável

A saturação do filtro de **carvão ativado** verifica-se após um uso mais ou menos prolongado, em função do tipo de cozinha e da regularidade da limpeza do filtro de gorduras. Em todo caso, é necessário substituir o cartucho no máximo cada 4 meses.

NÃO pode ser lavado ou regenerado.

Montagem:

Aganche o filtro de carvão ativo, primeiro na parte de trás da lingueta metálica do exaustor e depois na parte dianteira com os dois botões.

Desmontagem:

Remova o filtro de carvão ativo rodando de 90° os botões que o fixa ao exaustor.

Substituição das lâmpadas

Fig. 28

A coifa é dotada de um sistema de iluminação baseada na tecnologia LED.

Os LED garantem uma iluminação melhor e uma duração de até 10 vezes maior que as lâmpadas tradicionais e economizam 90% de energia elétrica.

Para a aquisição do led a substituir, procurar o serviço de assistência técnica

Ακολουθήστε αυστηρά τις οδηγίες που αναφέρονται σε αυτό το εγχειρίδιο. Δεν αναλαμβάνουμε καμία ευθύνη για τυχόν δυσχέρειες, ζημιές ή πυρκαγιές που προκαλούνται και προέρχονται από την μη τήρηση των οδηγιών που αναφέρονται σε αυτό το εγχειρίδιο. Ο απορροφητήρας έχει κατασκευαστεί για την απορρόφηση καπνών και ατμών μαγειρέματος και έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για οικιακή χρήση.

Ο απορροφητήρας μπορεί να παρουσιάσει διαφορές σε σχέση με τα σχέδια του παρόντος εγχειριδίου. Παρόλα αυτά, οι οδηγίες χρήσης, συντήρησης και εγκατάστασης παραμένουν οι ίδιες.

! Είναι σημαντικό να διατηρήσετε το παρόν εγχειρίδιο για να το συμβουλευέστε οποιαδήποτε στιγμή το χρειάζεστε! Σε περίπτωση πώλησης, δανεισμού ή μετακόμισης, βεβαιωθείτε ότι βρίσκεται συσκευασμένο μαζί με το προϊόν!

! Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες: περιέχουν χρήσιμες πληροφορίες για την εγκατάσταση και χρήση του προϊόντος και για την ασφάλεια σας!

! Μην επιφέρετε ηλεκτρικές ή μηχανικές αλλαγές στο προϊόν ή στους σωλήνες εξαέρωσης!

! Πρίν προχωρήσετε στην εγκατάσταση της συσκευής βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα δεν έχουν υποστεί ζημιά. Σε αντίθετη περίπτωση να έρθετε σε επαφή με τον πωλητή σας και να μην συνεχίσετε με την εγκατάσταση.

Σημείωση: Οι ειδικές ενδείξεις με το σύμβολο "(*)" είναι εξαρτήματα που παρέχονται προαιρετικά μόνο σε μερικά μοντέλα ή δεν παρέχονται καθόλου και πρέπει να αποκτηθούν.

Προηδοποιήσεις

Πριν εκτελέσετε οποιαδήποτε διαδικασία καθαρισμού ή συντήρησης,

αποσυνδέστε τη

συσκευή από το ρεύμα, βγάζοντας το φως

από την πρίζα ή κλείνοντας την

ηλεκτρική παροχή.

Για όλες τις εργασίες εγκατάστασης και

συντήρησης χρησιμοποιείτε γάντια

εργασίας.

Η συσκευή αυτή μπορεί να

χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8

ετών και άνω και από άτομα με

μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή

πνευματικές δυνατότητες ή έλλειψη

εμπειρίας και γνώσης, εάν επιβλέπονται

ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχονται.

Μην αφήνετε μικρά παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Όταν στον χώρο που λειτουργεί ο απορροφητήρας υπάρχουν και συσκευές καύσης αερίου ή άλλων καυσίμων, πρέπει να εξασφαλίζεται πάντα επαρκής αερισμός.

Ο απορροφητήρας πρέπει να καθαρίζεται συχνά, εσωτερικά και εξωτερικά (ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ ΜΙΑ ΦΟΡΑ ΤΟΝ ΜΗΝΑ), σε κάθε περίπτωση δώστε μεγάλη προσοχή στις οδηγίες συντήρησης του παρόντος εγχειριδίου.

Η μη τήρηση των κανόνων καθαρισμού του απορροφητήρα και αντικατάστασης και καθαρισμού των φίλτρων μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά.

Απαγορεύεται αυστηρά το μαγείρεμα σε φλόγα (φλαμπέ) κάτω από τον απορροφητήρα.

Η χρήση ελεύθερης φλόγας καταστρέφει τα φίλτρα και μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, για αυτό θα πρέπει να αποφεύγεται.

Το τηγάνισμα πρέπει να γίνεται υπό έλεγχο έτσι ώστε να αποφευχθεί φωτιά από υπερθέρμανση λαδιού.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Όταν η μονάδα εστιών βρίσκεται σε λειτουργία, τα προσβάσιμα μέρη του απορροφητήρα

μπορεί να είναι ζεστά.

Αντικαταστήστε τον λαμπτήρα μόνο με ίδιου τύπου λαμπτήρα (βλέπε κεφάλαιο συντήρησης/αντικατάστασης λαμπτήρων του παρόντος εγχειριδίου).

Προειδοποίηση! Μη συνδέετε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο εάν δεν έχει ολοκληρωθεί η εγκατάσταση.

Πρέπει να τηρούνται πιστά όλοι οι ισχύοντες τοπικοί κανονισμοί για τα τεχνικά μέτρα και τα μέτρα ασφαλείας της εκκένωσης των καπνών.

Ο αέρας που αποβάλλεται δεν πρέπει να κατευθύνεται σε αγωγό που

χρησιμοποιείται για την εκκένωση καπνών που παράγονται από συσκευές καύσης αερίου ή άλλου είδους καύση.

Μη χρησιμοποιείτε ή μην αφήνετε τον απορροφητήρα χωρίς λάμπες σωστά τοποθετημένες, εξαιτίας ενδεχόμενου κινδύνου ηλεκτροπληξίας.

Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τον απορροφητήρα αν δεν είναι σωστά τοποθετημένο το μεταλλικό πλέγμα!

Μη χρησιμοποιείτε ΠΟΤΕ τον απορροφητήρα σαν επίπεδο στήριξης, εκτός αν αναφέρεται ρητά στο εγχειρίδιο.

Χρησιμοποιήστε μόνο τις βίδες στερέωσης που παρέχονται με το προϊόν εγκατάστασης ή, αν δεν παρέχονται, προμηθευτείτε τον σωστό τύπο βιδών.

Χρησιμοποιήστε το σωστό μέγεθος βιδών, όπως ορίζεται στις Οδηγίες εγκατάστασης.

Σε περίπτωση αμφιβολίας, συμβουλευτείτε αντιπρόσωπο ή εξουσιοδοτημένο κέντρο εξυπηρέτησης.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Εάν η εγκατάσταση βιδών και στηριγμάτων στερέωσης δεν


γίνει σύμφωνα με τις οδηγίες, μπορεί να προκληθούν κίνδυνοι ηλεκτρικής φύσεως.

Δεν αναλαμβάνουμε καμία ευθύνη για βλάβες, ζημιές ή πυρκαγιές που μπορεί να προκληθούν στη συσκευή από τη μη τήρηση των οδηγιών του εγχειριδίου.

Αυτή η συσκευή φέρει σήμανση σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/EC σχετικά με τα Απορριπτόμενα Ηλεκτρικά και Ηλεκτρονικά εξαρτήματα (WEEE).

Εξασφαλίζοντας ότι το προϊόν αυτό απορρίπτεται σωστά, θα βοηθήσετε στην πρόληψη πιθανά αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, οι οποίες θα μπορούσαν να δημιουργηθούν από τον ακατάλληλο χειρισμό αυτού του προϊόντος ως απόρριμμα.



Το σύμβολο  πάνω στο προϊόν, ή στα έγγραφα που συνοδεύουν το προϊόν, υποδεικνύει ότι αυτή η συσκευή δεν μπορεί να θεωρηθεί οικιακό απόρριμμα. Αντί για αυτό θα πρέπει να παραδοθεί στο κατάλληλο σημείο περισυλλογής για την ανακύκλωση των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών εξαρτημάτων. Η απόρριψή του πρέπει να πραγματοποιείται τηρώντας την τοπική νομοθεσία για την διάθεση των απορριμμάτων.

Για πιο λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την επεξεργασία, την περισυλλογή και την ανακύκλωση αυτού του προϊόντος, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το αρμόδιο γραφείο την τοπικής αυτοδιοίκησης, την τοπική σας υπηρεσία αποκομιδής οικιακών απορριμμάτων ή το κατάστημα όπου αγοράσατε αυτό το προϊόν.

Η συσκευή έχει σχεδιαστεί, δοκιμαστεί και κατασκευαστεί σύμφωνα με την:

- Ασφάλεια: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.

- Επίδοση: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Προτάσεις για μια σωστή χρήση ούτως ώστε να μειωθούν οι περιβαλλοντικές επιπτώσεις: Ενεργοποιήστε τον απορροφητήρα στην ελάχιστη ταχύτητα όταν αρχίσετε το μαγείρεμα και αφήστε τον αναμμένο για λίγα λεπτά μετά το τέλος του μαγειρέματος. Αυξήστε την ταχύτητα μόνο σε περίπτωση μεγάλης συγκέντρωσης καπνού και ατμού και χρησιμοποιήστε την επιταχυνόμενη ταχύτητα μόνο σε ακραίες καταστάσεις. Αντικαταστήστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα όταν θα πρέπει να διατηρηθεί μια καλή απόδοση της μείωσης της οσμής. Καθαρίστε το φίλτρο λίπους όταν θα πρέπει να διατηρηθεί μια καλή απόδοση του φίλτρου λίπους. Χρησιμοποιήστε τη μέγιστη διάμετρο του συστήματος των σωληνώσεων που

υποδεικνύεται στο εγχειρίδιο αυτό, ούτως ώστε να βελτιστοποιηθεί η απόδοση και να ελαχιστοποιηθεί ο θόρυβος.

Η μη εγκατάσταση των βίδων και των συσκευών στερέωσης σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες μπορεί να οδηγήσει σε κινδύνους ηλεκτρικής μορφής

Χρήση

Ο απορροφητήρας έχει κατασκευαστεί κατά τέτοιο τρόπο ώστε να μπορεί να χρησιμοποιηθεί είτε ως τύπος απορρόφησης εξωτερικής εκκένωσης (με αεραγωγό) είτε ως τύπος φιλτραρίσματος εσωτερικής ανακύκλωσης.



Τύπος απορρόφησης

Σε αυτήν την περίπτωση οι ατμοί αποβάλλονται στο εξωτερικό περιβάλλον μέσω ενός ειδικού αγωγού εξαερισμού που συνδέεται με το δακτύλιο σύνδεσης που βρίσκεται στο πάνω μέρος του απορροφητήρα.

Προσοχή! Ο σωλήνας εξαερισμού δεν παρέχεται και πρέπει να αγοραστεί.

Η διάμετρος του αγωγού εξαερισμού πρέπει να είναι αντίστοιχη με την διάμετρο του δακτυλίου σύνδεσης.

Στην οριζόντια πλευρά του, ο σωλήνας εξαερισμού πρέπει να έχει μια ελαφριά κλίση προς τα επάνω (περίπου 10°) ώστε να μπορεί να ξεαεριζεί πιο εύκολα από το δωμάτιο προς το εξωτερικό περιβάλλον.

Προσοχή! Εάν ο απορροφητήρας έχει φίλτρο ενεργού άνθρακα, τότε αυτό πρέπει να αφαιρεθεί.

Συνδέστε τον απορροφητήρα με τους σωλήνες εκκένωσης καπνών πάνω στον τοίχο με διάμετρο αντίστοιχη της εξόδου αέρα.

Η χρήση σωλήνων μικρότερης διαμέτρου έχει σαν αποτέλεσμα την μείωση της απορροφητικής ικανότητας και τη δραστική αύξηση του θορύβου.

Δεν αναλαμβάνουμε καμία ευθύνη για το συγκεκριμένο θέμα.

! Χρησιμοποιήστε έναν αγωγό όσο το δυνατόν μικρότερου μήκους.

! Χρησιμοποιήστε έναν αγωγό με όσο το δυνατόν λιγότερες γωνίες (μέγιστη γωνία : 90°).

! Αποφεύγετε δραστικές αλλαγές της διατομής του αγωγού.

! Χρησιμοποιήστε έναν αγωγό με όσο το δυνατόν πιο λείο εσωτερικό.

! Το υλικό του αγωγού πρέπει να είναι εγκεκριμένο από τους τοπικούς κανονισμούς.



Τύπος φιλτραρίσματος

Το φίλτρο αφαιρεί τα λίπη και τις μυρωδιές από τον εξαγώμενο αέρα πριν διοχετευτεί στο εσωτερικό του δωματίου μέσω της επάνω σχάρας.

Προκειμένου να χρησιμοποιήσετε τον απορροφητήρα σε αυτό τον τύπο, πρέπει να εγκαταστήσετε ένα σύστημα πρόσθετου φιλτραρίσματος, βασισμένο στον ενεργό άνθρακα.

Εγκατάσταση

Η ελάχιστη απόσταση μεταξύ της επιφάνειας της βάσης εστιών και του κατώτερου μέρους του απορροφητήρα κουζίνας δεν πρέπει να είναι μικρότερη των 50εκ. στην περίπτωση ηλεκτρικών κουζινών και των 65εκ στην περίπτωση κουζινών υγραερίου ή μικτών.

Εάν οι οδηγίες εγκατάστασης για βάση εστιών με αέριο καθορίζουν μια μεγαλύτερη απόσταση, πρέπει να την λάβετε υπόψη.



Ηλεκτρική σύνδεση

Η τάση των κεντρικών αγωγών πρέπει να αντιστοιχεί σε αυτήν που αναγράφεται στην χαρακτηριστική ετικέτα, τοποθετημένη στο εσωτερικό του απορροφητήρα. Εάν παρέχεται η πρίζα, συνδέστε τον απορροφητήρα με παροχή ρεύματος που, σύμφωνα με τους προβλεπόμενους κανονισμούς, πρέπει να βρίσκεται σε προσιτή ζώνη, ακόμη και μετά την εγκατάσταση. Εάν δεν παρέχεται η πρίζα (προβλεπόμενη σύνδεση απευθείας με το ρεύμα) ή η πρίζα δεν είναι σε προσβάσιμη ζώνη, ακόμη και μετά την εγκατάσταση, εφαρμόστε έναν διπολικό διακόπτη ώστε να πληρεί τους κανόνες ασφαλείας που εξασφαλίζουν την ολοκληρωμένη απόσυνδεση του συστήματος σε περίπτωση υπέρτασης (κατηγορίας III), σύμφωνα με τις οδηγίες και τους κανόνες εγκαταστάσεων.

Προειδοποίηση! πριν συνδέσετε το σύστημα του απορροφητήρα με την ηλεκτρική εγκατάσταση και βεβαιωθείτε για την σωστή του λειτουργία, να ελέγχετε πάντοτε εάν το καλώδιο σύνδεσης είναι ορθά μονταρισμένο.

Ο απορροφητήρας έχει ένα ειδικό ηλεκτρικό καλώδιο τροφοδοσίας. Σε περίπτωση φθοράς του καλωδίου, ζητήστε από την υπηρεσία τεχνικής βοήθειας.

Εγκατάσταση

Πριν να αρχίσετε με την εγκατάσταση:

- Ελέγξτε ότι το προϊόν που αγοράσατε έχει το κατάλληλο μέγεθος για τον επιλεγμένο χώρο εγκατάστασης.
- Για να αφαιρέσετε, δείτε επίσης τις σχετικές παραγράφους.
- Αφαιρέστε το ή τα φίλτρα ενεργού άνθρακα, εάν παρέχονται (δείτε επίσης τη σχετική παράγραφο). Αυτό ή αυτά τοποθετούνται μόνο εάν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τον απορροφητήρα με τον τύπο φιλτραρίσματος.
- Ελέγξτε (για την μεταφορά της συσκευής) ότι δεν υπάρχει άλλο παρεχόμενο υλικό μέσα στον απορροφητήρα (π.χ. πακέτα με βίδες, εγγυήσεις, κλπ), τελικώς αφαιρέστε τα και κρατήστε τα.
- Εάν είναι δυνατόν αποσυνδέστε και απομακρύνεται αντικείμενα από την εστία έτσι ώστε να μην εμποδίζεται η πρόσβασή σας στα πλαϊνά/πίσω τοιχώματα στήριξης. Επίσης τοποθετήστε ένα χοντρό, ανθεκτικό κάλυμμα επάνω στις εσθίες για να αποφύγετε ζημιές από τα θραύσματα. Επιλέξτε μία επίπεδη επιφάνεια για να συναρμολογήσετε τη συσκευή. Σκεπάστε την επιφάνεια με προστατευτικό κάλυμμα και τοποθετήστε όλα τα προς συναρμολόγηση εξαρτήματα σε αυτό.

- Εκτός αυτού ελέγξτε εάν κοντά στον χώρο εγκατάστασης του απορροφητήρα (ακόμα και στον χώρο που είναι τοποθετημένος ο απορροφητήρας) υπάρχει διαθέσιμη πρίζα και είναι δυνατόν να συνδεθεί συσκευή εκκένωσης καπνών προς τα έξω (μόνο στον τύπο με αεραγωγό).
- Εκτελέστε όλες τις απαραίτητες εργασίες σχετικές με τον τοίχο (π.χ εγκατάσταση πρίζας και/ή διάνοιξη τρύπας για το πέρασμα του αγωγού εκκένωσης καπνών).

Προϊόν με μεγάλο βάρος. Η μετακίνηση και η εγκατάσταση του απορροφητήρα πρέπει να γίνει τουλάχιστον από δύο ή περισσότερους ανθρώπους.

Προσοχή! Πριν συνδέσετε τον απορροφητήρα στο ηλεκτρικό δίκτυο.

Σε περίπτωση που διαθέτετε εστία μαγειρέματος **Elica**:

Εκτελέστε την ηλεκτρική σύνδεση του απορροφητήρα και της εστίας μαγειρέματος **Elica ταυτόχρονα** για να επιτρέψετε τη λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και της εστίας μαγειρέματος **Elica** (δείτε επίσης την παράγραφο "**Λειτουργία-Ρύθμιση των παραμέτρων για την αυτόματη λειτουργία-Βαθμονόμηση του αισθητήρα**" και "**Λειτουργία-Ρύθμιση των παραμέτρων για την αυτόματη λειτουργία-Λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και της εστίας μαγειρέματος Elica**").

Σε περίπτωση που **ΔΕΝ** διαθέτετε μια εστία μαγειρέματος **Elica**:

Στην περίπτωση αυτή ο απορροφητήρας αφού συνδεθεί με το ηλεκτρικό δίκτυο θα επιχειρήσει να συνδεθεί με μια εστία μαγειρέματος.

Περιμένετε μέχρι ο απορροφητήρας να τελειώσει τις προσπάθειες σύνδεσης (5 λεπτά περίπου) και προχωρήστε στην απενεργοποίηση της ηλεκτρονικής μονάδας σύνδεσης ως εξής:

Με απενεργοποιημένο τον απορροφητήρα πατήστε ταυτόχρονα για περισσότερο από 10 δευτ, τα πλήκτρα



και (δείτε παράγραφο Λειτουργίας), ο απορροφητήρας θα εκπέμψει ένα ηχητικό σήμα (beep) υποδεικνύοντας την απενεργοποίηση.

Επανεργοποίηση της μονάδας σύνδεσης μεταξύ του απορροφητήρα και της εστίας μαγειρέματος Elica: Με απενεργοποιημένο τον απορροφητήρα πατήστε ταυτόχρονα για περισσότερο από 10 δευτ, τα



πλήκτρα και (δείτε παράγραφο Λειτουργίας), ο απορροφητήρας θα εκπέμψει ένα ηχητικό σήμα (beep) υποδεικνύοντας την απενεργοποίηση.

Λειτουργία

Χρησιμοποίησε την μεγαλύτερη ταχύτητα απορρόφησης σε περιπτώσεις συμπυκνωμένων ατμών της κουζίνας. Σας συνιστούμε να ανάβετε τον απορροφητήρα 5 λεπτά πριν αρχίσει το μαγείρεμα και να τον αφήνετε σε λειτουργία κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος και για άλλα περίπου 15 λεπτά μετά το τέλος του μαγειρέματος.

Για μερικά μοντέλα είναι διαθέσιμο ένα τηλεχειριστήριο, ως σέτ (kit) αξεσουάρ, με το οποίο μπορούν να ελεγχθούν οι κύριες λειτουργίες του απορροφητήρα.

Ελέγξτε με τον πωλητή σας ή με το εξουσιοδοτημένο κέντρο βοήθειας την καταλληλότητα του δικού σας μοντέλου.

Πίνακας ελέγχου με 7 πλήκτρα

Για να επιλέξετε τις λειτουργίες του απορροφητήρα αρκεί να αγγίξετε τις εντολές.



Αυτόματη λειτουργία (αισθητήρας) και σύνδεση με SNAP® και επιφάνεια μαγειρέματος Elica (δείτε σχετική παράγραφο).



Πλήκτρο ON/OFF φώς

Πιέστε στιγμιαία για να ανάψει ή να σβήσει ο φωτισμός της επιφάνειας μαγειρέματος. Πιέστε παρατεταμένα για να ανάψει ή να κλείσει το φως του περιβάλλοντος (μόνο σε ορισμένα μοντέλα).



Πλήκτρο επιλογής της ταχύτητας (ισχύς απορρόφησης) **εντατικής** - διάρκεια 5 λεπτών και μετά επιστρέφει στην ταχύτητα (ισχύς απορρόφησης) μεσαία ή κλείνει εάν είναι ενεργοποιημένο το καθυστερημένο κλείσιμο του απορροφητήρα (μόνο με τηλεχειριστήριο).



Πλήκτρο επιλογής της ταχύτητας (ισχύς απορρόφησης) **υψηλή**.

Το πλήκτρο αναβοσβήνει εάν είναι ενεργοποιημένο το καθυστερημένο κλείσιμο του απορροφητήρα (μόνο με τηλεχειριστήριο).



Πλήκτρο επιλογής ταχύτητας (ισχύς απορρόφησης) **μεσαία**.

Το πλήκτρο αναβοσβήνει εάν είναι ενεργοποιημένο το καθυστερημένο κλείσιμο του απορροφητήρα (μόνο με τηλεχειριστήριο).



Πλήκτρο επιλογής ταχύτητας (ισχύς απορρόφησης) **χαμηλή** - όταν αναβοσβήνει δείχνει ότι είναι αναγκαίο να να πλυθεί το φίλτρο για τα λίπη

Το πλήκτρο αναβοσβήνει εάν είναι ενεργοποιημένο το καθυστερημένο κλείσιμο του απορροφητήρα (μόνο με τηλεχειριστήριο).



Πλήκτρο OFF κινητήρα (stand by)

Ενδειξη κορεσμού των φίλτρων

Σε κανονικά διαστήματα ο απορροφητήρας δείχνει ότι είναι αναγκαίο να γίνει η συντήρηση των φίλτρων



Πλήκτρο αναμμένο με φως σταθερό πρέπει να γίνει η συντήρηση του φίλτρου για τα λίπη.



Πλήκτρο να αναβοσβήνει πρέπει να γίνει η συντήρηση του φίλτρου ενεργού άνθρακα.

Σημείωση: Η ένδειξη κορεσμού των φίλτρων είναι ορατή κατά την διάρκεια του πρώτου λεπτού μετά απο το κλείσιμο του απορροφητήρα, κατά την διάρκεια αυτού του χρόνου πρέπει να γίνει η επαναφορά (reset) των ενδείξεων κορεσμού.

Επαναφορά (reset) ενδείξεων κορεσμού των φίλτρων:

Πιέστε παρατεταμένα το πλήκτρο



Ενεργοποίηση ένδειξης κορεσμού φίλτρου ενεργού ανθράκου

Σημείωση: Αυτή η εργασία πρέπει να γίνει με τον απορροφητήρα κλειστό.

Αυτή η ένδειξη είναι κανονικά απενεργοποιημένη πιέστε το



πλήκτρο παρατεταμένα για να ενεργοποιηθεί η λειτουργία : το πλήκτρο φωτίζεται με φως σταθερό.

Για να απενεργοποιηθεί αυτή η λειτουργία, πιέστε το πλήκτρο




παρατεταμένα: το πλήκτρο αναβοσβήνει.

Αυτόματη λειτουργία (αισθητήρα), σύνδεση με SNAP® και επιφάνεια μαγειρέματος Elica

Προσοχή ! Η καλή λειτουργία του απορροφητήρα εξαρτάται απο “Ρύθμιση των παραμέτρων για την αυτόματη λειτουργία” (δείτε σχετική παράγραφο).


Αυτόματη λειτουργία (αισθητήρα).


Πιέστε το πλήκτρο  (η κεντρική ενδεικτική λυχνία "C")

θα ανάψει με λευκό φως .

Ο απορροφητήρας θα ανάψει στην ιδανική ταχύτητα ανάλογα με τον καπνό του μαγειρέματος που έχει εντοπιστεί απο τον αισθητήρα με τον οποίο είναι εφοδιασμένος ο απορροφητήρας.

Αυτόματη λειτουργία του απορροφητήρα με SNAP®


Πιέστε το πλήκτρο  (οι ενδεικτικές λυχνίες "a" και "


b" θα ανάψουν με πορτοκαλί φως ) για να δείξουν ότι ο απορροφητήρας είναι σε θέση να λειτουργήσει αυτόματα με το SNAP®

Σημείωση: το SNAP® είναι μία βοηθητική μονάδα απορρόφησης ικανή να λειτουργήσει μαζί με τον απορροφητήρα. Για περισσότερες πληροφορίες συμβουλευτείτε το εγχειρίδιο που παρέχεται με το SNAP®

Αυτόματη λειτουργία του απορροφητήρα με την επιφάνεια μαγειρέματος


Η συμπεριφορά του απορροφητήρα θα εξαρτηθεί και απο την επιφάνεια μαγειρέματος Elica.

Πιέστε το πλήκτρο  . (Οι ενδεικτικές λυχνίες (led) "c")

και "d" θα ανάψουν με λευκό φως ) και θα δείξουν ότι ο απορροφητήρας είναι σε θέση να λειτουργήσει αυτόματα με την επιφάνεια μαγειρέματος, η συμπεριφορά του απορροφητήρα θα εξαρτηθεί έτσι και από την χρήση της επιφάνειας μαγειρέματος Elica.

Σημείωση: Η αυτόματη λειτουργία με την επιφάνεια μαγειρέματος Elica είναι δυνατή μόνο για ειδικές επιφάνειες μαγειρέματος, για περισσότερες λεπτομέρειες συμβουλευτείτε τον πωλητή ή την εξουσιοδοτημένη τεχνική βοήθεια.

Αυτόματη λειτουργία του απορροφητήρα με SNAP® και επιφάνεια μαγειρέματος Elica

Πιέστε το πλήκτρο  . (Οι ενδεικτικές λυχνίες (led) "a")

"b" "e" θα ανάψουν με πορτοκαλί φως ) και θα

δείξουν ότι ο απορροφητήρας είναι σε θέση να λειτουργήσει αυτόματα με την επιφάνεια μαγειρέματος Elica και με SNAP®

Ρύθμιση των παραμέτρων για την αυτόματη λειτουργία

Σημείωση: Όλες οι διαδικασίες της βαθμονόμησης, επιλογής, ρύθμισης και σύνδεσης που αναφέρονται πιά κάτω είναι δυνατόν να γίνουν με τον απορροφητήρα κλειστό (OFF).

Η ρύθμιση των παραμέτρων κανονικά γίνεται αυτόματα κάθε φορά που ο γίνεται η επανασύνδεση του απορροφητήρα στο ηλεκτρικό δίκτυο (π.χ με την πρώτη εγκατάσταση ή μετά από ένα blackout) ή χειροκίνητα.


Χειροκίνητη ρύθμιση

Να πραγματοποιηθεί όταν παρατηρήτε μία μη ικανοποιητική Αυτόματη λειτουργία και όταν στην κουζίνα υπάρχουν κανονικές περιβαλλοντικές συνθήκες.






Η χειροκίνητη ρύθμιση προβλέπει:


- Βαθμονόμηση του απορροφητήρα
- Επιλογή της επιφάνειας μαγειρέματος
- Λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και της επιφάνειας μαγειρέματος (εάν είναι στην κατοχή σας μία ιδανική επιφάνεια μαγειρέματος Elica)
- Λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και του SNAP® (εάν είναι στην κατοχή σας SNAP®)

Βαθμονόμηση του απορροφητήρα


Πιέστε παρατεταμένα το πλήκτρο  . Όλες οι ενδεικτικές λυχνίες (led) του πλήκτρο αναβοσβήνουν για να δείξουν ότι έχει αρχίσει η βαθμονόμηση, η διαδικασία της βαθμονόμησης διαρκεί 5 λεπτά περίπου.

Επιλογή της επιφάνειας μαγειρέματος

Πιέστε παρατεταμένα συγχρόνως τα πλήκτρα  και  τα πλήκτρα ,  και  θα αρχίσουν να αναβοσβήνουν για 5 δευτερόλεπτα κατα την

διάρκεια αυτού του χρόνου πιέστε το πλήκτρο  στην περίπτωση επιφάνειας μαγειρέματος με γραφείο το

πλήκτρο  στην περίπτωση ηλεκτρικής επιφάνειας

μαγειρέματος, το πλήκτρο  στην περίπτωση επαγωγικής επιφάνειας μαγειρέματος. Το επιλεγόμενο

πλήκτρο θα μείνει αναμμένο για να δείξει ότι έχει γίνει η επιλογή, μετά από 10 δευτερόλεπτα το πλήκτρο αναβοσβήνει για να δείξει ότι η επιλογή έχει καταχωρηθεί.


Λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και της επιφάνειας μαγειρέματος (εάν έχετε στην κατοχή σας μία επιφάνεια μαγειρέματος Elica)


α. Συνδέστε τον απορροφητήρα και την επιφάνεια μαγειρέματος Elica συγχρόνως .

β. Ο απορροφητήρας εκπέμπει 2 ήχους (μπιπ) διακοπόμενους για να δείξει ότι είναι σε θέση να δεχθεί το σήμα της σύνδεσης από την επιφάνεια μαγειρέματος Elica.

γ . Οι προσπάθειες σύνδεσης με την επιφάνεια μαγειρέματος Elica διαρκούν 5 λεπτά, μκατα την διάρκεια αυτού του χρόνου ο απορροφητήρας εκπέμπει 3 ήχους (μπιπ) διαδοχικούς για να δείξει ότι έχει πραγματοποιηθεί η σύνδεση με την επιφάνεια μαγειρέματος Elica.

δ. Ελέγξτε την σύνδεση με την επιφάνεια μαγειρέματος

Elica. Πίστετε το πλήκτρο  (οι ενδεικτικές λυχνίες (led)

“c” και “d” ανάβουν με λευκό φώς ).

Σε περίπτωση που η λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και της επιφάνειας μαγειρέματος Elica δεν συμβεί τότε ενεργήστε όπως ακολουθεί:

Αποσυνδέστε και ξανασυνδέστε τον απορροφητήρα από το ηλεκτρικό δίκτυο τουλάχιστο 5 φορές μέσα σε 30 δευτερόλεπτα.

Να επαναλάβετε τις πιο πάνω εργασίες **α- β- γ-δ** .

Λογική σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και του SNAP[®] (εαν έχετε στην κατοχή σας το SNAP[®]).

Η σύνδεση μεταξύ του απορροφητήρα και του SNAP[®] είναι αυτόματη δεν είναι αναγκαίο να γίνει καμία ρύθμιση.

Τηλεχειρισμός

Προσοχή! Μερικές λειτουργίες του τηλεχειριστηρίου αυτού ενεργοποιούνται μόνο με ορισμένα μοντέλα απορροφητήρα.

Προγραμματισμός τηλεχειρισμού:

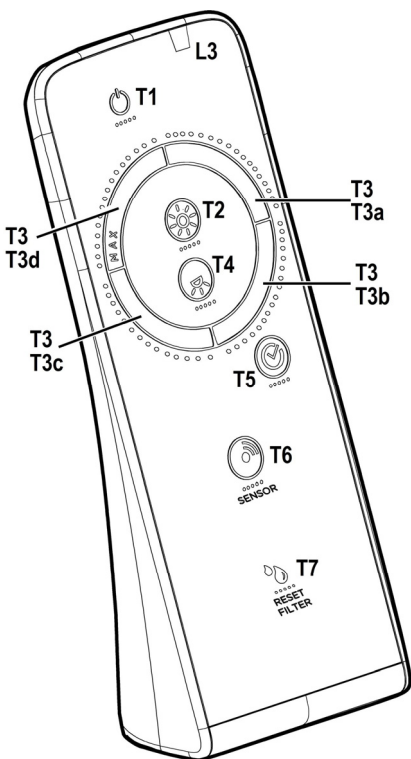
Πατήστε παρατεταμένα **T2 + T5** εντός του πρώτου λεπτού τροφοδοσίας του απορροφητήρα. Η επικείμενη σύνδεση θα εμφανιστεί στον απορροφητήρα.

Περιγραφή των λειτουργιών του τηλεχειριστηρίου

- T1.** Πλήκτρο OFF
- T2.** Πλήκτρο ON/OFF και ρύθμιση έντασης χαμηλού φωτισμού.
- T3.** Πλήκτρο ελέγχου της ταχύτητας (ισχύος) αναρρόφησης.
- T4.** Πλήκτρο ON/OFF φωτισμού επιφάνειας μαγειρέματος.
- T5.** Πλήκτρο ON/OFF καθυστερημένης απενεργοποίησης του απορροφητήρα.
- T6.** Πλήκτρο ON/OFF αισθητήρα.
- T7.** Πλήκτρο reset σήμανσης κορεσμού φίλτρων.
- L3.** Led λυχνία λειτουργίας του τηλεχειρισμού.

Σημείωση: Ακουμπήστε ξυστά τα πλήκτρα ασκώντας μια ελαφριά πίεση για να επιλέξετε τις λειτουργίες που διατίθενται.

- T1.** Πλήκτρο OFF
Πατήστε για να σβήσετε τον απορροφητήρα.
- T2.** Πλήκτρο ON/OFF και ρύθμιση έντασης χαμηλού φωτισμού.
Πατήστε σύντομα για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε το χαμηλό φωτισμό.
Πατήστε παρατεταμένα για να ρυθμίσετε την ένταση.
Σημείωση: Ο χαμηλός φωτισμός είναι διαθέσιμος μόνο σε ορισμένα μοντέλα.
- T3.** Πλήκτρο ελέγχου της ταχύτητας (ισχύος) αναρρόφησης.
Ακουμπήστε ξυστά το πλήκτρο αρχίζοντας από οποιαδήποτε θέση ασκώντας μια περιστροφική κίνηση δεξιόστροφα ή αριστερόστροφα για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ταχύτητα της αναρρόφησης.
Το πλήκτρο χωρίζεται σε πιο πολλούς τομείς, μπορείτε να επιλέξετε την ταχύτητα που επιθυμείτε πατώντας απευθείας τον αντίστοιχο τομέα ως εξής:
 - T3a:** Ταχύτητα 1 (χαμηλή αναρρόφηση).
 - T3b:** Ταχύτητα 2 (μέση αναρρόφηση).
 - T3c:** Ταχύτητα 3 (υψηλή αναρρόφηση)
 - T3d:** Ταχύτητα 4 (εντατική αναρρόφηση)
- T4.** Πλήκτρο ON/OFF φωτισμού επιφάνειας μαγειρέματος.
Πατήστε για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε το φωτισμό της επιφάνειας μαγειρέματος.
- T5.** Πλήκτρο ON/OFF καθυστερημένης απενεργοποίησης του απορροφητήρα.
Πατήστε για να προγραμματίσετε την καθυστερημένη απενεργοποίηση του απορροφητήρα με βάση την ταχύτητα (ισχύς) της αναρρόφησης που είναι ενεργοποιημένη εκείνη τη στιγμή.
 - Ταχύτητα 1 (χαμηλή αναρρόφηση): 20 λεπτά
 - Ταχύτητα 2 (μέση αναρρόφηση): 15 λεπτά
 - Ταχύτητα 3 (υψηλή αναρρόφηση): 10 λεπτά
- T6.** Πλήκτρο ON/OFF αισθητήρα.
Πατήστε παρατεταμένα για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τον τρόπο με αισθητήρα ο οποίος προβλέπει τη διαχείριση της αναρρόφησης με αυτόματο τρόπο.
Σημείωση: Ο αισθητήρας είναι διαθέσιμος μόνο σε ορισμένα μοντέλα.
- T7.** Πλήκτρο reset σήμανσης κορεσμού φίλτρων.



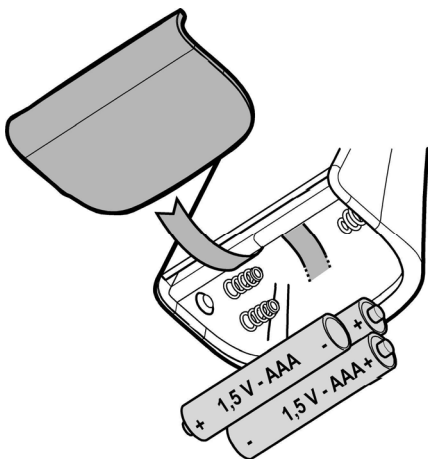
Συντήρηση του τηλεχειριστήριου

Καθαρισμός του τηλεχειριστήριου:

Καθαρίστε το τηλεχειριστήριο με ένα μαλακό πανί και με ένα ουδέτερο διάλυμα απορρυπαντικού χωρίς ουσίες που να χαράζουν.

Αντικατάσταση της μπαταρίας:

- Ανοίξτε τη θήκη της μπαταρίας.
- Αντικαταστήστε τις αποφορτισμένες μπαταρίες με 3 νέες μπαταρίες των 1,5 V τύπου AAA.
Κατά την τοποθέτηση της νέας μπαταρίας τηρήστε την πολικότητα που υποδεικνύεται στη θήκη της μπαταρίας!
- Ξανακλείστε τον χώρο της μπαταρίας.



Καταστροφή των μπαταριών

Η καταστροφή των μπαταριών πρέπει να γίνεται πάντοτε σύμφωνα με τις νόμιμες και προβλεπόμενες διαδικασίες. Μην πετάτε τις άδεις μπαταρίες μαζί με άλλα κοινά απορρίμματα. Οι άδεις μπαταρίες πρέπει να ανακυκλώνονται πάντοτε με ειδικά προβλεπόμενο και σίγουρο τρόπο.

Για μια καλύτερη ενημέρωση αναφορικά με την προστασία του περιβάλλοντος, την ανακύκλωση και την καταστροφή των μπαταριών, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το αρμόδιο γραφείο ανακύκλωσης απορριμμάτων.

Συντήρηση

ΠΡΟΣΟΧΗ ! Πριν από κάθε εργασία συντήρησης, αποσυνδέστε τον απορροφητήρα από το ηλεκτρικό ρεύμα κλείνοντας τον διακόπτη του και απενεργοποιώντας την ασφάλεια στον ηλεκτρικό πίνακα. Εάν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με το ρεύμα μέσω πρίζας τότε αποσυνδέστε το καλώδιο σύνδεσης από την πρίζα ρευματοδότη.

Καθαρισμός

Ο απορροφητήρας πρέπει να καθαρίζεται συστηματικά, εσωτερικά και εξωτερικά (τουλάχιστο με την ίδια συχνότητα με την οποία γίνεται η συντήρηση των φίλτρων για τα λίπη). Για τον καθαρισμό χρησιμοποιήστε **ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ** ένα υγρό πανί με ουδέτερα υγρά απορρυπαντικά. **ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΕΡΓΑΛΕΙΑ Ή ΜΕΣΑ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ!**

Αποφύγετε τη χρήση λιπαντικών μέσων. **ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΑΛΚΟΟΛ!**

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Η μη συμμόρφωση με τους κανόνες καθαρισμού του απορροφητήρα και της αντικατάστασης των φίλτρων μπορεί να προκαλέσει κίνδυνους πυρκαγιάς. Για αυτό το λόγο σας συνιστούμε να ακολουθείτε πιστά τις παρούσες οδηγίες.

Ο κατασκευαστής αποποιείται κάθε ευθύνη για πιθανές βλάβες του μοτέρ ή ζημιών από πυρκαγιά που συνδέεται με λανθασμένη συντήρηση ή στην μη συμμόρφωση στις παρούσες οδηγίες ασφαλείας.

Φίλτρο για τα λίπια

Εικ. 10-27

Συγκρατεί τα σωματίδια λίπους που προέρχονται από το μαγείρεμα.

Πρέπει να καθαρίζεται μια φορά τον μήνα (ή όταν το σύστημα ένδειξης κορεσμού των φίλτρων – εάν προβλέπεται στο μοντέλο που έχετε αποκτήσει – δείχνει αυτή την αναγκαιότητα), με απορρυπαντικά που δεν χαραζουν, είτε στο χέρι ή στο πλυντήριο πιάτων το οποίο πρέπει να ρυθμιστεί σε χαμηλή θερμοκρασία και σε σύντομο κύκλο. Με το πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων το φίλτρο για τα λίπη μπορεί ελαφρώς να χάσει το χρώμα του αλλά αυτό δεν μεταβάλλει τις ιδιότητες φιλτραρίσματος.

Για να βγάλετε το φίλτρο για τα λίπη τράβηξε την λαβή αποσυμπλοκής.

Φίλτρο άνθρακα (μονο για τον τυπο φιλτραρίσματος)

Εικ. 26

Απορροφά τις δυσάρεστες οσμές που προέρχονται από το μαγείρεμα.

Το φίλτρο ενεργού άνθρακα μπορεί να ανήκει σε μία από τις παρακάτω κατηγορίες:

- **Φίλτρο ενεργού άνθρακα που πλένεται**
- **Φίλτρο ενεργού άνθρακα που ΔΕΝ πλένεται**

Φίλτρο ενεργού άνθρακα που πλένεται

Το φίλτρο άνθρακα μπορεί να πλυθεί κάθε δυο μήνες , σε ζεστο νερό με ιδανικά απορρυπαντικά ή στο πλυντήριο πιάτων σε 65°C (εάν πλυθεί στο πλυντήριο να γίνει τελειος

κύκλος πλυσίματος χωρίς πιατικά μεσα). Αφαιρέσε το νερο που πλεοναζει χωρις να καταστρεφεις το φίλτρο, μετα βγαλε το στρωματακι που ειναι μεσα στο πλαστικο πλαισιο και βαλτο στον φουρνο για 10 λεπτα σε θερμοκρασια 100°C για να το ξερανεις οριστικά. Αντικαταστήσε το στρωματακι κάθε 3 χρονια και κάθε φορα που το πανι ειναι καταστραμμενο.

Φίλτρο ενεργού άνθρακα που ΔΕΝ πλένεται

Ο κορεσμός του ενεργού άνθρακα συντελείται λίγο πολύ από την παρατεταμένη χρήση ανάλογα με τον τύπο του μαγειρέματος και την συχνότητα καθαρισμού του φίλτρου για τα λίπη.

Σε κάθε περίπτωση είναι αναγκαία η αντικατάσταση του φίλτρου τουλάχιστον κάθε τέσσερις μήνες.

Το φίλτρο άνθρακα μπορεί να ΜΗΝ πλυθεί ή να ανανεωθεί.

Μοντάρισμα

Αγκιστρώστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα πρώτα στην οπίσθια μεταλλική εξοχή του απορροφητήρα και κατόπιν εμπρόσθια στις δυο λαβές .

Αποσυναρμολόγηση

Αφαιρέστε το φίλτρο ενεργού άνθρακα περιστρέφοντας κατά 90° τις λαβές που το στερεώνουν στον απορροφητήρα.

Αντικατάσταση λαμπες

Εικ. 28

Ο απορροφητήρας διαθέτει σύστημα φωτισμού που χρησιμοποιεί την τεχνολογία LED.

Η τεχνολογία LED εγγυάται άριστο φωτισμό, διάρκεια έως 10 φορές μεγαλύτερη των κοινών λαμπτήρων ενώ παράλληλα επιτρέπει την εξοικονόμηση έως και του 90% της ηλεκτρικής ενέργειας.

Για την αγορά του led που πρόκειται να αντικαταστήσετε απευθυνθείτε στην υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης.

Följ noga instruktionerna i denna manual. Tillverkaren fransäger sig allt ansvar för eventuella funktionsfel, skador eller bränder som uppstår på apparaten på grund av att instruktionerna i denna manual inte har respekterats. Fläkten har tillverkats för utsugning av matos och ånga som bildas vid matlagning och är endast ämnad för privat bruk.

Fläktens utseende kan skilja sig från illustrationen i ritningarna i denna handbok men alla anvisningar för användning, underhåll och installation förblir desamma.

! Det är viktigt att spara denna instruktionsbok så att den när som helst är tillgänglig för framtida konsultationer. I händelse av försäljning, överlåtelse eller flytt skall instruktionsboken alltid följa med produkten.

! Läs instruktionerna noga: dessa tillhandahåller viktig information beträffande installation, användning och säkerhet.

! Utför inga elektriska eller mekaniska ändringar på produkten eller avledningskanalerna.

! Kontrollera innan apparaten installeras att inga komponenter är skadade. Kontakta i sådant fall återförsäljaren innan installationen utförs.

OBS: Delar som är märkta med symbolen "(*)" är extra tillbehör som endast medlevereras med vissa modeller, eller icke medlevererade delar som skall införskaffas separat.

Varningsföreskrifter

Gör alltid fläkten strömlös innan någon typ av underhållsarbete eller rengöring inleds genom att dra ur kontakten eller slå av bostadens huvudströmbrytare.

Använd alltid skyddshandskar vid installation och underhållsingrepp.

Apparaten får användas av barn från 8 års ålder eller personer med reducerad rörelseförmåga eller mental kapacitet, eller personer som saknar erfarenhet och kännedom om apparaten, såtillvida inte användandet övervakas eller instruktioner ges av erfaren person som ansvarar för säkerheten.

Barn får inte lämnas utan uppsikt för att förhindra att de leker med apparaten.

Rengörings- och underhållsingrepp får inte utföras av barn utan uppsikt.

Lokalen skall vara ordentligt ventilerad

när köksfläkten används tillsammans med andra apparater vilka drivs med gas och andra typer av bränsle.

Rengör fläkten ofta, såväl utvändigt som invändigt, (MINST EN GÅNG I MÅNADEN), och respektera under alla händelser samtliga

underhållsinstruktioner i denna manual.

Bristande rengöring av fläkten och filtren samt ett uteblivet byte av filtren medför brandfara.

Det är strängt förbjudet att flambra mat under fläkten.

Öppna lågor skadar filtren och kan orsaka brand och skall därför undvikas i alla lägen.

Frityrkokning skall ske under uppsikt för att undvika att överhettad olja fattar eld.

VARNING: När spishällen är i funktion kan tillgängliga delar av fläkten hettas upp.

Använd endast den typ av lampor som anges i denna handbok i kapitlet Underhåll/Byte av lampa när lampan skall bytas ut.

Varning! Anslut inte apparaten till elnätet innan installationen är helt slutförd.

Vad beträffar de tekniska föreskrifter och säkerhetsåtgärder som skall vidtas för avledning av utblåsningsluften, skall de föreskrifter som utfärdats av lokala myndigheter noga efterlevas.

Utblåsningsluften får inte ledas in i rökkanal som används för avledning av rökångor som kommer från apparater vilka matas med gas eller andra typer av bränsle.

Använd eller lämna aldrig fläkten utan korrekt imonterade lampor för att undvika risken för elektriska stötar.

Fläkten får aldrig användas utan att gallret är korrekt monterat!

Fläkten får ALDRIG användas som avställningsyta om inte detta är uttryckligen angivet.

Använd endast de medlevererade fixeringsskruvarna eller införskaffa skruvar av korrekt typ. Använd skruvar med rätt längd enligt föreskrifterna i Installationsguiden. I händelse av tvivel, kontakta Servicekontoret eller behörig personal.


WARNING! I det fall skruvar och fixeringsanordningar inte installeras enligt dessa instruktioner kan elektriska risker uppstå.

Tillverkaren fransäger sig allt ansvar för eventuella funktionsfel, skador eller bränder som uppstår på apparaten på grund av att instruktionerna i denna handbok inte respekterats.

Denna produkt är märkt enligt EG-direktiv 2012/19/EC beträffande elektriskt och elektroniskt avfall (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE).

Genom att säkerställa en korrekt kassering av denna produkt bidrar du till att förhindra potentiella, negativa konsekvenser för vår miljö och vår hälsa, som annars kan bli följden om produkten inte hanteras på rätt sätt.



Symbolen  på produkten, eller i medföljande dokumentation, indikerar att denna produkt inte får behandlas som vanligt hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på en lämplig uppsamlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Produkten måste kasseras enligt lokala miljöbestämmelser för avfallshantering.

För mer information om hantering, återvinning och återanvändning av denna produkt, var god kontakta de lokala myndigheterna, ortens sophanteringstjänst eller butiken där produkten inhandlades.

Apparat utformad, testad och tillverkad i enlighet med:

• Säkerhet: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC

62233.

• Prestanda: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

• EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Råd för en korrekt användning för att minska miljöpåverkan: Sätt PÅ fläkten på minsta farten när du börjar att laga mat och låt den vara på i några minuter efter att du är färdig. Öka farten bara om det skulle uppstå mycket rök och ånga och använd ökad fart bara i extrema fall. Byt ut kolfiltret(en) vid behov för att bevara en god lukt och effektivitet. Rengör fettfiltret vid behov för att bevara fettfiltrets effektivitet. Använd den maximala diametern på ventilationssystemet som indikeras i denna manualen för att förbättra effektiviteten och minimera oljudet.

Warning! En utebliven installation av de fixeringsskruvar och fixeringsanordningar som dessa anvisningar föreskriver kan medföra elektriska risker.

Användning

Fläkten har tillverkats för att användas som utsugningsversion med utvärdig evakuering eller som filterversion med intern återcirkulation.



Utsugningsversion

Matoset leds ut ur lokalen med hjälp av ett avledningsrör som är fixerat på anslutningsflänsen.

Avledningsröret skall ha samma diameter som anslutningsflänsen.

Warning! Avledningsröret medlevereras inte och skall införskaffas separat.

Röret skall, även när det är horisontellt draget, alltid luta lätt (cirka 10°) uppåt, så att luften lätt kan ledas ut ur lokalen.

I det fall fläkten är försedd med kolfilter skall dessa tas ur.

Rören och utloppsöppningarna i väggen med vilka fläkten skall anslutas bör ha samma diameter som luftutsläppet (anslutningsflänsen).

I det fall man använder rör och utloppsöppningar i väggen med mindre diameter medför detta en lägre utblåsprestanda och en drastisk förhöjning av bullernivån.

Vi avsäger oss därför allt ansvar gällande denna typ av problem.

! Använd inte så kort rör som möjligt.

! Röret skall vara så rakt som möjligt (högsta tillåtna vinkel på böjarna 90°).

! Undvik stora skillnader i rörets tvärsnittsarea.

! Använd rör vars insida är så slät som möjligt.

! Röret skall vara tillverkat av i lag godkända material.



Filterversion

Den utsugna luften avfettas och befrias från odörer innan den leds ut i lokalen igen. När fläkten används med denna version är det nödvändigt att installera ett extra aktivt kolfiltersystem.

Installation

Minsta tillåtna avstånd mellan kokkärlens stödyta på spishällen och köksfläktes underkant är 50cm om det är frågan om en elektrisk spis och 65cm om det är frågan om gasspis eller kombinerad gashäll.

Om spishällens instruktioner anger ett större avstånd skall detta respekteras.



Elektrisk anslutning

Nätspänningen skall motsvara spänningen som anges på märkplåten som sitter inne i fläkten. Om fläkten är utrustad med stickkontakt skall denna anslutas till ett uttag som är lättillgängligt även efter installationen och som uppfyller gällande föreskrifter. I det fall fläkten saknar stickkontakt (*direktanslutning till nätet*), eller om uttaget är placerat på en svåråtkomlig plats skall en godkänd tvåpolig strömbrytare installeras som garanterar en fullkomlig fränkoppling från nätet i samband med överspänningsklass III, i enlighet med installationsbestämmelserna.

Varning! kontrollera innan fläktens krets ansluts med nätspänningen att den fungerar korrekt och är korrekt monterad.

Fläkten är försedd med en speciell elkabel, kontakta därför vårt tekniska servicekontor i det kabeln skadats.

Montering

Innan installationen påbörjas:

- Kontrollera att den införskaffade produktens dimensioner är lämpliga för installationsplatsen.
- Ta ur det/de aktiva kolfiltret/n om sådana är medlevererade (se även den härför gällande paragrafen). Denna /dessa monteras tillbaka endast om fläkten skall användas som filterversion.
- Kontrollera att inget bifogat material (till exempel påsar med skruvar, garantihandlingar etc.) har placerats inne i fläkten (av transportskäl), avlägsna eventuellt och spar.
- Om det är möjligt skall möbler under och intill fläktens installationsområde kopplas ur och avlägsnas i syftet att öka åtkomligheten till taket/väggen där fläkten skall installeras. I annat fall skall möbler och delar i området intill installationsplatsen så långt det är möjligt skyddas. Välj en plan yta och täck den med ett skyddande överdrag där fläkten och medlevererade delar läggs upp.
- Kontrollera också att ett elektriskt uttag finns i närheten av fläktens installationsplats (på tillgänglig plats även när fläkten är monterad) och att det går att ansluta fläkten till en anordning som leder ut röken utomhus (gäller endast Utsugningsversionen).
- Utför alla nödvändiga väggarbeten (t.ex.: installationen av ett eluttag och/eller en öppning för avledningsrörets passage).

Produkt med hög vikt. För flyttning och installation av fläktkåpan krävs minst två personer.

Varning! Innan du ansluter fläkten till elnätet.

Om du har en spishäll **Elica**:

Utför den elektriska anslutningen av fläkten och

spishällen **Elica samtidigt** för att möjliggöra en logisk anslutning mellan fläkten och spishällen Elica (se även avsnittet "**Funktion-Justering av parametrar för automatisk funktion-kalibrering av sensorn**" och "**Funktion-Justering av parametrar för automatisk funktion-Logisk anslutning mellan fläkt och spishällen Elica**")

Om du **INTE** har en spishäll **Elica**:

I detta fall försöker fläkten att ansluta sig till spishällen efter att den har anslutits till elnätet.

Vänta tills fläkten har avslutat försöken att ansluta sig (cirka 5 minuter) och gå vidare med att inaktivera den elektroniska anslutningsmodulen enligt följande:

Med avstängd fläkt tryck samtidigt ner knapparna



och

längre än 10 sekunder (se avsnitt Funktion), fläkten avger en kort ljudsignal (pip) för att indikera att inaktiveringen har genomförts.

Återaktivering av anslutningsmodulen mellan fläkt och spishällen Elica: Med avstängd fläkt tryck samtidigt



in knapparna

och

längre än 10 sekunder (se avsnitt Funktion), fläkten avger en kort ljudsignal (pip) för att indikera att aktiveringen har genomförts.

Funktion

Använd en högre hastighet om matoset är mycket koncentrerat. Vi rekommenderar att starta luftvakuumeringen 5 minuter innan matlagningen inleds och låta den fungera i cirka 15 minuter efter avslutad matlagning.

Vissa modeller kan fungera med en fjärrkontroll som införskaffas separat. Fjärrkontrollen styr fläktens huvudfunktioner.

Kontrollera med Er återförsäljare eller Servicekonor att modellen Ni införskaffat kan fungera med en fjärrkontroll.

Kontrollpanel med 7 tangenter

Vidrör tangenterna lätt för att välja fläktens funktioner.



Automatisk funktion (sensor, anslutning med SNAP® och spishällen Elica (Se här för gällande Avsnitt).



ON/OFF-tangent belysning

Tryck kort för att tända eller släcka spishällens belysning.

Tryck längre för att tända eller släcka huvudbelysningen (gäller endast vissa modeller).



Tangent för val av intensiv utsugningshastighet (utsugningseffekt) - funktionstid 5 minuter varefter fläkten återgår till den medelhöga hastigheten (utsugningseffekten) eller stängs av i det fall den senarelagda avstängningen är aktiverad (kan endast aktiveras med fjärrkontrollen). Tangenten blinkar i båda fallen vilket indikerar att hastighetsinställningen är tidsbestämd.



Tangent för val av hög utsugningshastighet (utsugningseffekt).

Tangenten blinkar när den senarelagda avstängningen är aktiverad (kan endast aktiveras med fjärrkontrollen).



Tangent för val av medelhög utsugningshastighet (utsugningseffekt).

Tangenten blinkar när den senarelagda avstängningen är aktiverad (kan endast aktiveras med fjärrkontrollen).



Tangent för val av låg utsugningshastighet (utsugningseffekt) - när tangenten blinkar indikerar detta att

fettfiltret kräver rengöring.

Tangenten blinkar när den senarelagda avstängningen är aktiverad (kan endast aktiveras med fjärrkontrollen).



OFF-tangent motorn (stand by)

Signal för filtrens Mätning

Fläkten signalerar med jämna intervaller att filtren kräver ett underhåll.



När tangenten MAX tänds med fast sken indikerar detta att fettfiltret kräver ett underhåll.



När tangenten MAX tänds med blinkande sken indikerar detta att det aktiva kolfiltret kräver ett underhåll.

OBS: Signalen för filtrens mätning försätter att fungera under en minut efter att fläkten slagits av, under denna tidsperiod skall signalen för filtrens mätning återställas.

Återställning av signalen för filtrens mätning:



Tryck länge på tangenten

Aktivering av det aktiva kolfiltrets signal för mätning

OBS: detta förfarande skall utföras på avstängd fläkt.

Vanligtvis är denna funktion avaktiverad, tryck länge på



tangenten MAX för att aktivera funktionen, tangenten tänds med fast sken.

För att avaktivera funktionen, tryck länge på tangenten



MAX, tangenten tänds med blinkande sken.

Automatisk funktion (sensor), anslutning av SNAP®-enhet och spishällen Elica

Varning! Fläktens optimala prestanda är beroende av "Inställningen av den *Automatiska Funktionen parametrar*" (se här för gällande avsnitt)

Automatisk funktion (sensor)




Tryck på tangenten S (lysdioden i mitten tänds med vitt




sken).

Fläkten startar med en hastighet som är anpassad efter den koncentration av matos och ånga som fläktens sensor avläser.

Fläktens automatiska funktion med SNAP®


Tryck på tangenten  (lysdioderna "a"- "b" tänds med


oranget sken ) vilket indikerar att fläktens automatiska funktion med SNAP® är aktiverad.

OBS: SNAP® är en extra utsugningsenhet som fungerar parallellt med fläkten. För ytterligare information se SNAP®-enhetens handbok.

Fläktens automatiska funktion med spishällen Elica

Fläktens prestanda beror också på användningen av spishällen Elica.


Tryck på tangenten  (lysdioderna "c"- "d" tänds med

vitt sken ) vilket indikerar att fläkten kan fungera automatiskt tillsammans med spishällen Elica, fläktens prestanda beror därför också på användningen av spishällen Elica.

OBS: den automatiska funktionen med spishäll är endast möjlig med spishällen Elica, för ytterligare information kontakta en officiell återförsäljare eller ett auktoriserat Tekniskt Servicekontor.

Fläktens automatiska funktion med SNAP® och spishäll Elica

Tryck på tangenten  (lysdioderna "a"- "b"- "e" tänds

med orange sken ) vilket indikerar att fläkten kan fungera automatiskt med spishällen och SNAP®

Inställning av den Automatiska Funktionens parametrar

OBS: Samtliga ingrepp för att justera, välja, registrera och utföra logiska anslutningar skall göras på avstängd fläkt (OFF).

Inställningen av parametrarna sker vanligtvis automatiskt varje gång fläkten ansluts till elnätet (t.ex. vid en första installation eller efter ett elavbrott) eller manuellt).


Manuell inställning

Den manuella inställningen skall utföras i det fall den Automatiska Funktionen inte fungerar korrekt och samtidigt som normala miljöförhållanden råder i köket.







Den manuella inställningen inbegriper:

- Justering av fläkten:
- Val av spishäll.
- Logisk anslutning av fläkten med spishällen (i det fall spishällen är från Elica).
- Logisk anslutning av fläkten med SNAP® (i det fall en SNAP®-enhet är tillgänglig).


Justering av fläkten


Tryck länge på tangenten , tangentens samtliga lysdioder blinkar vilket indikerar att justeringen av fläkten har inletts, justeringsprocessen pågår i cirka 5 minuter.


Val av spishäll

Tryck samtidigt på tangenterna   och  tangenterna   och  blinkar under 5 sekunder.

Tryck under denna period ned:

tangent  i det fall det är frågan om en gasspishäll


tangent  det fall det är frågan om en elektrisk spishäll


tangent  i det fall det är frågan om en induktionshäll.

Den nedtryckta tangenten förblir tänd vilket indikerar att valet ägt rum. Efter 10 sekunder blinkar tangenten kort för vilket indikerar att det utförda valet registrerats.

Logisk anslutning av fläkten med spishäll (i det fall spishällen är från Elica).

- anslut fläkten och spishällen Elica samtidigt.
- Fläkten avger 2 akustiska intermittenta signaler (beep) vilket indikerar att den kan ta emot anslutningssignalen från spishällen Elica.
- anslutningsförsöken med spishällen Elica varar i 5 minuter, under denna tidsperiod avger fläkten tre akustiska signaler (beep) i följd vilket indikerar att anslutningen med spishällen Elica ägt rum.
- Kontrollera att anslutningen med spishällen Elica

ägt rum: Tryck på tangenten  (lysdioderna

"c"- "d" tänds med vitt sken )

I det fall den logiska anslutningen av fläkten med spishällen Elica inte lyckades, gör på följande sätt:

Bryt strömtillförseln minst 5 gånger under 30 sekunder.

Upprepa ovan beskrivna förfaranden a-b-c-d

Logisk anslutning av fläkten med SNAP® (i det fall en SNAP®-enhet är tillgänglig).

Anslutningen av fläkten med SNAP® sker automatiskt. Inga inställningar är nödvändiga.

Fjärrkontroll

Varning! En del av denna fjärrkontrolls funktioner kan endast aktiveras med vissa kåpmodeller.

Anslutning av fjärrkontroll:

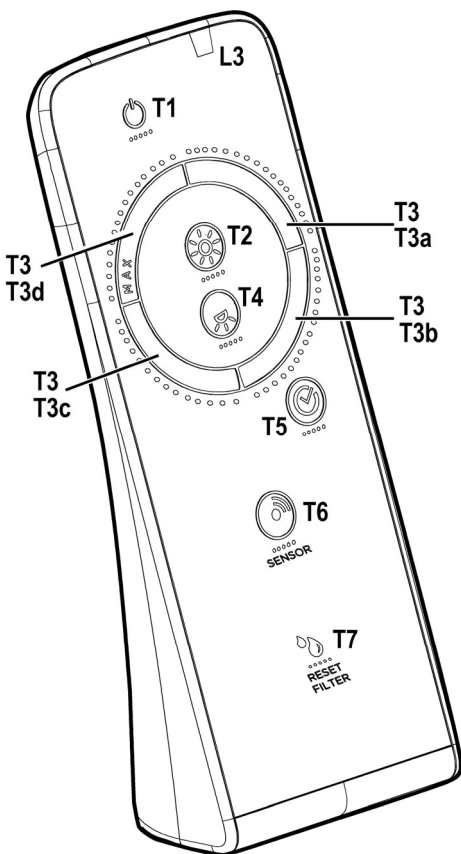
Tryck länge på **T2 +T5** inom den första minuten av kåpens tillförsel. Den lyckade anslutningen kommer att synas på kåpan.

Beskrivning av fjärrkontrollens funktioner

- T1.** AV-knapp
- T2.** PÅ/AV-knapp och justering av den dämpade belysningens intensitet
- T3.** Kontrollknapp för aspirations hastigheten (effekt):
- T4.** PÅ/AV-knapp belysning av spishäll
- T5.** PÅ/AV-knapp fördröjd avstängning av kåpan
- T6.** PÅ/AV-knapp sensor.
- T7.** Återställningsknapp för signalering av filtrens mättnad.
- L3.** Lysdiod kontrollampa för fjärrkontrollens funktion

Anmärkning: rör knapparna med ett lätt tryck för att välja de tillgängliga funktionerna.

- T1.** AV-knapp
Tryck för att stänga av kåpan
- T2.** PÅ/AV-knapp och justering av den dämpade belysningens intensitet
Tryck kort för att slå på eller stänga av den dämpade belysningen
Tryck längre för att justera dess intensitet.
Anmärkning: Den dämpade belysningen finns endast tillgänglig hos några modeller.
- T3.** Kontrollknapp för aspirations hastigheten (effekt)
Rör knappen med start från vilken position som helst och utför en roterande rörelse medurs eller moturs för att öka eller minska aspirations hastigheten.
Knappen är uppdelad i flera sektorer och man kan välja önskad hastighet genom att trycka direkt på motsvarande sektor såsom följer:
T3a: Hastighet 1 (låg aspiration)
T3b: Hastighet 2 (medelaspiration)
T3c: Hastighet 3 (hög aspiration)
T3d: Hastighet 4 (intensiv aspiration)
- T4.** PÅ/AV-knapp ljus spishäll
Tryck för att tända eller släcka spishällens belysning.
- T5.** PÅ/AV-knapp fördröjd avstängning av kåpan.
Tryck för att programmera fördröjd avstängning av kåpan baserad på den aspirations hastighet (effekt) som är aktiv i det ögonblicket:
Hastighet 1 (låg aspiration): 20 minuter
Hastighet 2 (medelaspiration): 15 minuter
Hastighet 3 (hög aspiration) 10 minuter
- T6.** PÅ/AV-knapp sensor.
Tryck länge för att aktivera/inaktivera funktionssättet med sensor som innebär hantering av aspirationen på automatiskt sätt.
Anmärkning: Sensorn finns endast tillgänglig hos några modeller.
- T7.** Återställningsknapp för signalering av filtrens mättnad.



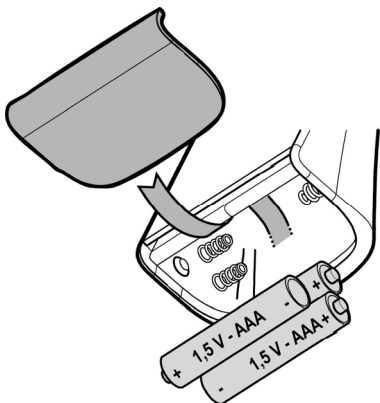
Underhåll av fjärrkontrollen

Rengöring av fjärrkontrollen:

Rengör fjärrkontrollen med en mjuk trasa och ett mildt rengöringsmedel utan slipverkan.

Byte av batteri:

- Öppna batterifacket.
- Byt ut de förbrukade batterierna med 3 nya batterier av 1,5 V typ AAA.
När du sätter in det nya batteriet ska du respektera den polaritet som anges i batterifacket!
- Stäng batterifacket igen.



Batteriåtervinning

Återvinningen av batterierna skall ske i enlighet med alla i landet gällande lagar och bestämmelser. Kasta inte använda batterier med vanliga sopor.

Batterierna skall återvinnas på ett kontrollerat och säkert sätt. För ytterligare information beträffande miljöskydd, återanvändning och återvinning av batterier, kontakta ifrågakvarnande myndighet med ansvar för sopsorteringen.

Underhåll

Varning! Gör alltid fläkten strömlös innan någon typ av underhållsarbete eller rengöring inleds genom att slå ifrån bostadens huvudströmbrytare.

Rengöring

Fläkten skall rengöras ofta, såväl invändigt som utvändigt (åtminstone med samma underhållsintervall som för fettfiltren). Använd endast en trasa fuktad med neutrala rengöringsmedel vid rengöring. **Använd inte några verktyg eller instrument för rengöringen!**

Undvik produkter som innehåller slipmedel.

ANVÄND INTE ALKOHÖL!

Varning! Observera att en bristande rengöring av apparaten och icke utförda filterbyten kan medföra brandrisk. Följ därför ovanstående instruktioner noga.

Tillverkaren fransäger sig allt ansvar för eventuella motorskador, eldsvådor beroende på ett bristande underhåll

eller att dessa instruktioner inte respekterats.

Observera att en bristande rengöring av apparaten och filtren kan medföra brandrisk. Följ därför ovanstående instruktioner noga.

Fettfilter - Fig. 10-27

Detta suger upp fettpartiklar som bildas i samband med matlagningen.

Filtret skall rengöras en gång i månaden (eller när indikatorn för filtrets mättning – om sådan finns på er modell – anger att detta är nödvändigt), med ett mildt rengöringsmedel, för hand eller i diskmaskin, med låg temperatur och kort program.

Vi tvätt i diskmaskin kan fettfiltret av metall missfärgas utan att detta på något sätt påverkar filtrets uppsugningsförmåga.

När filtret skall monteras ur drar man i handtaget som lossas med hjälp av en fjäder.

Kolfilter (gäller endast filterversionen) - Fig. 26

Kolfiltret fångar upp obehagliga odörer som uppstår i samband med matlagningen.

Det finns två typer av aktiva kolfilter:

- **Aktiva kolfilter som kan rengöras.**
- **Aktiva kolfilter som INTE kan rengöras.**

Aktivt kolfilter som kan rengöras

Kolfiltret kan tvättas varannan månad med varmt vatten och ett lämpligt rengöringsmedel, eller i diskmaskin med 65°C (om filtret diskas i diskmaskin skall ett fullständigt program köras utan annan disk i maskinen).

Avlägsna allt överflödigt vatten utan att skada filtret, ta därefter ur dynan som sitter i plastramen och torka den avslutningsvis i ugnen med 100°C i 10 minuter.

Aktivt kolfilter som INTE kan rengöras

Kolfiltret mäts efter en mer eller mindre lång tidsperiod beroende på i vilken utsträckning fläkten används, på typen av matlagning och hur regelbundet fettfiltren rengörs. Det är under alla händelser nödvändigt att ersätta kolfilterpatronen minst var 4 månader.

Filtret kan INTE rengöras eller återanvändas.

Montering

Haka först fast det aktiva kolfiltret bak till på fläktens metallflik och därefter fram till med de båda rattarna.

Nedmontering

Ta ur det aktiva kolfiltret genom att vrida de båda rattarna med vilka det är fixerat i fläkten 90°.

Byte av Lampor - Fig. 28

Fläkten är utrustad med ett belysningsystem som bygger på lysdiodsteknologi.

Lysdioderna garanterar optimal belysning, upp till 10 gånger längre livslängd jämfört med konventionella lampor och möjliggör en energibesparing på 90%.

För inköp av de lysdioder som ska bytas ut ska du vända dig till den tekniska supporten.

Noudata käyttöohjetta huolellisesti. Valmistaja ei vastaa käyttöohjeen noudattamattajättämisestä aiheutuneista haitoista, vahingoista tai tulipaloista. Tuuletin imee savun ja höyryn ja se on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.

Tuuletin voi olla ulkonäöltään erilainen kuin käyttöohjeen kuvissa näkyvä malli. Käyttöohjeet, asennus ja huolto ovat kuitenkin muuttumattomat.

- ! On tärkeää säilyttää ohjekirja tulevaa tarvetta varten. Mikäli laite myydään tai siirretään uudelle omistajalle tai jos laitteen käyttäjä muuttaa, on varmistettava että käyttöohje jää uuden käyttäjän saataville.
- ! Lue käyttöohjeet huolellisesti: ne sisältävät tärkeää tietoa laitteen asennuksesta, käytöstä ja turvallisuudesta.
- ! Älä tee muutoksia laitteen sähköliitännöihin, mekaanisiin osiin tai poistoputkiin.
- ! Tarkista ennen laitteen asennusta, että kaikki osat ovat vahingoittumattomia. Jos laitteessa on viallisia osia, ota yhteys jälleenmyyjään ja keskeytä asennus.

Huom: Symbolilla "(*)" merkityt tarvikkeet ovat vain joissakin malleissa mukana olevia lisävarusteita tai tarvikkeita, jotka on ostettava erikseen.

Turvallisuustietoa

Ennen minkään asennustoimenpiteen aloittamista laite tulee kytkeä irti sähköverkosta irrottamalla liitäntäjohto tai katkaisemalla virta huoneiston pääkytkimestä.

Käytä kaikkien asennus- ja huoltotöiden aikana työkaluja.

Yli 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joiden fyysinen, aistien tai mielen terveys on heikentynyt tai joilla ei ole tarpeellista kokemusta ja tietoa, saavat käyttää tätä laitetta, jos käyttöä valvotaan tai jos heille on annettu laitteen turvallista käyttöä koskevat ohjeet ja he ymmärtävät mahdolliset vaarat.

Valvo, että lapset eivät pääse leikkimään laitteella.

Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai tehdä kunnossapitotoimenpiteitä ilman valvontaa.

Huoneisto on aina tuuletettava hyvin, kun

tuuletinta käytetään yhtäaikaaisesti kaasulla tai muilla polttoaineilla toimivien laitteiden kanssa.

Tuuletin on puhdistettava huolellisesti sekä sisä- että ulkopuolelta (VÄHINTÄÄN KERRAN KUUKAUDESSA, noudata kuitenkin tämän käyttöohjeen neuvoja).

Tuulettimen puhdistusta ja suodattimien vaihtoa ja puhdistusta koskevien määräysten noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa tulipalovaaran.

Tuulettimen alla liekittäminen on ehdottomasti kielletty.

Avotulen käyttö vahingoittaa suodattimia ja voi aiheuttaa tulipalon, siksi sitä on vältettävä joka tapauksessa.

Älä jätä paistumassa olevaa ruokaa ilman valvontaa, jotta kuumentunut öljy ei syty palamaan.

HUOMIO: Liesituulettimen esillä olevat osat voivat kuumentua keittotason käytön aikana.

Käytä ainoastaan lamppujen huolto/vaihto-ohjeessa ilmoitettuja vaihtolamppuja.

Huomio! Älä yhdistä laitetta sähköverkkoon ennenkuin asennus on täysin valmis.

Noudata huolellisesti paikallisten viranomaisten antamia savunpoiston teknisiä ja turvatoimenpiteitä koskevia määräyksiä.

Poistoilmaa ei saa johtaa kaasulla tai muilla polttoaineilla toimivien laitteiden savunpoistohormiin.

Älä käytä liesituuletinta, jos lamppu ei ole paikallaan tai jos lamppuja ei ole

asennettu oikein, sillä seurauksena voi olla sähköisku.

Älä koskaan käytä tuuletinta, jos sen verkkoa ei ole asennettu oikealla tavalla!

Tuuletinta ei saa KOSKAAN käyttää tukipintana, jollei niin ole erikseen mainittu.

Käytä vain laitteen mukana tulevia asennukseen tarkoitettuja kiinnitysruuveja, tai hanki oikeanlaisia ruuveja jos ne eivät kuulu varustukseen. Käytä Asennusohjeen mukaisia oikean pituisia ruuveja.


Epäselvissä tapauksissa ota yhteys tekniseen tukeen tai vastaavaan asiantuntijaan.

HUOMIO! Kiinnitysruuvien ja -laitteiden ohjeiden vastainen asennus voi vaikuttaa sähköturvallisuuteen.

Valmistaja ei vastaa käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä aiheutuneista haitoista, vahingoista tai tulipaloista.

Tämä laite on valmistettu EU-direktiivin 2012/19/EC, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) mukaisesti. Hävittämällä laitteen asianmukaisesti käyttäjä voi ehkäistä mahdolliset ympäristölle ja ihmisten terveydelle haitalliset seuraukset



Tuotteesta tai tuoteasiakirjoista löytyvä merkki  ilmoittaa, että tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä ja että se on toimitettava sähkö- ja elektronisten laitteiden kierrätyspisteeseen. Laite on hävitettävä paikallisten jätteenkäsittelysäännösten mukaisesti. Jos tarvitset lisätietoja laitteen käsittelystä, palautuksesta ja kierrätyksestä, ota yhteys paikalliseen viranomaiseen, jätehuoltoon tai liikkeeseen josta tuote on ostettu.

Laitteisto suunniteltu, testattu ja valmistettu seuraavien standardien mukaisesti:

- Turvallisuus: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Suorituskyky: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Suositukset oikeaa

käyttöä varten ympäristövaikutusten vähentämiseksi: Kytke liesikupu päälle miniminopeudelle, kun aloitat kypsennyksen, ja pidä sitä päällä muutama minuutti kypsennyksen jälkeen. Nosta nopeutta vain, jos tilassa on runsaasti savua tai höyryä, ja käytä tehostettua-/ja nopeutta/nopeuksia vain erityistarpeessa. Vaihda aktiivihillisuodatin-/suodattimet, kun haluat säilyttää hyvän hajujenpoistotehokkuuden. Puhdista rasvasuodatin-/suodattimet, kun haluat säilyttää hyvän rasvasuodatustehokkuuden. Käytä tässä oppaassa annetun kanavointijärjestelmän maksimiläpimittaa tehokkuuden parantamiseksi ja melun vähentämiseksi.

HUOMIO! Kiinnitysruuvien ja -laitteiden ohjeiden vastainen asennus voi vaikuttaa sähköturvallisuuteen.

Käyttö

Tuuletin on tarkoitettu käytettäväksi joko imukupersiona ulkoisella poistolla tai suodatinversiona Sisäilmaa kierrättäen.



Imukupersio

Höyry poistuu ulos liitoslaippaan kiinnitetyn poistoputken kautta.

Poistoputken on oltava halkaisijaltaan samankokoinen kuin liitosrenkas.

Huomio! Poistoputki ei kuulu varustukseen ja se on ostettava erikseen.

Vaakasuurassa osassa putken on taivuttava hieman ylöspäin (noin 10°), siten että ilma kulkeutuu helpommin ulos.

Jos tuulettimessa on hiilisuodattimet, ne on irrotettava.

Liitä liesituuletin poistoputkiin sekä seinän poistoaukkoihin, joiden halkaisija on yhtä suuri kuin ilman ulostuloaukossa (liitäntälaipassa).

Halkaisijaltaan pienempien poistoputkien ja seinän poistoaukkojen käyttö aiheuttaa imutehon pienentymistä ja meluisuuden huomattavan lisäyksen.

Kieltäydytään siten kaikesta vastuusta kyseisessä tapauksessa.

- ! Käytä mahdollisimman lyhyttä putkea.
- ! Käytä putkea, jossa on mahdollisimman vähän mutkia (max taivutus: 90°)
- ! Älä tee suuria muutoksia putkiston alueella.
- ! Käytä sisäpinnaltaan mahdollisimman sileää putkea.
- ! Putkimateriaalin on oltava normien mukaista.



Suodatinversio

Suodatetusta ilmasta poistuu rasva ja pahat hajut ennen kuin se palautuu takaisin huoneistoon. Kun tuuletinta käytetään tässä toimintamallissa, siihen on asennettava aktiivihilliä lisäsuodatinjärjestelmä.

Asennus

Lieden keittotason tukipinnan ja keittiötuuletin alimman osan välinen minimietäisyys on oltava vähintään 50cm sähköliesien osalta ja 65cm kaasu- ja sekaliesien osalta.

Jos kaasulieden käyttöohjeissa vaaditaan suurempi etäisyys, on se otettava huomioon.



Sähkölaitantä

Verkon jännitteen on oltava sama kuin tuuletin sisäpuolella olevassa tyyppikilvessä ilmoitettu jännite. Jos laitteessa on pistoke, liitä tuuletin voimassaolevien normien mukaiseen pistorasiaan, joka sijaitsee sellaisessa paikassa, että siihen pääsee käsiksi myös asennuksen jälkeen. Jos laitteessa ei ole pistoketta (suora liitos verkkoon) tai pistoke ei ole sellaisessa paikassa että siihen pääsee käsiksi myös asennuksen jälkeen, käytä normien mukaista kaksinapaista katkaisijaa, jolla varmistetaan että laite saadaan kokonaan irti sähköverkosta, jos ylijännite kategoria on III, asennussääntöjen mukaisesti.

Huomio! Tarkista aina, että verkkokaapeli on asennettu oikealla tavalla ennen kuin yhdistät tuuletin sähköverkkoon ja tarkista että se toimii oikein.

Tuulettimessa on erityinen sähköjohto; jos johto rikkoutuu, pyydä uusi johto tekniseltä tueltä.

Asennus

Ennen asennuksen aloittamista:

- Tarkista että hankittu laite mahtuu sille varattuun paikkaan.
- Irrota aktiivihiiisuodatin/aktiivihiiisuodattimet jos ne kuuluvat varustukseen (katso myös niitä koskeva kappale). Se/ne asennetaan vain jos tuuletinta halutaan käyttää suodatinversiona.
- Tarkista, että tuuletin sisällä ei ole (kuljetuksesta johtuen) pakkausmateriaalia (esimerkiksi ruuveja, takuupapereita tms sisältäviä kirjekuoria). Jos sellaisia on, ota ne pois ja säilytä ne.
- Jos mahdollista, irrota ja siirrä tuuletin alla ja sen asennusalueen ympärillä olevat huonekalut, jotta pääset helpommin käsiksi kattoon/seinään, johon tuuletin asennetaan. Muussa tapauksessa suojaa huonekalut ja muut asennusalueella olevat kohteet mahdollisimman hyvin. Valitse tasainen alusta ja peitä se suojalevyllä, jonka päälle voit laittaa tuuletin ja sen varusteet.
- Tarkista lisäksi, että tuuletin asennusalueen lähellä (sitä enemminkin) on pistorasia ja että tuuletin voidaan yhdistää ulkoiseen savunpoistolaitteeseen (ainoastaan Imukupversiossa).
- Tee kaikki tarpeelliset muuraustyöt (esim: pistorasian asennus ja/tai poistoputkea varten tarvittava aukko).

Hyvin painava tuote, liesituuletin siirtäminen ja asennus vaatii ainakin kaksi henkilöä.

Huomio! Ennen liesituuletin liittämistä sähköverkkoon.

Jos käytössä on Elica-keittotaso:

Suorita liesituuletin ja Elica-keittotason sähköliittämät **samanaikaisesti**, jotta liesituuletin ja Elica-keittotason looginen liittäminen olisi mahdollinen (ks. myös kappale "**Toiminta-Automaattitoiminnan parametrien säätö-Sensorin kalibrointi**" ja "**Toiminta-Automaattitoiminnan parametrien säätö-Liesituuletin ja Elica-keittotason looginen yhteys**").

Jos käytössä ei ole Elica-keittotaso:

Tässä tapauksessa liesituuletin yrittää joka tapauksessa yhteyttä keittotasoon, sen jälkeen kun se on liitetty verkkoon.

Odota, että liesituuletin päättää yhdistämisyrityksen (noin 5 min) ja kytke elektroninen yhteysmoduuli sitten pois päältä seuraavasti:

Kun liesituuletin on sammutettu, paina samanaikaisesti



yli 10 s ajan painikkeita (ks. Toiminta-kappale). Liesituuletin antaa merkkiäänä (piip) pois kytkennän onnistumisesta.

Liitäntämoduulin takaisinkytkentä liesituuletin ja Elica-keittotason välillä: Kun liesituuletin on sammutettu, paina samanaikaisesti yli 10 s ajan



painikkeita (ks. Toiminta-kappale). Liesituuletin ilmoittaa merkkiäänellä (piip) tapahtuneesta aktivoinnista.

Toiminta

Käytä maksiminopeutta jos keittiössä on erityisen paljon höyryä. On suositeltavaa käynnistää tuuletus 5 minuuttia ennen ruoanlaiton aloittamista ja antaa sen toimia noin 15 minuuttia ruoanlaiton lopettamisesta.

Joihinkin malleihin kuuluu lisävarusteena kaukosäädin, jolla voidaan säädellä liesituulettimen tärkeimpiä toimintoja. Tarkistakaa jälleenmyyjältä tai valtuutetulta huoltoliikkeeltä omistamanne mallin soveltuvuus.

Ohjaustaulu seitsemällä painikkeella

Liesituulettimen toiminnon valitsemiseksi riittää painikkeen hipaisu.



Automaattitoiminta (sensori) ja kytkentä SNAP® :n ja Elica-keittotason kanssa (Katso aiheeseen liittyvä kappale)



Valon ON/OFF Painike

Keittotason valot syttyvät tai sammuvat painamalla painiketta vähän aikaa. Hajavalvo syttyy tai sammuu painamalla painiketta pitkään (vain joissakin malleissa).



Intensiivisen nopeuden (imutehon) valitsin- kesto 5 minuuttia, minkä jälkeen laite palautuu keskinopeudelle (imuteholle) tai sammuu, jos ajastustoiminto on aktivoitu (ainoastaan kaukosäätimellä). Painike vilkkuu molemmissa tapauksissa nopeuden ajastuksen merkiksi.



Suuren nopeuden (imutehon) valitsin.

Painike vilkkuu, jos liesituulettimen sammutuksen ajastus on aktivoitu (ainoastaan kaukosäätimellä).



Keskinopeuden (imutehon) valitsin-

Painike vilkkuu, jos liesituulettimen sammutuksen ajastus on aktivoitu (ainoastaan kaukosäätimellä).



Matalan nopeuden (imutehon) valitsin – kun painike vilkkuu, rasvasuodatin on pestävä.

Painike vilkkuu, jos liesituulettimen sammutuksen ajastus on aktivoitu (ainoastaan kaukosäätimellä).



Moottorin OFF painike (stand by)

Suodattimien vaihtotarpeen hälytys

Liesituuletin ilmoittaa säännöllisin väliajoin suodattimien huollon tarpeesta.



Painikkeessa palaa kiinteä valo: huolla rasvasuodatin



Painikkeen valo vilkkuu: huolla aktiivihiiisuodatin

Huomio: Suodattimien vaihtotarpeen hälytys on näkyvissä minuutin ajan liesituulettimen sammuttamisen jälkeen ja tämän ajan kuluessa suodattimien vaihdon aikaväli nollataan.

Vaihtotarpeen hälytyksen asetus alkutilaan:



Paina pitkään painiketta

Aktiivihiiisuodattimen vaihtotarpeen hälytyksen aktivointi

Huomio: toiminto suoritetaan liesituulettimen ollessa sammutettuna.

Osoitin ei tavallisesti ole käytössä, paina pitkään



painiketta toiminnon aktivoimiseksi: painikkeeseen syttyy kiinteä valo.

Toiminnon saa pois päältä painamalla pitkään painiketta



: painikkeen valo alkaa vilkkua.

Automaattitoiminta (sensori) ja yhteys SNAP® :n ja Elica-keittotason kanssa

Huomio! Liesituulettimen hyvä toiminta riippuu ”Automaattitoiminnan parametrien säätö” kappaleen ohjeista (katso aiheeseen liittyvä kappale)

Huom: Automaattitoiminta keittotason kanssa on mahdollista vain Elica-keittotason kanssa. Lisätietoja varten ota yhteyttä viralliseen jälleenmyyjään tai valtuutettuun tekniseen tukeen.

Automaattitoiminta (sensori)




Paina painiketta (keskimmäiseen LED-valoon “c”



). Liesituuletin käynnistyy sopivalle nopeudelle riippuen ruoanlaitosta aiheutuneen höyryn määrästä, jonka liesituulettimeen asennettu sensori on tunnistanut.

SNAP®:lla varustetun liesituulettimen automaattitoiminta


Paina painiketta  (LED valoihin "a"- "b" sytty


oranssi valo ),
merkiksi siitä, että liesituuletin voi toimia automaattisesti
SNAP® -kytkennällä

Huomio: **SNAP®** on lisäimuyksikkö, joka voi toimia yhdessä
liesituulettimen kanssa. Lisätietoa asiasta saat **SNAP®**:n
mukana tulevasta ohjekirjasta.


Liesituulettimen automaattitoiminta Elica-keittotason kanssa


Liesituulettimen toiminta riippuu myös Elica-keittotason
käytöstä.

Paina painiketta  (LED valoihin "c"- "d" sytty

valkoinen valo ) merkiksi siitä, että liesituuletin voi
toimia automaattisesti Elica-keittotason kanssa.
Liesituulettimen toiminta riippuu tämän vuoksi myös Elica-
keittotason toiminnasta.

Liesituulettimen automaattitoiminta SNAP®:n ja Elica-keittotason kanssa

Paina painiketta  (LED valoihin "a"- "b"- "e" sytty

oranssi valo ) merkiksi siitä, että liesituuletin voi toimia
automaattisesti keittotason kanssa ja **SNAP®** -kytkennällä.

Automaattitoiminnan parametrien säätö

Huomio: Kaikki alla olevat kalibrointiin, valintaan,
säätöön ja loogiseen ohjaukseen liittyvät toimet voidaan
tehdä liesituulettimen ollessa sammutettuna (OFF).
Parametrien säätö tapahtuu säännöllisesti ja
automaattisesti aina, kun liesituuletin liitetään
sähköverkkoon (esimerkiksi ensimmäisen asennuksen
yhteydessä tai sähkökatkoksen jälkeen) tai
manuaalisesti.

Manuaalinen säätö

Manuaalinen säätö tehdään, kun Automaattinen toiminto
ei toimi riittävän hyvin ja kun keittiön huoneilman
laatu on normaali.

Manuaaliseen säätöön sisältyy:






- Liesituulettimen kalibrointi:
- Keittotason valinta (kaasu, induktio tai sähköinen).
- Liesituulettimen ja keittotason looginen yhteys (jos
käytössä Elica-keittotaso)
- Liesituulettimen ja **SNAP®** -kytkennän looginen
yhteys (jos laitteessa **SNAP®**)

Liesituulettimen kalibrointi




Paina pitkään painiketta , kaikki painikkeen
LED-valot vilkkuvat merkiksi siitä, että kalibrointi on
alkanut. Kalibrointi kestää noin 5 minuuttia.

Keittotason valinta (kaasu, induktio tai sähköinen)

Paina pitkään yhtäaikaaisesti painiketta



 ja  : painikkeet ,  ja

alkavat vilkkua 5:n sekunnin ajan.

Tämän ajan kuluessa paina:

painiketta  kun kyseessä on kaasukeittotaso
painiketta  kun kyseessä on sähkökeittotaso
painiketta  kun kyseessä on induktiotaso
Valitun painikkeen valo palaa merkiksi valinnasta,
10 sekunnin kuluttua painike vilkkuu vähän aikaa
merkiksi siitä, että tehty valinta on rekisteröity.

Liesituulettimen ja keittotason välinen looginen yhteys (jos käytössä Elica-keittotaso)

- a. Yhdistä liesituuletin ja Elica-keittotaso
samaan aikaaisesti.
- b. liesituuletin antaa 2 jaksottaista äänimerkkiä (piip)
merkiksi siitä, että se voi ottaa vastaan Elica-
keittotason yhteysignaalin.
- c. yhteysyritykset Elica-keittotasoon kestävät 5
minuuttia, minkä aikana liesituuletin antaa 3
peräkkäistä äänimerkkiä (piip) merkiksi siitä, että
yhteys Elica-keittotasoon on muodostettu.
- d. Tarkista muodostettu yhteys Elica-keittotasoon:

Paina painiketta  (LED valoihin "c"- "d"
)
sytty valkoinen valo

Jos liesituulettimen ja Elica-keittotason looginen yhteys ei onnistu, toimi seuraavalla tavalla:

Irrota liesituuletin sähköverkosta ja yhdistä se
uudelleen vähintään 5 kertaa 30 sekunnin kuluessa.
Toista yllä kuvatut toiminnot **a-b-c-d**.

Looginen yhteys liesituulettimen ja SNAP®:n välillä (jos SNAP® käytössä).

Liesituulettimen ja SNAP® -kytkennän yhteys on
automaattinen eikä vaadi minkäänlaisia asetuksia.

Kaukosäädin

Huomio! Jotkut tämän kaukosäätimen toiminnot ovat aktivoitavissa vain tiettyjen liesikupumallien kanssa.

Kaukosäätimen liittäminen:

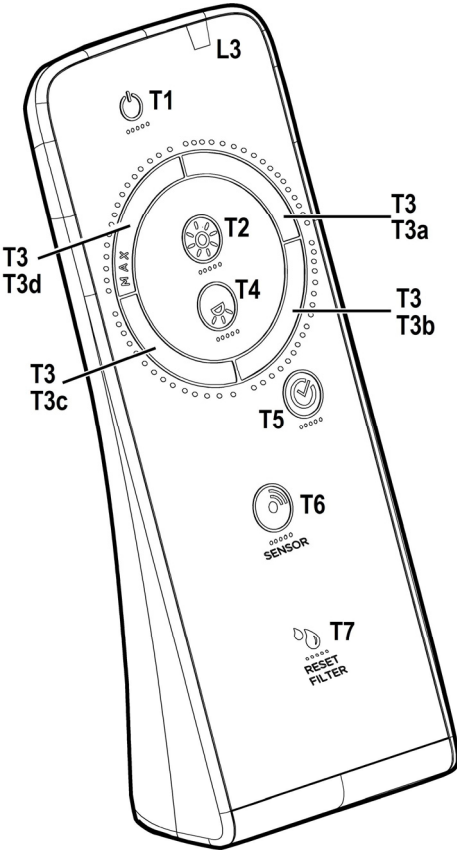
Paina pitkään **T2** + **T5** liesikuvun päällä olon ensimmäisen minuutin aikana. Tapahtunut liitäntä ilmoitetaan liesikuvussa.

Kaukosäätimen toimintojen kuvaus

- T1.** OFF-painike
- T2.** ON/OFF-painike ja hajavalon voimakkuuden säätö
- T3.** Imunopeuden (tehokkuus) ohjauspainike:
- T4.** Keittotason valon ON/OFF-painike
- T5.** Liesikuvun viivytetyn sammutuksen ON/OFF-painike
- T6.** Sensorin ON/OFF-painike.
- T7.** Suodattimen täyttymisen ilmoituksen nollauksen painike.
- L3.** Kaukosäätimen toiminnan merkivalo

Huom: saatavilla olevien toimintojen valitsemiseksi kosketa painikkeita painamalla kevyesti.

- T1.** OFF-painike
Paina liesikuvun sammuttamiseksi
- T2.** ON/OFF-painike ja hajavalon voimakkuuden säätö
Paina lyhyesti hajavalon syyttämiseksi tai sammuttamiseksi
Paina pidempään valon voimakkuuden säätämiseksi.
Huom: Hajavalaistus on saatavilla vain joissakin malleissa.
- T3.** Imunopeuden (tehokkuus) ohjauspainike
Kosketa painiketta lähemällä mistä kohdasta tahansa ja siirtymällä kiertäen myötäpäivään tai vastapäivään imunopeuden lisäämiseksi tai vähentämiseksi.
Painike on jaettu useampaan osioon. Haluttu nopeus voidaan valita painamalla suoraan vastaavaa osiota seuraavalla tavalla:
T3a: Nopeus 1 (matala imunopeus)
T3b: Nopeus 2 (imun keskinopeus)
T3c: Nopeus 3 (korkea imunopeus)
T3d: Nopeus 4 (tehokas imu)
- T4.** Keittotason valon ON/OFF-painike
Paina keittotason valaistuksen syyttämiseksi tai sammuttamiseksi.
- T5.** Liesikuvun viivytetyn sammutuksen ON/OFF-painike.
Paina liesikuvun viivytetyn sammutuksen säätämiseksi sen hetkisen imunopeuden perusteella (tehokkuus):
Nopeus 1 (matala imunopeus): 20 minuuttia
Nopeus 2 (imun keskinopeus): 15 minuuttia
Nopeus 3 (korkea imunopeus): 10 minuuttia
- T6.** Sensorin ON/OFF-painike.
Pidä painettuna pitkään imun hallinnan automaattitilan sensorin toimintatilan kytkemiseksi päälle/pois kytkemiseksi.
Huom: Sensori on saatavilla vain joissakin malleissa.
- T7.** Suodattimen täyttymisen ilmoituksen nollauksen painike.



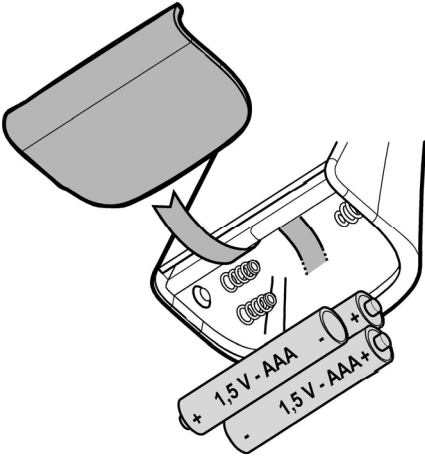
Kaukosäätimen huolto

Kaukosäätimen puhdistus:

Kaukosäädin puhdistetaan pehmeällä kankaalla ja neutraalilla hankaamattomalla pesuaineella

Paristojen vaihto:

- Avaa paristokotelo.
- Vaihda kulunut paristo kolmeen uuteen 1,5 V tyyppin AAA paristoon.
Noudata paristokotelon napojen suuntia uuden pariston asettamisessa!
- Sulje paristotila.



Akkujen hävittäminen

Akut on hävitettävä kussakin maassa voimassaolevien määräysten ja lakien mukaisesti. Akkuja ei saa hävittää normaali-jätteen mukana.

Akut on hävitettävä turvallisesti.

Ympäristönsuojelua, akkujen kierrätystä ja hävitystä koskevaa tietoa saa jätteenkäsittelylaitoksilta.

Huolto

Huomio! Irrota laite aina virtalähteestä ennen puhdistus- tai huoltotoimenpiteitä, irrota virtajohdon pisteke verkkovirtapistorasiasista tai katkaise virta kodin sähköverkosta.

Puhdistus

Liesituuletin tulee puhdistaa säännöllisesti sekä sisä- että ulkopuolelta (vähintään yhtä usein kuin rasvasuodattimenhuoltoa). Puhdistusta varten käytä **YKSINOMAAN** neutraaleihin pesuaineisiin kostutettua liinaa. **ÄLÄ KÄYTÄ PUHDISTUKSESSA TYÖKALUJA TAI VÄLINEITÄ!**

Vältä hankaavien tuotteiden käyttöä. **ÄLÄ KÄYTÄ ALKOHOLIA!**

Huomaa: Laitteen puhdistukseen ja vaihtoon sekä suodattimien puhdistukseen kuuluvien ohjeiden noudattamatta

jättäminen aiheuttaa tulipalovaaran. Näin ollen suositellaan annettujen ohjeiden noudattamista.

Vastuuta ei oteta mahdollisista moottorille aiheutuvista vahingoista, väärin suoritetusta huollosta syntyvistä tulipaloista tai edellä mainittujen varoitusten noudattamatta jättämisestä.

Rasvasuodatin

Kuvat 10-27

Se pidättää ruuanlaitosta syntyvät rasvahiukkaset.

Rasvasuodatin on puhdistettava kerran kuukaudessa (tai kun suodattimien kyllästyksen merkkipärijärjestelmä ilmoittaa puhdistuksen tarpeesta – jos laitteessa on tämä järjestelmä), miedolla pesuaineella, käsin tai astianpesukoneessa alhaisella lämpötilalla ja lyhyellä pesuohjelmalla.

Metallinen rasvasuodatin voi haalistua astianpesukoneessa, mutta tämä ei vaikuta sen suodatustehoon millään tavalla. Rasvasuodatin irrotetaan vetämällä jousikahvasta.

Hiilisuodatin (ainoastaan suodatinversiossa)

Kuva. 26

Imee ruuanlaitosta aiheutuvat epämiellyttävät hajut.

Aktiivihiilisuodatin voi olla seuraavanlainen:

- **Pestävä aktiivihiilisuodatin**
- **Kertakäyttöinen hiilisuodatin**

Pestävä aktiivihiilisuodatin

Hiilisuodatin voidaan pestä kahden kuukauden välein lämpimässä vedessä ja sopivalla pesuaineella tai astianpesukoneessa 65°C lämpötilassa (astianpesukoneessa koko pesuohjelmalla, älä laita samaan pesuun astioita). Poista ylimääräinen vesi vahingoittamatta suodatinta ja laita se kuivumaan 100°C uuniin 10 minuutin ajaksi.

Vaihda levy 3 vuoden välein ja aina kun kangas on rikkoutunut.

Kertakäyttöinen hiilisuodatin

Hiilisuodattimen kyllästys tapahtuu pidemmän käytön jälkeen riippuen keittotyyppistä ja rasvasuodattimen puhdistustiheydestä. Joka tapauksessa suodatin on vaihdettava vähintään neljän kuukauden välein.

Sitä EI voi pestä eikä käyttää uudestaan

Asennus

Kiinnitä aktiivihiilisuodatin ensin takaosastaan tuulettimeen metalliosaan ja sen jälkeen etupuolelta kahdella nupilla.

Purkaminen

Irrota aktiivihiilisuodatin kiertämällä **90°** nuppeja, joilla se on kiinnitetty tuulettimeen.

Lamppujen vaihto

Kuva 28

Tuulettimessa on LED teknologiaan perustuva valaistusjärjestelmä.

LED valot takaavat parhaan mahdollisen valaistuksen, lamppujen kesto on 10 kertaa parempi kuin perinteisten lamppujen ja niiden avulla säästetään 90% energiaa. Vaihdeettävien led-valojen tilausta varten voit olla yhteydessä tekniseen asiakaspalveluun.

Instruksjonene i denne håndboken må følges nøye. Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for eventuelle uhell, skader eller brann på apparatet som skyldes at bruksanvisningen i denne håndboken ikke har blitt overholdt. Ventilatoren er ment for avtrekk av røyk og damp fra matlaging og er kun til husholdningsbruk.

Ventilatorhetten kan se annerledes ut enn det som vises på tegningene i denne håndboken. Bruksanvisningen, vedlikehold og installasjon forblir allikevel de samme.

! Det er viktig å oppbevare denne håndboken for å kunne konsultere den i ethvert øyeblikk. Ved salg, overdragelse eller flytting av produktet, må man forsikre seg om at den følger med.

! Les bruksanvisningen nøye: den inneholder viktige informasjonen om installasjon, bruk og sikkerhet.

! Ikke utfør elektriske eller mekaniske endringer på produktet eller på avtrekksrørene.

! Før man fortsetter med installasjon av apparatet, skal man undersøke at ingen komponenter er skadet. Hvis det skulle være skade på komponentene, skal man ta kontakt med forhandleren og ikke fortsette med installasjonen.

MERK: De delene som er merket med symbolet "(*)" er ekstratstyr som kun leveres med noen modeller, eller er deler som ikke leveres, men må anskaffes separat.

Advarsel

Før det utføres et hvilket som helst vedlikehold eller rengjøring må hetten kobles fra strømmen, enten ved å dra ut støpselet eller ved å kutte strømmen i hele huset.

Bruk alltid arbeidshansker under hele installasjonen og når det utføres vedlikehold.

Dette apparatet kan benyttes av barn fra 8 år og oppover og av personer med svekkede fysiske, følelsesmessige eller mentale egenskaper, eller manglende erfaring og kjennskap, hvis de overvåkes eller hvis de er opplært til å ta apparatet i bruk på en sikker måte og er informert om tilhørende farer.

Pass på at barn ikke leker med apparatet.

Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn, med mindre de overvåkes.

Rommet må være tilstrekkelig ventilert hvis hetten anvendes sammen med andre apparater som forbrenner gass eller annet brensel.

Hetten må vaskes ofte både innvendig og utvendig (MINST EN GANG I MÅNEDEN), overhold uansett indikasjonene som er oppført i vedlikeholdsinstruksjonene i denne veiledningen.

Manglende overholdelse av reglene for rengjøring av hetten og utbytting og rengjøring av filter, kan føre til brann.

Det er strengt forbudt å lage flambert mat under hetten.

Frie flammer kan skade filtrene og medføre brann og må derfor alltid unngås.

Frityrsteking må overvåkes for å unngå at oljen blir for varm og antennes.

VÆR OPPMERKSOM: Hettens tilgjengelige deler kan bli varme når koketoppen er i drift.

Bruk kun samme type lyspære som indikeres i avsnittet vedlikehold/utbytting av lyspære i denne veiledningen når lyspæren skal byttes ut.

Vær oppmerksom! Ikke kobl apparatet til strømmettet før installasjonen er helt ferdig.

Når det gjelder tekniske mål og sikkerhet for røykuttak, følg nøye alle lokale forskrifter og regler.

Oppsugd luft må ikke føres inn i et rør

som benyttes som uttak for apparater med gassforbrenning eller annen brensel.

Ikke bruk hetten uten lyspære eller med feilmontert lyspære, da det finnes fare for elektriske støt.

Ikke bruk hetten med feilmontert rist!

Hetten må ALDRI brukes som støtteflate, med mindre dette er uttrykkelig indikert.


Bruk kun de festeskruene som leveres sammen med apparatet for å utføre installasjonen eller, hvis de ikke utleveres, kjøp riktige skruer. Bruk riktig lengde på skruene som er oppført i Installasjonsveiledningen. Vennligst ta kontakt med et autorisert servicesenter eller lignende kvalifisert personell hvis man er i tvil.

VÆR OPPMERKSOM! Manglende installasjon av skruer og festeordninger i samsvar med disse instruksjonene kan føre til elektriske farer.

Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for eventuelle problemer, skader eller brann grunnet en manglende overholdelse av instruksjonene i denne håndboken.

Dette apparatet er merket i konformitet med EU-direktiv 2012/19/EC, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Ved å forsikre seg om at dette produktet kasseres forskriftsmessig, bidrar brukeren med å forebygge mulige negative miljø- og helsekonsekvenser.



Symboler  på produktet eller på papirer som følger med viser at dette produktet ikke må behandles som vanlig husholdningsavfall, men må leveres til et egnet gjenvinningscenter for elektrisk og elektronisk avfall. Produktet må kasseres i henhold til lokale normer for kassering av avfall. For videre informasjon om behandling, gjenvinning og resirkulering av dette produktet kan du kontakte egnet lokalt kontor, renovasjonskontoret for husholdningsavfall eller butikken hvor du kjøpte produktet.

Apparatet er utformet, testet og produsert i henhold til:

- Sikkerhet: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.
- Kapasitet: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.
- Elektromagnetisk kompatibilitet EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3.

Forslag til riktig bruk for å redusere miljøpåvirkning: Skru På ventilatorheten på minimum hastighet når du starter matlagingen og lå den holdes i gang i noen minutter etter at matlagingen er ferdig. Øk hastigheten kun ved store mengder røyk og damp og bruk boost-hastighet(er) kun i ekstreme situasjoner. Skift ut kullfilter når det er nødvendig for å opprettholde optimal effektivitet for odørreduksjon. Rengjør fettfilter når det er nødvendig for å opprettholde optimal effektivitet for fettfilter. Bruk maksimum diameter på kanalsystemet som er angitt i denne bruksanvisningen for å optimalisere effektivitet og minimere støy.

ADVARSEL! Manglende installering av skruer og festeordninger i samsvar med disse instruksjonene kan medføre elektrisk fare.

Bruksmåte

Ventilatorheten er laget for å brukes med direkte avtrekk der avtrekksluften føres ut i friluft, eller med resirkulering av avtrekksluften.



Direkte avtrekk

Dampene føres ut i friluft gjennom et avløpsrør som er festet til koblingsflensen.

Diameteren i avløpsrøret må tilsvare diameteren på tilslutningsringen.

Bemerk! Avløpsrøret er ikke medlevert, men må kjøpes separat.

På den vannrette delen skal røret ha en lett inklinasjon oppover (cirka 10°), slik at det lettere kan føre ut luften.

Hvis ventilatoren er utstyrt med kullfilter, må disse fjernes.

Koble ventilatoren til rør og avtrekksåpning i veggen med en diameter tilsvarende luftuttaket (koblingsflensen).

Bruk av rør og avtrekksåpning på veggen med en mindre diameter, vil medføre en minsking i avtrekksytelsene og en drastisk økning av støyen.

Ethvert ansvar gjeldende dette fraskrives derfor.

! Bruk et så kort rør som mulig.

! Bruk et rør med færrest mulig vinkler (vinkelen må aldri være skarpere enn 90°).

! Unngå drastiske endringer i rørets tverrsnitt.

! Bruk et rør som er så glatt som mulig på innsiden.

! Rørmaterialet må være godkjent etter gjeldende normer.



Resirkulering av luften

Luften som suges opp blir rensset, og fett og lukter fjernes før den føres tilbake i rommet. Hvis man vil bruke ventilatoren i denne versjonen, er det nødvendig å installere et ekstra filtersystem basert på aktivt kull.

Installasjon

Minimumsavstanden mellom koketoppen og undersiden av kjøkkenventilatoren må ikke være på mindre enn 50cm når det gjelder elektriske kokeplater og 65cm når det gjelder gassbluss og kombinerte koketopper.

Dersom bruksanvisningen for et gasskokeapparat opererer med en større avstand, må denne overholdes.



Elektrisk tilslutning

Nettspenningen må være i samsvar med den elektriske spenningen som angis på typeskiltet inne i ventilatoren. Hvis det følger med støpsel, kobles ventilatoren til en lett tilgjengelig stikkontakt som er godkjent i henhold til gjeldende normer. Stikkontakten må være lett tilgjengelig også etter installasjonen. Hvis det ikke følger med støpsel (direkte kobling til strømmettet), eller stikkontakten selv etter installasjonen ikke er lett tilgjengelig, må man sette på en godkjent topolet bryter som garanterer fullstendig frakobling fra strømmettet i situasjonene som oppstår i kategorien overspenning III, i henhold til installasjonsreglene.

Merk! Før man kobler ventilatorens strømkrets til strømmettet og fastslår at alt fungerer korrekt, må man alltid kontrollere at strømledningen er korrekt montert.

Ventilatoren har en spesiell strømledning; dersom denne skades, skal man henvende seg til kundeassistenten for kjøp av en ny.

Montering

Før installasjonen:

- Kontroller at produktet har passe størrelse i forhold til plassen du har valgt å installere det på.
- Ta vekk det aktive kullfilteret/de aktive kullfiltrene dersom ventilatoren er utstyrt med dette/disse. (se også tilhørende paragraf). Dette/disse gjenmonteres bare om man vil bruke ventilatoren med resirkulering av luften.
- Kontroller at det ikke ligger igjen tilbehørsutstyr (f.eks. poser med skruer, garantipapir, o.s.v.) inne i ventilatorhetten etter transporten. Ta det i så fall ut og ta vare på det.
- Dersom det er mulig, er det best å demontere og ta vekk møblene under og rundt ventilatorhettens installasjonsområde for å ha bedre tilgjengelighet til taket/veggen hvor ventilatorhetten skal installeres. Ellers må man så langt det er mulig beskytte møblene rundt og alle delene som berøres av installasjonen. Velg en flat overflate og dekk den med en beskyttelse som du kan sette ventilatorhetten og tilbehørsutstyret på.
- Kontroller dessuten at det er en tilgjengelig stikkontakt i nærheten av ventilatorhettens installasjonsområde (tilgjengelig også etter at ventilatorhetten er montert) og at det er mulig å koble seg til en innretning for

røykavtrekk som går ut i friluft (kun for Sugefunksjon).

- Gjør alle nødvendige murarbeider (f.eks.: installasjon av en stikkontakt og/eller boring av hull for avtrekksrør).

Dette produktet er svært tungt. Flytting og installasjon av kjøkkenventilatoren må derfor utføres av to eller flere personer.



Vær oppmerksom! Før tilkobling til strømmettet.

Hvis du har en komfyrtopp fra Elica:


Utfør den elektriske forbindelsen av ventilatoren og komfyrtoppen Elica **samtidig** for å tillate den logiske koblingen mellom ventilatoren og komfyrtoppen Elica (se også avsnittet "**Drift-Regulering av parametrene for automatisk drift-Kalibrering av sensor**" og "**Regulering av parametrene for automatisk drift-Logisk kobling mellom ventilator og komfyrtopp Elica**").

Hvis du **IKKE** har en komfyrtopp fra Elica:

I dette tilfellet vil ventilatoren etter å ha blitt koblet til strømmettet fortsatt forsøke å koble seg til en komfyrtopp. Vent til ventilatoren avslutter forsøkene på tilkobling (ca. 5 minutter). Deaktivere deretter den elektroniske tilkoblingsmodulen på følgende måte: Med avslått ventilator trykk samtidig i mer enn 10

sekunder på tastene  og  (se avsnittet Drift). Ventilatoren avgir et lydsignal (pip) som angir at deaktiveringen er utført.

Reaktivering av tilkoblingsmodulen mellom ventilator og komfyrtopp Elica: Med avslått ventilator trykk

samtidig i mer enn 10 sekunder på tastene  og



(se avsnittet Drift). Ventilatoren avgir et lydsignal (pip) som angir at aktiveringen er utført.

Funksjon

Bruk største hastighet ved høy dampkonsentrasjon på kjøkkenet. Vi anbefaler å slå på viften 5 minutter før du begynner å lage mat, og la den fortsette å virke i enda cirka 15 minutter etter du er ferdig med matlagingen.

For noen av modellene er en fjernkontroll tilgjengelig som tilleggsutstyr. Med denne kan man kontrollere ventilatorens hovedfunksjoner.

Sjekk med selger eller autorisert servicesenter om din modell er egnet.

Kontrollpanel med 7 knapper

For å velge ventilatorens funksjoner holder det å gå gjennom kommandoene.



Automatisk drift (sensor) og tilkobling med SNAP® og komfyrtopp Elica (Se tilhørende avsnitt)



ON/OFF-knapp lys

Trykk raskt for å slå på eller av belsningen til komfyrtoppen.

Trykk lenge for å slå på eller av miljølyset (kun på noen modeller).



Valgknapp for intensiv hastighet (sugekraft) - varer i 5 minutter før den går tilbake til middels hastighet (sugekraft), eller slår seg av, dersom avslåing av ventilatoren etter etterløpstið er aktivert (kun med fjernkontroll).

Knappen vil i begge tilfeller blinke for å indikere hastighetens tidsmåling.



Valgknapp for høy hastighet (sugekraft).

Knappen blinker dersom automatisk avslåing av ventilatoren med tidsinnstilt etterløpstið har blitt aktivert (kun med fjernkontroll).



Valgknapp for middels hastighet (sugekraft).

Knappen blinker dersom automatisk avslåing av ventilatoren med tidsinnstilt etterløpstið har blitt aktivert (kun med fjernkontroll).



Valgknapp for lav hastighet (sugekraft) - når den blinker indikerer det et behov for å rengjøre fettfilteret.

Knappen blinker dersom automatisk

avslåing av ventilatoren med tidsinnstilt etterløpstið har blitt aktivert (kun med fjernkontroll).




OFF-knapp motor (ventemodus)

Indikatorer for metning av filtre

Med jevne mellomrom vil ventilatoren signalisere et behov for vedlikehold av filterne.



Lyser tasten  med et konstant lys: utfør vedlikehold av fettfilterne.



Lyser tasten  med et blinkende lys: utfør vedlikehold av det aktive kullfilteret

Merknad: Signalet for metning av filterne er synlig i inntil ett minutt etter slukking av ventilatoren. Tilbakestilling av metningsindikatorerne skal utføres innen denne tidsperioden.

Tilbakestilling av indikatorer for metning av filtre:




Trykk lenge på tasten 

Aktivering av indikator for metning av aktivt kullfilter


Merknad: denne operasjonen skal utføres med avslått ventilator.

Denne indikatoren er vanligvis deaktivert, trykk lenge på



tast  for å aktivere funksjonen: tasten vil lyse med et konstant lys.




For å deaktivere funksjonen, trykk lenge på tast  : tasten vil lyse med et blinkende lys.

Automatisk drift (sensor), tilkobling med SNAP® og komfyrtopp Elica

Advarsel! God funksjon av ventilatoren avhenger av "Regulering av parametrene for automatisk drift" (se tilhørende avsnitt)

Merknad: Den automatiske driften med komfyrtopp er kun mulig med spesifikke komfyrtopper. For ytterligere informasjon, kontakt den offisielle selgeren eller autorisert teknisk servicesenter.

Automatisk drift (sensor)


Trykk på tast  (den midterste LED-lampen "c" vil lyse

hvitt ).

Ventilatoren slår seg på i den best egnede hastigheten, basert på stekosen registrert av sensoren på ventilatoren.

Automatisk drift av ventilatoren med SNAP®


Trykk på tast  (LED-lampene "a"- "b" vil lyse oransje


) for å indikere at ventilatoren er i stand til å fungere automatisk med SNAP®

Merknad: SNAP® er en ekstra innsugingsenhet som er i stand til å fungere sammen med ventilatoren. For ytterligere informasjon, konsulter brukerveiledningen som ble levert sammen med SNAP®

Automatisk drift av ventilatoren med komfyrtopp Elica


Ventilatorens utførelse avhenger også av bruken av komfyrtoppen Elica.

Trykk på tast  (LED-lampene "c"- "d" vil lyse

hvitt ) for å indikere at ventilatoren er i stand til å fungere automatisk sammen med komfyrtoppen Elica. Ventilatorens utførelse avhenger dermed også av bruken av komfyrtoppen Elica.

Automatisk drift av ventilatoren med SNAP® og komfyrtopp Elica

Trykk på tast  (LED-lampene "a"- "b"- "e" vil lyse

oransje ) for å indikere at ventilatoren er i stand til å fungere automatisk med komfyrtopp og med SNAP®

Regulering av parametrene for automatisk drift

Merknad: Alle operasjoner som involverer kalibrering, valg, regulering og logisk tilkobling som beskrevet nedenfor, er kun gjennomførbare med avslått ventilator (OFF).

Regulering av parametre foregår vanligvis **automatisk** hver gang ventilatoren blir tilkoblet det strømmettet på nytt (f.eks. ved første installasjon eller etter et strømbrydd) eller **manuelt**.


Manuell regulering

Skal utføres når man oppdager utilstrekkelig funksjon av den automatiske driften. Reguleringen utføres når det er et normalt miljø på kjøkkenet.






Den manuelle reguleringen innebærer:

- *Kalibrering av ventilatoren:*
- Valg av komfyrtopp (gass – induksjon eller elektrisk)
- Logisk tilkobling mellom ventilator og komfyrtopp (hvis man har av egnet komfyrtopp fra Elica).
- Logisk tilkobling mellom ventilator og SNAP® (hvis man har SNAP®).


Kalibrering av ventilatoren


Trykk lenge på tast , og alle tastenes LED-lamper vil blinke for å indikere at kalibreringen har startet. Kalibreringsprosessen tar omtrent 5 minutter.


Valg av komfyrtopp (gass – induksjon eller elektrisk)

Trykk lenge og samtidig på tastene  og  : tastene ,  og  og de vil begynne å blinke i 5 sekunder.

Innen denne tidsperioden trykk:

tast  ved gass-komfyrtopp

tast  ved elektrisk komfyrtopp

tast  ved induksjonstopp

Den valgte tasten forblir opplyst for å indikere det utførte valget. Etter 10 sekunder blinker tasten en kort periode for å indikere at det utførte valget har blitt registrert.

Logisk kobling mellom ventilator og komfyrtopp (hvis man har en egnet komfyrtopp fra Elica).

- a. Koble ventilatoren og komfyrtoppen Elica samtidig.
- b. ventilatoren avgir 2 lydsignaler (pip) med mellomrom, for å indikere at den er i stand til å ta i mot signalet for kobling av komfyrtoppen Elica.
- c. forsøkene på å koble til komfyrtoppen Elica varer i 5 minutter. I løpet av denne tiden vil ventilatoren avgir 3 etterfølgende lydsignaler (pip) for å indikere utført kobling til komfyrtoppen Elica.
- d. Sjekk den utførte koblingen med komfyrtoppen

Elica: Trykk på tast , (LED-lampene "c"."d"

vil lyse hvitt .

Hvis den logiske tilkoblingen mellom ventilatoren og komfyrtoppen Elica ikke ble utført, gjør følgende:

Frakoble og tilkoble ventilatoren fra strømmettet minst 5 ganger i løpet av 30 sekunder.

Gjenta operasjonene **a-b-c-d** beskrevet ovenfor.

Logisk tilkobling mellom ventilatoren og SNAP[®] (hvis SNAP[®] er tilgjengelig).

Tilkobling mellom ventilatoren og SNAP[®] er automatisk. Det er ikke nødvendig å utføre ytterligere innstillinger.

Fjernkontroll

Merk! Enkelte funksjoner på denne fjernkontrollen kan kun aktiveres med enkelte ventilatormodeller.

Programmere fjernkontrollen:

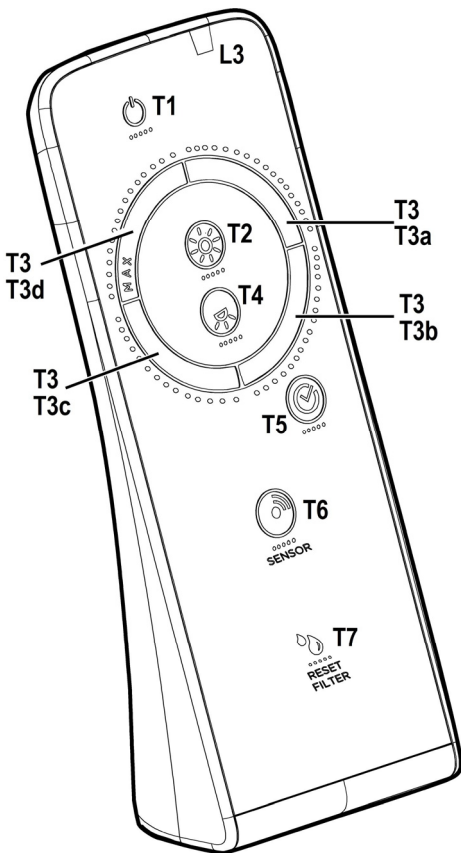
Trykk lenge på **T2 + T5** innen det første minuttet med forsyning av ventilatorhetten. Utført tilslutning vil være synlig på ventilatorhetten.

Beskrivelse av funksjonene på fjernkontroll

- T1.** OFF-knapp
- T2.** ON/OFF-knapp og justering av intensiteten på dempet lys
- T3.** Kontrollknapp for sugehastighet (effekt):
- T4.** ON/OFF-knapp lys på platetopp
- T5.** ON/OFF-knapp for forsinket avslåing av ventilatorhette
- T6.** ON/OFF-knapp sensor
- T7.** Tilbakestillingsknapp signalering av filtermetning
- L3.** Indikatorlampe for funksjon av fjernkontroll

Merknad: berøre knappene med et lett trykk for å velge funksjonene som er tilgjengelige.

- T1.** OFF-knapp
Trykk for å slå av ventilatorhetten
- T2.** ON/OFF-knapp og justering av intensiteten på dempet lys
Trykk en kort stund for å slå på eller av den dempede belysningen
Trykk lengre for å justere intensiteten.
Merknad: Dempet belysning er kun tilgjengelig på noen modeller.
- T3.** Kontrollknapp for sugehastighet (effekt)
Berøre knappene med start fra en hvilken som helst posisjon og utføre en roterende bevegelse med klokken eller mot klokken for å øke eller redusere sugehastigheten.
Knappen er inndelt i flere sektorer, man kan velge ønsket hastighet ved å trykke direkte på respektive sektorer:
T3a: Hastighet 1 (lav sugekraft)
T3b: Hastighet 2 (middels sugekraft)
T3c: Hastighet 3 (høy sugekraft)
T3d: Hastighet 4 (intensiv sugekraft)
- T4.** ON/OFF-knapp for lys på platetopp
Trykk for å slå på eller av belysningen på platetoppen.
- T5.** ON/OFF-knapp for forsinket avslåing av ventilatorhette
Trykk for å programmere forsinket avslåing av ventilatorhetten ut fra pågående aktiv sugehastighet (effekt):
Hastighet 1 (lav sugekraft): 20 minutter
Hastighet 2 (middels sugekraft): 15 minutter
Hastighet 3 (høy sugekraft): 10 minutter
- T6.** ON/OFF-knapp sensor
Trykk lengre for å aktivere/deaktivere sensor-modus som muliggjør automatisk styring av sugekraften.
Merknad: Sensor er kun tilgjengelig på noen modeller.
- T7.** Tilbakestillingsknapp signalering av filtermetning



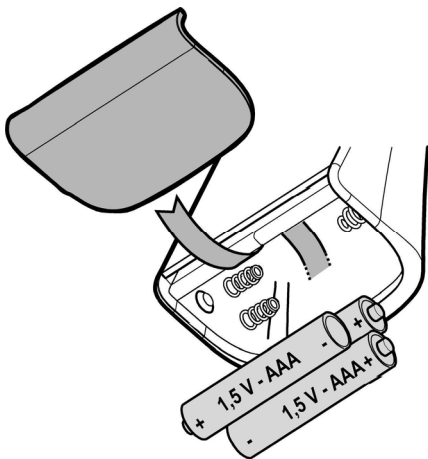
Vedlikehold av fjernkontrollen

Rengjøring av fjernkontrollen:

Rengjør fjernkontrollen med en myk klut og et nøytralt rensmiddel som ikke inneholder slipestoffer.

Utskifting av batteriet:

- Åpne batterirommet.
- Skifte ut oppbrukte batterier med 3 nye batterier 1,5 V av typen AAA.
Sett inn det nye batteriet i henhold til polariteten angitt i batterirommet!
- Sett på batteridekselet igjen.



Kassering av batteriene

Batteriene må kasseres i henhold til nasjonale lover og forskrifter. De brukte batteriene må ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.

Batteriene må kastes på en sikker måte.

For videre informasjon om miljøbeskyttelse, resirkulering og kassering av batteriene, kan du kontakte kontoret for gjenvinning av avfall.

Vedlikehold

Advarsel! Før enhver form for rengjøring eller vedlikehold må ventilatorhetten frakobles strømmettet ved å dra ut ledningen eller slå av husets hovedstrømbryter.

Rengjøring

Ventilatoren må rengjøres jevnlig, både innvendig og utvendig (minst så ofte som man utfører vedlikehold av fettfiltrene). Til rengjøring skal det **KUN** benyttes en klut fuktet med et nøytralt rengjøringsmiddel. **VERKTØY ELLER APPARATER SKAL IKKE BRUKES TIL RENGJØRING!**

Unngå bruk av slpende eller etsende produkter. **ALKOHOL SKAL IKKE BRUKES!**

Advarsel! Hvis ikke reglene for rengjøring og utskifting av filtrene følges, kan det føre til brann. Det er derfor meget viktig

å følge denne bruksanvisningen nøye.

Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar for eventuelle skader på motoren, brann som skyldes manglende vedlikehold eller andre skader som skyldes at instruksene over ikke er blitt fulgt.

Fettfilteret

Fig. 10-27

Fanger kokofettpartikler.

Dette må rengjøres en gang i måneden (eller når det elektroniske systemet viser at filteret er skittent – hvis din modell har denne funksjonen), med milde (ikke aggressive) rengjøringsmidler, for hånd eller i oppvaskmaskin ved lav temperatur og med kort syklus.

Ved vask i oppvaskmaskin kan fettfilteret i metall miste fargen, men dets filterkarakteristikk endres absolutt ikke.

For å demontere fettfilteret må man dra i fjærhåndtaket.

Kullfilter (kun med resirkulering av luften)

Fig. 26

Holder tilbake ubehagelige lukter fra matlaging.

Det aktive kullfilteret kan være én av følgende typer:

- **Vaskbart aktivt kullfilter.**
- **IKKE vaskbart aktivt kullfilter.**

Vaskbart aktivt kullfilter

Karbonfilteret kan vaskes annenhver måned i varmt vann og med egnede rengjøringsmidler, eller i oppvaskmaskin ved 65°C (hvis man vasker det i oppvaskmaskin må det vaskes med full syklus uten annen oppvask i maskinen).

Ta vekk overflødig vann uten å ødelegge filteret, ta deretter ut "madrassen" inne i plastikkdekslet og sett den i stekeovnen ved 100°C i 10 minutter for å tørke den ordentlig.

Skift ut "madrassen" hvert 3. år og ellers hver gang stoffet er skadet.

IKKE vaskbart aktivt kullfilter

Kullfilteret må skiftes ut hver 4. måned ved middels bruk av ventilatoren, og oftere hvis ventilatoren brukes mye.

Det kan IKKE vaskes eller benyttes om igjen

Montering

Hekt først kullfilteret bak på ventilatorens metallhekte, og fest det deretter foran med de to kulehåndtakene.

Demontering

Fjern kullfilteret ved å dreie kulehåndtakene som fester det til ventilatoren 90°.

Utskifting av lyspærer

Fig. 28

Ventilatoren er utstyrt med et belysningsystem basert på LED-teknologi.

LED-lysene garanterer optimal belysning, har opptil 10 ganger lengre varighet enn tradisjonelle lyspærer og tillater en strømsparing på 90 %.

For kjøp av lysdioder som må skiftes ut, vennligst kontakt teknisk støtte.

Overhold venligst alle instruktioner i denne vejledning. Fabrikanten frasiger sig ethvert ansvar for eventuelle fejl, skader eller brande forårsaget af apparatet, men afledt af manglende overholdelse af instruktionerne i denne vejledning. Emhætten er beregnet til udsugning af røg og damp fra madlavning, og må kun benyttes til almindelig husholdning. **Emhætten kan have et andet udseende i forhold til modellen på tegningerne i denne vejledning. Vejledningen til brug, vedligeholdelse og installation er dog uændret.**

! Det er vigtigt at opbevare denne vejledning, så man får mulighed for at læse den senere. Ved viseresalg, overdragelse eller flytning skal man sørge for, at vejledningen følger emhætten.

! Læs instruktionerne omhyggeligt: der findes vigtige oplysninger om installation, brug og sikkerhed.

! Der må ikke udføres elektriske eller mekaniske ændringer på emhætten eller på udsliprørerne.

! Undersøg at ingen komponenter er beskadiget, før apparatet installeres. Kontakt forhandleren og undlad at fortsætte med installationen, hvis der påvises beskadigelser.

Bemærk: Komponenter mærket med symbolet "(*)" er ekstraudstyr, der kun leveres til visse modeller, eller er ikke-leverede komponenter, som således skal købes særskilt.



Advarsler

Før deres foretages nogen form for indgreb i forbindelse med rengøring og vedligeholdelse skal forbindelsen til strømforsyningen afbrydes ved at trække stikket ud eller ved at slukke for boligens hovedafbryder.

For indgreb i forbindelse med installation og vedligeholdelse skal der bruges arbejdshandsker.

Apparatet må kun anvendes af børn under 8 år eller af personer med nedsatte fysiske eller mentale evner, eller som ikke har den nødvendige erfaring og kendskab til det, hvis de er under opsyn, eller såfremt de har modtaget de nødvendige anvisninger til sikker brug af apparatet og kender de dermed forbundne risici.

Det er nødvendigt at holde øje med, at

børnene ikke leger med opladeren.

Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

Lokalet skal være udstyret med tilstrækkelig ventilation, hvis emhætten bruges samtidig med andre forbrændingsapparatet, der drives af gas eller andre brændstoffer.

Emhætten skal rengøres regelmæssigt både indvendigt og udvendigt (MINDST EN GANG OM MÅNEDEN), og du skal under alle omstændigheder overholde de utrykkelige anvisninger om vedligeholdelse i denne manual.

Manglende overholdelse af bestemmelserne om rengøring af emhætten samt udskiftning og rengøring af filtrene kan medføre brandfare.

Det er strengt forbudt at tilberede mad under åben ild under emhætten.

Brug af åben ild er skadeligt for filtrene og kan medføre en brand, og det skal derfor for enhver pris undgås.

Friturestegning skal udføres under overvågning for at undgå, at olien overophedes og antændes.

PAS PÅ! Når kogepladen er i brug, kan emhættens tilgængelige dele blive meget varme.

Ved udskiftning af pæren må du kun anvendes den type lyspære, der er angivet i afsnittet om vedligeholdelse/udskiftning af pære i denne manual.

Pas på! Apparatet må ikke tilsluttes strømforsyningen, før installationen er helt fuldført.

Hvad angår de anviste tekniske og sikkerhedsmæssige forholdsregler til udledning af røg, skal du omhyggeligt overholde de lokale myndigheders forskrifter.

Den udsugede luft må ikke tilføres en skakt, der bruges til udledning af røg fra forbrændingsapparater, der fungerer med gas eller andre brændstoffer.

Du må ikke bruge eller efterlade emhætten uden korrekt monterede pærer for at undgå en risiko for elektrisk stød.

Brug aldrig emhætten uden en korrekt monteret rist!

Emhættens overflade må ALDRIG anvendes som afsætningsplade, med mindre dette er udtrykkeligt angivet.

Brug kun de medfølgende fastspændingsskruer til produktet i forbindelse med installationen eller – såfremt de ikke medfølger – skal du indkøbe den korrekte type skruer. Brug skruer af korrekt længde, som anført i installationsvejledningen. I tvivlstilfælde bør du kontakte dit autoriserede servicecenter eller en kvalificeret tekniker.

PAS PÅ! Hvis der ikke monteres de skruer og fastspændingsanordninger som angivet i disse anvisninger, kan der opstå risiko for elektriske problemer.

Fabrikanten påtager sig intet ansvar for eventuelle fejl, skader eller brand forårsaget af apparatet, som opstår på grund af manglende overholdelse af anvisningerne i manualen.


Dette apparat er mærket i overensstemmelse med det Europæiske Direktiv 2012/19/EC, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE).

Elektrisk og elektronisk udstyr indeholder materiale,

komponenter og stoffer, der kan være skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, hvis kasseret elektrisk og elektronisk udstyr ikke håndteres korrekt.

Elektrisk og elektronisk udstyr er mærket med nedenstående



overkrydsede skraldespand . Den symboliserer, at elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men indsamles særskilt.

Alle kommuner har etableret indsamlingsordninger, hvor elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer og andre indsamlingssteder eller bliver afhentet direkte fra husholdningerne. Nærmere information kan fås hos kommunens tekniske forvaltning.

Produktet er designet, testet og produceret i henhold til:

- Sikkerhed: EN/IEC 60335-1; EN/IEC 60335-2-31, EN/IEC 62233.

- Kapacitet: EN/IEC 61591; ISO 5167-1; ISO 5167-3; ISO 5168; EN/IEC 60704-1; EN/IEC 60704-2-13; EN/IEC 60704-3; ISO 3741; EN 50564; IEC 62301.

- EMC: EN 55014-1; CISPR 14-1; EN 55014-2; CISPR 14-2; EN/IEC 61000-3-2; EN/IEC 61000-3-3. Forslag til korrekt anvendelse til reduktion af miljøbelastning: Indstil ON på emhættens laveste hastighed, når du begynder at lave mad og sluk den først et par minutter efter endt madlavning. Forhøj kun hastigheden ved meget røg og damp. Anvend kun boost hastigheden i tilfælde, hvor det er nødvendigt. Udskift kulfilteret/kulfiltrene, når det er nødvendigt for at bibeholde udsugningseffektiviteten. Rens fedtfilteret/fedtfilterne, når det er nødvendigt for at bibeholde filtereffektiviteten. Anvend det største kabelsystemdiameter til optimering af effektiviteten og til minimering af støjen.

PAS PÅ! Manglende montering af skruer og fastgøringsanordninger i overensstemmelse med disse instruktioner, kan medføre elektrisk fare.

Brug

Emhætten er udviklet til brug i den sugende udgave med ekstern udledning eller i den filtrerende udgave med intern recirkulation.



Sugende udgave

Dampen ledes udenfor vha. et aftræksrør fastgjort til samleflangen.

Aftræksrørets diameter skal svare til diameteren på forbindelsesringen.

Obs! Udledningsrøret leveres ikke, og skal købes.

På den vandrette del skal røret have en let stigning (cirka 10°) for at lette bortledning af luften udenfor lokalet.

Hvis emhætten er udstyret med kulfiltre, skal disse filtre fjernes.

Tilslut emhætten til aftræksrør og aftrækshullet i væggen, som skal have en diameter, der passer til luftudsugningen (studsflange).

Hvis rør og hul har en mindre diameter, forringes udsugningskapaciteten og støjen øges betydeligt.

Producenten fralægger sig ethvert ansvar i forbindelse hermed.

! Benyt et rør, der er så kort som muligt.

! Benyt et rør, der har så få kurver som muligt (max. vinkel på kurven: 90°).

! Undgå drastiske ændringer i rørets tværsnit.

! Benyt et rør med så glat en inderside som muligt.

! Rørets materialer skal være godkendt i henhold til reglerne.



Filtrerende udgave

Den indsugede luft affedtes og lugten fjernes, før luften sendes tilbage i lokalet. For at benytte emhætten i denne udgave skal der monteres et supplerende filtreringssystem baseret på aktivt kul.

Installering

Minimumsafstanden mellem kogevejrets støtteoverflade på komfuret og den nederste del af emhætten må ikke være under 50cm ved elektriske kogeplader, og ikke under 65cm ved gasblus eller komfurer med både gasblus og elektriske kogeplader.

Hvis gaskomfurets vejledning angiver en større afstand, skal dette overholdes.



Elektrisk tilslutning

Netspændingen skal svare til spændingen vist på typeskiltet internt i emhætten. Hvis emhætten er udstyret med et stik, skal emhætten tilsluttes en let tilgængelig stikkontakt, der er i overensstemmelse med de gældende standarder. Stikkontakten skal også være let tilgængelig efter

installeringen. Hvis emhætten ikke er udstyret med et stik (direkte tilslutning til elnettet), eller hvis stikket ikke findes i et område, der også er let tilgængeligt efter installeringen, skal der monteres en topolet afbryderkontakt i overensstemmelse med standarderne, der sørger for fuld afbrydelse fra elnettet i tilfælde af forhold i overspændingskategori III, og i overensstemmelse med reglerne for elektriske installationer.

Obs! Undersøg altid, at netkablet er blevet monteret rigtigt, før emhættens kredsløb tilsluttes forsyningsnettet og der udføres kontrol af korrekt funktion.

Emhætten er udstyret med en speciel forsyningsledning; hvis denne ledning beskadiges, skal den bestilles hos den tekniske service.

Montering

Før installering:

- Undersøg at det købte produkt har passende dimensioner til det valgte installeringssted.
- Fjern det/de aktive kulfilter/kulfiltre, hvis de leveres med emhætten (læs også det relevante afsnit). Dette/disse filter/filtre skal kun genmonteres, hvis man ønsker at anvende emhætten i den filtrerende udgave.
- Sørg for, at der ikke (af transporthensyn) er tilbehør internt i emhætten (for eksempel poser med skruer, garantier etc.); hvis dette er tilfældet, skal det fjernes og opbevares.
- Om muligt bør man afbryde og fjerne køkkenelementerne undermeden og omkring området, hvor emhætten skal installeres, så man får lettere adgang til loftet/væggen, hvor emhætten monteres. Hvis det ikke er muligt at fjerne køkkenelementerne skal de beskyttes bedst muligt under installeringen. Vælg en plan overflade og tildæk den med et beskyttende underlag, hvor emhætten og de tilhørende komponenter kan lægges.
- Undersøg desuden, at der er en elektrisk stikkontakt til rådighed i nærheden af emhættens installeringsområde (der også skal være tilgængelig efter montering af emhætten); desuden skal der forefindes en anordning til udledning af røg udenfor (kun den sugende udgave).
- Udfør alt nødvendigt murarbejde (fx installering af en elektrisk stikkontakt og/eller et hul til passage af udledningsrøret).

Produkt med meget stor vægt, flytning og montering af emhætten skal foretages af mindst to eller flere personer.

Vigtigt! Før strømmen slutes til emhætten.

Hvis der ejes et Elica komfur:

Udfør den elektriske tilslutning af emhætten og Elica kogepladerne **samtidigt** for at tillade den logiske tilslutning mellem emhætten og Elica kogepladerne (se også afsnittet "**Driftsindstillingen af parametrene til den automatiske sensor kalibrering**" og "**Driftsjustering af parametrene til den automatiske logiske tilslutning mellem emhætten og Elica kogeplader**").


Hvis der **IKKE** ejes et Elica komfur:

I dette tilfælde vil emhætten stadig forsøge at oprette tilslutning til kogepladerne, efter at være blevet tilsluttet nettet.



Vent på at emhætten stopper tilslutningsforsøgene (ca. 5 minutter) og fortsæt med deaktivering af det elektroniske modul som følger:

Med slukket emhætte tryk samtidigt på tasterne



og  i mere end 10 sekunder (se Driftsafsnittet), emhætten udsender et lydssignal (bip) for at angive fuldendelsen af deaktivering.

Genaktivering af tilslutningsmodul mellem emhætten og Elica kogepladerne: Med slukket

emhætte tryk samtidigt på tasterne  og  i mere end 10 sekunder (se Driftsafsnittet), emhætten udsender et lydssignal (bip) for at angive fuldendelsen af deaktivering.

Funktion

Benyt den højeste hastighed ved stor dampkoncentration i køkkenet. Det anbefales, at man tænder udsugningen 5 minutter før påbegyndelse af madlavning, og at udsugningen efterlades tændt i yderligere cirka 15 minutter efter afslutning af madlavningen.

På visse modeller, er det muligt at få en fjernbetjening som ekstraudstyr, der er i stand til at styre emhættens hovedfunktioner.

Kontakt forhandleren eller det godkendte servicecenter for at kontrollere, at din model er kompatibel med fjernbetjeningen.

Styrepanel med 7 taster

For at vælge emhættens funktioner, behøver man kun at strejfe betjeningerne.



Automatisk drift (følér) SNAP® tilslutning sammen med Elica kogeplade (se det relevante afsnit)



ON/OFF lystast

Tryk kortvarigt for at tænde eller slukke for kogepladens belysning.

Tryk langvarigt for at tænde eller slukke for det omgivende lys (kun på visse modeller).



Tast til valg af hastighed

(indsugningskraft) **stærk** - varighed 5 minutter, derefter vender den tilbage til middelhastighed (indsugningskraft), eller slukker, hvis den forsinkede slukning af emhætten er aktiveret (udelukkende med fjernbetjening).

Tasten blinker i begge tilfælde for at angive hastighedens tidsstyring.



Tast til valg af hastighed

(indsugningskraft) **høj**.

Tasten blinker hvis den forsinkede slukning af emhætten er aktiveret (udelukkende med fjernbetjening).



Tast til valg af hastighed

(indsugningskraft) **middel-**

Tasten blinker hvis den forsinkede slukning af emhætten er aktiveret (udelukkende med fjernbetjening).



Tast til valg af hastighed

(indsugningskraft) **lav** – når den blinker, betyder det, at det er nødvendigt at vaske fedtfilteret.

Tasten blinker hvis den forsinkede slukning af emhætten er aktiveret (udelukkende med fjernbetjening).




OFF motor tast (stand by)

Indikatorer af filtermætning


Med regelmæssige mellemrum, signalerer emhætten, at det er nødvendigt at vedligeholde filtrene.

Tasten  er vedvarende tændt: Fedtfilteret skal vedligeholdes.

Tasten  blinker: Det aktive kulfilter skal vedligeholdes


Bemærk: Signaleringen af filtrene mætning er synlig inden for det første minut, efter at emhætten er slukket. Nulstilling af mætningsindikatorerne skal udføres inden for dette tidsrum.

Nulstilling af indikatorerne til filtrene mætning:


Tryk langvarigt på tasten 

Aktivering af indikatoren til mætning af det aktive kulfilter

Bemærk: Indgrebet udføres med slukket emhætte. Indikatoren er sædvanligvis ikke aktiveret, tryk langvarigt

på tasten  for at aktivere funktionen: Tasten tænder med vedvarende lys.


For at deaktivere funktionen, tryk langvarigt på tasten

: Tasten tænder og blinker.

Automatisk drift (føler), SNAP® tilslutning sammen med Elica kogeplade

Advarsel! Emhættens korrekte drift er afhængig af "*Justering af parametre til automatisk drift*" (jf. den relevante paragraf)


Automatisk drift (føler)


Tryk på tasten  (den midterste lysdiode "c" tænder

og lyser hvidt ).

Emhætten tænder med den bedst egnede hastighed afhængigt af stegerøgene, som føleren indvendigt i emhætten detekterer.

Automatisk drift af emhætten med SNAP®


Tryk på tasten  (Lysdioderne "a"- "b" tænder og lyser


med orangefarve ) for at indikere, at emhætten er i stand til at fungere automatisk takket være anordningen SNAP®

Bemærk: SNAP® er en supplerende ind sugningsenhed, der er i stand til at fungere sammen med emhætten. For yderligere oplysninger, se brugervejledningen leveret sammen med SNAP®


Automatisk drift af emhætten sammen med Elica kogepladen


Emhættens drift er også afhængig af brug sammen med Elica kogepladen.

Tryk på tasten  (Lysdioderne "c"- "d" tænder og lyser

hvidt ) for at indikere, at emhætten er i stand til at fungere automatisk sammen med Elica kogepladen. Emhættens drift er derfor også afhængig af brug sammen med Elica kogepladen

Automatisk drift af emhætten med SNAP® sammen med Elica kogepladen

Tryk på tasten  (Lysdioderne "a"- "b"- "e" tænder og

lyser med orange farve ) for at indikere, at emhætten er i stand til at fungere automatisk sammen med kogepladen og med anordningen SNAP®

Justering af parametre til automatisk drift

Bemærk: Alle de understående indgreb til kalibrering, valg, justering og logisk forbindelse er mulige med slukket emhætte (OFF).

Justering af parametrene sker **automatisk** hver gang emhætten igen tilsluttes elforsyningen (f.eks ved første installation eller efter strømsvigt), eller **manuelt**.

Manuel justering

Udføres hvis den automatiske drift ikke fungerer korrekt, og indgrebet gennemføres når der i køkkenet er normale miljøforhold.

Den manuelle justering indbefatter:

- Kalibrering af emhætten:
- Valg af kogeplade.
- Logisk forbindelse mellem emhætte og Elica kogeplade (hvis man råder over en passende kogeplade).
- Logisk forbindelse mellem emhætten og anordningen SNAP® (hvis SNAP® er tilgængelig).

Kalibrering af emhætten

Tryk langvarigt på tasten  alle tastens lysdioder blinker for at indikere, at kalibreringen er startet. Kalibreringsprocessen varer i 5 minutter ca.

Valg af kogeplade

Tryk langvarigt samtidig på tasterne



tasterne **1**, **2** og **3** begynder at blinke i 5 sekunder.

Før dette tidsrum er gået tryk på:

Tasten **1** i tilfælde af gaskogeplade


Tasten **2** i tilfælde af elektrisk kogeplade


Tasten **3** i tilfælde af induktionskogeplade

Den valgte tast vedbliver tændt for at indikere at valget er foretaget. Efter 10 sekunder blinker tasten kortvarigt for at indikere, at det udførte valg er blevet gemt.

Logisk forbindelse mellem emhætte og Elica kogeplade (hvis man råder over en Elica kogeplade).

- Tilslut samtidig emhætte og Elica kogeplade.
- emhætten udsender 2 intermitterende akustiske signaler (bip-lyd), for at indikere, at den er i stand til at modtage Elica kogepladens forbindelsessignal.
- forbindelsesforsøgene varer i 5 minutter, inden for dette tidsrum udsender emhætten 3 akustiske signaler (bip-lyd) i træk, for at indikere, at forbindelsen med Elica kogepladen er foretaget.
- Kontrollér, at forbindelsen med Elica kogepladen

er foretaget. Tryk på tasten . (Lysdioderne

"c"- "d" tænder og lyser hvidt .

Hvis den logiske forbindelse mellem emhætte og Elica kogeplade ikke lykkedes, følg den nedenstående fremgangsmåde:

Frakobl og genkobl emhætten fra elforsyningen mindst 5 gang inden for 30 sekunder.

Gentag de ovennævnte indgreb **a-b-c-d**

Logisk forbindelse mellem emhætte og anordningen

SNAP® (hvis **SNAP®** er tilgængelig).

Forbindelsen mellem emhætten og **SNAP®** er automatisk. Der er ikke brug for yderligere justeringer.

Fjernbetjening

NB! Nogle funktioner på denne fjernbetjening kan kun aktiveres med visse emhætte- modeller.

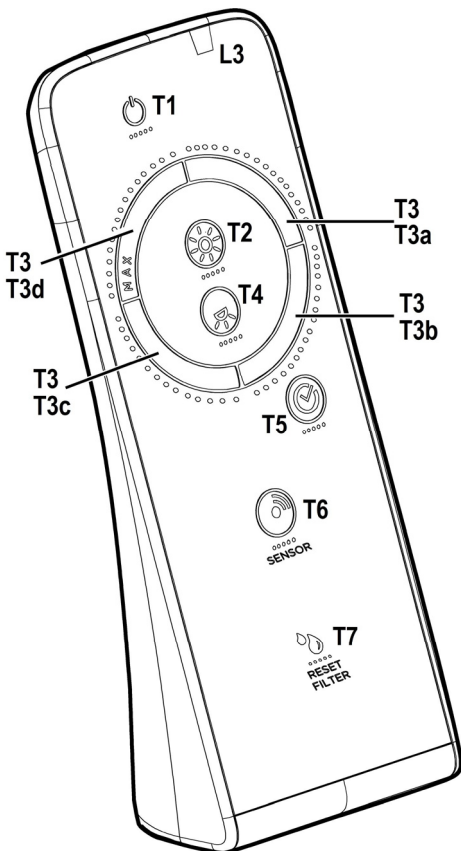
Tilslutning af fjernbetjening:

Tryk længe på **T2 + T5** i det første minut, efter at emhætten er tændt. Tilslutningen af fjernbetjeningen vil vise sig på emhætten.

Beskrivelse af fjernbetjeningens funktioner

- T1.** OFF tast
- T2.** ON/OFF tast og regulering af den dæmpede belysning
- T3.** Kontrollast til aktivering af sugekapaцитet (hastighed):
- T4.** ON/OFF tast til lys over kogepallden
- T5.** ON/OFF tast til udskudt slukning af emhætten
- T6.** ON/OFF sensor
- T7.** Reset tast til kontrollampe for tilstoppet filter
- L3.** LED kontrollampe for funktion af fjernbetjeningen

NB: Berør tasterne let for at vælge de disponible funktioner.



- T1.** OFF tast
Tryk for at slukke for emhætten
- T2.** ON/OFF tast og regulering af den dæmpede belysning
Tryk kort på tasten for at tænde og slukke for den dæmpede belysning
Tryk længere for regulering af intensiteten.
NB: Dæmpet lys findes kun på visse modeller.
- T3.** Kontrollast til aktivering af sugekapaцитet (hastighed).
Berør tasten let og før fingeren med og mod uret for at skrue op eller ned for sugekapaцитeten.
Tasten er opdelt i diverse sektorer. Den ønskede hastighed kan vælges ved at trykke direkte på den tilsvarende sektor. Det gøres som følger:
T3a: Hastighed 1 (svagt sug)
T3b: Hastighed 2 (mellem sug)
T3c: Hastighed 3 (kraftigt sug)
T3d: Hastighed 4 (intensivt sug)
- T4.** ON/OFF tast til lys over kogepallden
Tryk for at tænde eller slukke lyset over kogepallden.
- T5.** ON/OFF tast til udskudt slukning af emhætten
Tryk for udskudt slukning af emhætten alt efter den aktuelle sugekapaцитet (hastighed):
Hastighed 1 (svagt sug) 20 min.
Hastighed 2 (mellem sug): 15 min.
Hastighed 3 (kraftigt sug): 10 min.
- T6.** ON/OFF sensor
Tryk længere for at tænde og slukke sensoren, der regulerer den automatiske sugekapaцитet.
NB: Sensoren findes kun på visse modeller.
- T7.** Reset tast til kontrollampe for tilstoppet filter

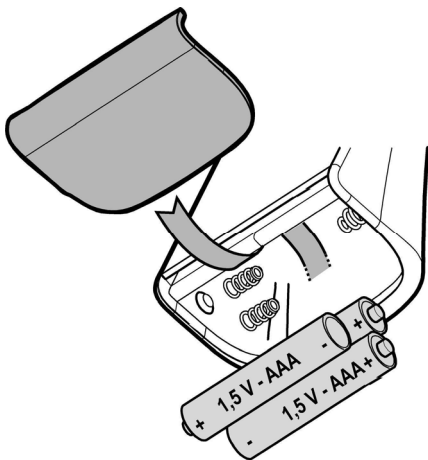
Vedligeholdelse af fjernbetjeningen

Rengøring af fjernbetjeningen:

Rengør fjernbetjeningen med en blød klud vædet med en opløsning af mild sæbe uden slibemidler.

Udskiftning af batterierne:

- Åbn batterihylsteret.
- Udskift de brugte batterier med 3 nye af 1,5 V type AAA. Når batterierne indsættes, så vær opmærksom på polariteten!
- Luk batterirummet igen.



Bortskaffelse af batterier

Batterierne skal bortskaffes i overensstemmelse med den gældende nationale lovgivning. Brugte batterier må ikke smides ud sammen med almindeligt husaffald.

Batterierne skal bortskaffes på en sikker måde.

Ret henvendelse til de kompetente myndigheder for affaldssortering for yderligere oplysninger om miljøbeskyttelse, genbrug og bortskaffelse af batterier.

Vedligeholdelse

Obs! Inden der udføres nogen form for rengøring eller vedligeholdelse skal enhættten afbrydes fra elnettet ved at fjerne stikket fra stikkontakten, eller ved at afbryde hjemmets hovedafbryder.

Rengøring

Enhættten skal rengøres jævnlgt både på ydersiden og på indersiden (mindst med samme frekvens som for vedligeholdelse af fedtfilterne). Ved rengøring må der **UDELUKKENDE** anvendes en klud fugtet med neutrale, milde rengøringsmidler i flydende form. **ANVEND IKKE VÆRKTØJ ELLER ANDET Udstyr TIL RENGØRING.**

Undgå brug af produkter indeholdende slibemidler **BENYT ALDRIG SPRIT!**

Pas på! Manglende overholdelse af vejledningen til rengøring af apparatet og udskiftning af filterne medfører brandfare. Der

henstilles således til, at instruktionerne følges.

Fabrikanten frasiger sig ethvert ansvar for eventuel beskadigelse af motoren, brande forårsaget af utilstrækkelig vedligeholdelse af apparatet eller manglende overholdelse af ovenstående instruktioner.

Fedtfilter - Fig. 10-27

Tilbageholder de fedtpartikler, der dannes under tilberedning af mad.

Fedtfilteret skal rengøres med milde vaskemidler en gang om måneden (eller når signaleringssystemet for filtermætning angiver behovet – hvis denne funktion findes på den købte model); filteret kan også vaskes i opvaskemaskine ved lave temperaturer og med en kort opvaskecyklus.

Ved vask i opvaskemaskinen kan metal-fedtfilteret blive misfarvet, men dette vil ikke have negativ indflydelse på dets filtrerende egenskaber.

Træk i fjederhåndtaget for at afmontere fedtfilteret.

Kulfilter (kun den filtrerende udgave)

Fig. 26

Filteret opfanger lugt fra madlavning.

Filteret med aktivt kul kan være en af følgende typer:

- Filter med aktivt kul der kan vaskes.
- Filter med aktivt kul der IKKE kan vaskes.

Filter med aktivt kul der kan vaskes

Kulfilteret kan vaskes hver anden måned i varmt vand og egnet vaskemiddel, eller i opvaskemaskine ved 65°C (vask i opvaskemaskinen skal ske med en fuld cyklus uden andre køkkenegenstande).

Fjern det overskydende vand uden at ødelægge filteret; fjern derefter den lille madras fra plastrammens inderside og læg madrassen i ovnen i 10 minutter ved 100°C for at tørre den helt.

Udskift den lille madras hver 3. år, og når kluden er beskadiget.

Filter med aktivt kul der IKKE kan vaskes

Kulfilteret skal udskiftes hver 4. Måned, hvis enhættten ikke benyttes intensivt, eller oftere.

Kulfilteret kan IKKE vaskes eller genanvendes.

Montering

Fastgør først filteret med aktivt kul til enhættens metallap bagpå, og derefter foran vha. de to runde håndtag.

Afmontering

Fjern filteret med aktivt kul ved at dreje de runde håndtag, der fastgør til enhættten, i et omfang på 90°.

Udskiftning af lyspærerne - Fig. 28

Enhættten er udstyret med et belysningsystem baseret på lysdiode-teknologi.

Lysdioderne sikrer optimal belysning, holdbarhed op til 10 gange længere end almindelige pærer, og de giver mulighed for at spare 90% elektricitet.

For køb af led pærer anbefales det at henvende sig til den tekniske kundeservice.

